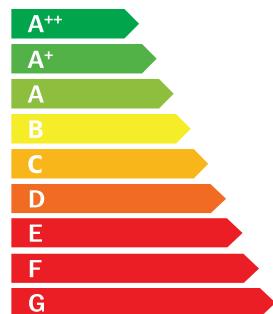


TARIF PUBLIC
PRIJSLIJST
2018

Tous les produits Edilkamin entrent dans les catégories d'efficacité énergétique
Alle edilkamin producten voldoen aan de gestelde eisen voor de energy efficiency classes

A⁺⁺ , A⁺ , A



selon les règlements de l'UE 2015-1186 / 1187,
(l'indication de la classe d'efficacité énergétique pour thermo cheminées et thermo poèles est valable à partir du 01/04/2018),
volgens de EU normering 2015-1186/1187
“Energy efficiency class” geldt voor thermokachels en thermo inbouwhaarden startende vanaf 01/04/2018.



AIR-LUCHT

- 6-23 POÊLES BICOMBUSTIBLE ET À PELLETS - COMBIKACHEL EN PELLETKACHELS
- 24-25 INSERTS ET CHEMINÉES À PELLETS - PELLET INBOUWHAARDEN EN PELLETHAARDEN
- 29-32 POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS
- 25-28, 33-42 INSERTS ET CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN ET HOUT INBOUWHAARDEN
- 43-47 ACCESSOIRES AIR - ACCESSOIRES LUCHT

EAU-WATER

- 50-57 THERMOPÔÈLES À PELLETS - CV-PELLETKACHELS
- 58-59 CHAUDIÈRES MULTI-COMBUSTIBLES ET À PELLET - MULTI BRANDSTOF, PELLET CV KETELS
- 62-63 THERMOPÔÈLES À BOIS - CV HOUTKACHELS
- 60-61, 64-67 THERMOCHÉMINÉES À PELLETS, BOIS - CV PELLET - HOUTHAARDEN
- 68 CHAUDIÈRES À BOIS - HOUT CV KETELS
- 69-73 ACCESSOIRES EAU - ACCESSOIRES WATER

ACCESSOIRES-ACCESSOIRES

REVÊTEMENTS-BEKLEDINGEN

Foyers et inserts à Gaz font également partie de la marque Edilkamin.
Edilkamin produit des cuisinières à bois et à pellets comme aussi des barbecues à gaz qui font partie de la marque Kitchen Kamin.
Het merk EDILKAMIN produceert houtharden, gashaarden, inzethaarden op zowel hout en pellets evenals de hout en pellet gestookte fornuizen en gas Barbeque's onder de naam KITCHEN KAMIN.



AIR CHAUD

Chauder avec de l'air une ou plusieurs pièces au moyen de canalisations.

WARME LUCHT

Verwarming met lucht een of meer ruimtes door middel van kanalisaties.

Les poêles bi combustibles

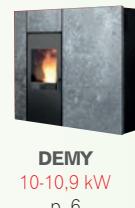
De combikachels:

Ils fonctionnent avec du bois ou des pellet de bois pour un maximum de commodité et de grandes économies:

- à pellet, chaleur programmable avec gestion via sms ou télécommande;
- au bois, économie maximale et l'atmosphère de la flamme traditionnelle.

Deze kachels functioneren op hout of pellets voor een maximaal gemak en een uitzonderlijke kostenbesparing:

- met pellets, programmeerbare warmte, te beheren via sms of afstandsbediening;
- met hout, maximale besparing en een sfeer die wordt gecreëerd door traditionele vlammen.



DEMY
10-10,9 kW
p. 6

Les poêles

De kachels

Une large gamme de modèles au bois et à pellet en différents styles, matériaux et couleurs.

- Puissances différentes pour chaque habitation.
- Possibilité de canaliser l'air chaud dans plusieurs pièces.

Een zeer uitgebreid assortiment kachels op hout en pellets met verschillende stijlen, materialen en kleuren.

- Verschillend vermogen voor verschillende types woningen.
- Mogelijkheid om de warme lucht naar verschillende vertrekken te kanaliseren.

New



JANE
4,9 kW p. 12
SLIDE
4,9-7,1 kW p. 12



MYA ECO
6,3 kW
p.13



KLIK
8 kW
p.13



CHERIE UP
11,2 kW
p. 22



KIRA
14,3 kW
p. 23



VYDA
14,3 kW
p. 23



FIORD
8 kW
p. 29



LILIA/ L
6,6 kW
p. 29

TALLY UP
TALLY UP S
6,6 kW
p. 30-31



TALLY
TALLY S
6,6 kW
p. 30-31



BIG, VIP
11,5 kW
p. 32

Les inserts

De inbouwhaarden

Ils s'installent facilement et rapidement à l'intérieur des anciennes cheminées fonctionnant mal, en les transformant en cheminées à haut rendement, à faible consommation et à émissions minimales dans l'environnement.

Deze zijn eenvoudig en snel te installeren in oude niet goed meer werkende schouwen. Zo kunnen ze worden getransformeerd in hoog rendement schouwen die weinig verbruiken en minimale emissies produceren.



PELLKAMIN 8/10
8,1/10,4 kW
p. 24



LUCE
PLUS 54/62
9/10,7 kW
p. 28

New



INWOOD
9 kW
p. 26-27

Les cheminées

De haarden

Des cheminées qui meublent et chauffent une ou plusieurs pièces avec l'air chaud.

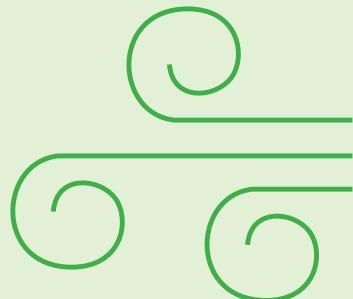
- Différents modèles pour tous les besoins.
 - Belle vision du feu, même sur plusieurs côtés.
 - Le charme d'une cheminée de décoration.
- Haarden die er esthetisch goed uit zien en een of meer vertrekken verwarmen met warme lucht.
- Verschillende modellen voor alle behoeften.
 - Men kan het vuur vanuit verschillende hoeken bekijken.
 - De betovering van een designschouw.

Les poêles, les cheminées et les inserts à pellets et à bois chauffent une ou plusieurs pièces au moyen de canalisations.

Les produits à pellets permettent la gestion automatique du chauffage, le bois est bon marché, on le trouve dans la nature et il garantit le charme de la chaleur d'autrefois.

De kachels, vuurhaarden en inbouwaarden op pellets of hout verwarmen een of meer ruimtes door middel van kanalisaties.

Met de pellet is automatische bediening van de verwarming mogelijk, hout is goedkoop, kan worden gevonden in de natuur en heeft de sfeer van de warmte van weleer.



New									
LILLE 5/8,1 kW p.14	NARA/ NARA PLUS 7,1/9 kW p. 14	ARIS UP, ARIS UP PLUS 8 kW p. 15	KIKKA 8 kW p. 16	LOGO 9,1 kW p. 16	EVIA 8,2 kW p. 17	BLADE 12,1 kW p. 18	BILD 9 kW p. 19	TINY 9 kW p. 20	SALLY, SALLY PLUS 12 kW p. 21

Les poêles à pellets étanches

Luchtdichte pelletkachels

Poêles complètement hermétiques qui prélevent l'air à l'extérieur de la maison.

- Elles n'ont pas besoin d'une prise d'air extérieure dans la pièce d'installation.
- Elles sont idéales pour les maisons passives, mais adaptées à n'importe quelle maison.
- Elles peuvent également être installées dans la chambre à coucher (norme UNI10683).

Compleet luchtdichte kachels die lucht opzuigen vanaf buiten de woning.

- Er is geen externe luchtinlaat nodig in het vertrek waar de kachel wordt geïnstalleerd.
- Ideaal voor een passiefhuis, maar geschikt voor elk type woning.
- Kan ook in een slaapkamer worden geïnstalleerd (norm UNI10683).

AT Air Tight

New					
DAME Air Tight 6 kW - p.7	MYA Air Tight C MYA Air Tight 6,3 kW - p. 8	BILD Air Tight C 9 kW p. 9	ANIA Air Tight LOU Air Tight 8 kW - p. 10	NEA Air Tight 8 kW - p.11	VYDA Air Tight C VYDA Air Tight 10 kW p.11

PELLKAMIN12 12,1 kW p. 25	SIDE PLUS 50x50 12,4 kW p. 33	SCREEN EVO 80/100 SCREEN UP 80/100 13/14,6 kW p. 34-35	WINDO2 75/95 WINDO3 P50, WINDO3 85 12/13,2 kW p. 36-37	CRISTAL 45/76/90 13/15/20,1 kW p. 38-39	FLAT 100/ FLAT 120 12/14 kW p. 40	DOUBLE 12 kW p. 40	STATUS PLUS TITANO PLUS 16/18,5 kW p. 41	FORTE PLUS 19 kW p. 42

POÊLE BI COMBUSTIBLE- COMBIKACHEL



DEMY

*VERRE / *GLAS - PIERRE OLLAIRE / SPEKSTEEN
*Jusqu'à épuisement des stocks - Zolang de voorraad strekt

Poêle qui utilise aussi bien le bois que les pellets.

- foyer en chamotte
- sortie fumées Ø 15 cm vers le haut et par l'arrière, female
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonctionnement à convection naturelle et ventilation air chaud désactivable.
- poignée de porte, fixe
- allumage et extinction programmables
- s'il est programmé, il peut basculer automatiquement entre le bois et les pellet et vice versa

Kachel voor zowel hout als pellet.

- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookafvoer bovenaan of achteraan Ø 15 cm vrouwelijk
- dagelijkse/wekelijkse programmering
- werking met natuurlijk convectie, uitschakelbare geforceerde ventilatie.
- handvat deur, vast
- programmeerbare aan- en uitschakeling
- kan, indien geprogrammeerd, automatisch overschakelen van hout naar pellets en omgekeerd



	code	€ hors TVA exclusief BTW
Verre séigraphié blanc wit glas	783370*	5.200
Verre séigraphié gris grijs glas	785230*	
Pierre ollaire / speksteen	803780	5.460
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--	--
Sistema Leonardo	--	--
permettant un long nettoyage du creuset / om de vuurpot langdurig schoon te houden	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22



pellet pois/ hout	10 10,9	90 85,8	260 285	0,7-2,3 1,3-2,8	--	45 --	R	15 F	292	107x45,5x105	
R	SL	e-B	OK				CHECK	ON/OFF			

POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



DAME Air Tight

Adaptée pour les maisons passives

- foyer en scamolex (vermiculite)
 - sortie fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
 - programmation journalière/hebdomadaire
 - air chaud (désactivable)
 - air chaud canalisable (grâce à un kit spécial en option)
 - Poêles avec seulement 33,5 cm de profondeur
- Geschikt voor alle soorten woonsten en ook voor de moderne passieve huizen.

- vuurhaard in scamolex
- rookgasafvoer van bovenkant Ø 8 cm, vrouwelijke
- dagelijkse/wekelijkse programmering
- warme lucht bovenaan (uitschakelbaar)
- kanaliseerbare warme lucht (d.m.v. speciale optionele kit)
- kachel met beperkte afmetingen 33,5 cm diep

--	--

code	€ hors TVA exclusief BTW
------	--------------------------

Acier et marbre staal, marmer	782290	2.890
----------------------------------	--------	-------

kit revêtements marbre** Optie kit bekledingen marmer	795200	295
--	--------	-----

EN DOTATION - INBEGREPEN

 Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--	--
--	----	----

 Sistema Leonardo	--	--
--	----	----

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
---------------------------	---------	-----

Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonshakelaar Apparatuur	1028650	235
--	---------	-----

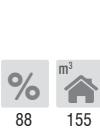
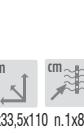
KIT 12 canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (voir / zie pag. 43)	778150	70
--	--------	----

KIT 12 bis, canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (voir / zie pag. 43)	778160	86
---	--------	----

KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
--	--------	----

Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
--	--------	----



kW		6	%		88	m³		155	Kg/h		0,5-1,4	h		13-36	Kg		18	cm ↑		S	cm Ø		8 F	kg		254	cm ↘		104x33,5x110	n.1x8
----	---	---	---	---	----	----	---	-----	------	---	---------	---	---	-------	----	---	----	------	---	---	------	---	-----	----	---	-----	------	---	--------------	-------



POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



MYA Air Tight C NEW

Adapté pour les maisons passives modernes / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

ACIER / STAAL

- foyer en fonte
- MYA ATC: sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, femelle
- MYA AT: sortie fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonction NIGHT
- fonction RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- haard van gietijze
- MYA ATC: rookgasafvoer aan de bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke
- MYA AT: rookafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijke
- dagelijks/wekelijkse programmering
- functie NIGHT
- functie RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)

VERRE / GLAS



MYA Air Tight

		code	€ hors TVA exclusief BTW
acier gris foncé donkergris staal	MYA AT	807080	2.600
MYA ATC	808050	2.820	
verre noir glas zwart	MYA AT	807050	2.700
MYA ATC	808020	2.920	
verre blanc glas wit	MYA AT	807060	2.700
MYA ATC	808030	2.920	
verre gris glas grize	MYA AT	807070	2.700
MYA ATC	808040	2.920	

EN DOTATION - INBEGREPEN



Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable

Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting



Sistema Leonardo

-- --

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	245



MYA Air Tight C



kW		6,3	%		90,1	m³		165	Kg/h		0,5-1,5	h		12-36	Kg		G	cm		14	Kg		8/13 F	167/171	cm		58x56x96
Mya ATC	Mya AT																										



POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



BILD Air Tight C NEW

Adaptée pour les maisons passives / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

Compact, 30 cm die profondeur

- foyer en fonte
- sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, femelle
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud)
- 1 sortie d'air chaud canalisable à l'arrière Ø 8 cm (Kit 12/12 bis optional)
- 2 ventilateurs gérables individuellement : Fig. 1 - air chaud dans la pièce d'installation (A) et air chaud canalisée (B). Fig. 2 air chaud dans la pièce d'installation local des deux ventilateurs A et B.

Slechts 30 cm diep

- vuurhaard van gietijzer
- rookgasafvoer van bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke
- programmering uren per week
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht)
- 1 Ausgang für Warmluftkanalisation an der Rückseite Ø 8 cm (Kit 12/12 bis optie)
- 2 ventilatoren die apart kunnen worden bediend: afb. 1 - warme lucht in de installatierruimte (A) en gekanaliseerde warme lucht (B). Afb. 2 warme lucht in de installatierruimte vanaf beide ventilatoren A en B.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
acier et façade en verre avec inserts en staal en voorzijde van glas met sierelen-menten van	Verre noir Zwart glas	807220 3.520
Céramique keramiek	blanc opaque Matte witte	807230 3.620
	noire opaque Mat zwart	807240
	Pierre ollaire Speksteen	807250 3.770

EN DOTATION - INBEGREPEN

- Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable
- Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting

Sistema Leonardo

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	245
poignée FIT / handvat FIT	1080270	25
pour canalisation/voor kanalisaat Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 43	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	32
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d'allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canali- satie te verlengen	804280	45
Pour canalisation voor kanalisaie Ø 6 cm:	804500	25
Coude "Y" Ø 6 cm/ Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation kanalisaat e-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI e SHARP * si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.	voir - zie pag. 47	

Fig. 1

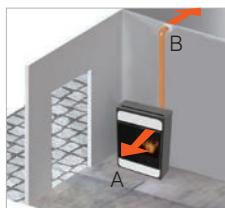
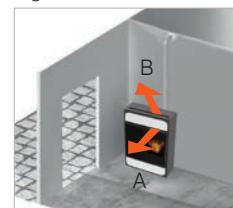


Fig. 2



kW	9**	%	m³	kg/h	h	kg	cm	kg	cm	kg	cm	n.1x8
			91,5	235	0,6-2	11-37	22	G	8/13 F	130	80x30x110	

** en cours de certification / in afwachting van certificering

POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



ANIA Air Tight

VERRE / ACIER

GLAS / STAAL

Adaptée pour les maisons passives / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

- foyer en fonte
- sortie fumées par l'arrière Ø 8 cm mâle
- programmation journalière/hebdomadaire
- air chaud supérieur (désactivable)
- double porte de fermeture
- haard van gietijzer
- rookafvoer achteraan Ø 8 cm mannelijke
- dagelijkse/wekelijkse programmering
- warme lucht bovenaan (uitschakelbaar)
- dubbele deurtjes



LOU Air Tight

Adapté pour les maisons modernes / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

- foyer en scamolex (vermiculite) avec double porte de fermeture.
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation journalière/hebdomadaire
- ventilation air chaud désactivable
- vuurhaard in Scamolex met dubbele deur luiten
- rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm
- dagelijkse/wekelijkse programmering
- ventilatie warme lucht uitschakelbaar

	code	€ hors TVA exclusief BTW
verre blanc wit glas	800100	3.590
ANIA Air Tight	800110	
verre noir zwart glas	800320	3.300
acier noir zwart staal	768510	2.950
EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--
	Sistema Leonardo	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonshakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
LOU: En option foyer en fonte Optie vuurhaard in gietijzer	793380	75



kW	%	m²	Kg/h	h	Kg	cm Ø	Kg	cm ↗
Ania AT	8	90,1	210	0,5-1,8	11-40	20	G	8 M 198-204 54x54x111
Lou AT	8	93	210	0,5-1,8	13-48	24	S	8 M 204 46x52x112

POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



VYDA Air Tight C NEW

VYDA Air Tight

Adapté pour les maisons passives modernes / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

Top coulissant pour le chargement du pellets.

- foyer en fonte

- VYDA ATC: sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, femelle

- VYDA AT: sortie des fumées Ø 8 cm par l' arrière, mâle

- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)

De pelletkachel met originele schuifblad.

- vuurhaard in gietijzer

- VYDA ATC: rookgasafvoer van bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke

- VYDA AT: rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijke

- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar).



*NEA Air Tight

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Adapté pour les maisons passives modernes / Geschikt voor de moderne "passieve" huizen.

- foyer en scamolex (vermiculite) avec double porte de fermeture.

- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle

- programmation journalière/hebdomadaire

- ventilation air chaud désactivable

- vuurhaard in Scamolex met dubbele deur luiten

- rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm

- dagelijkse/wekelijkse programmering

- ventilatie warme lucht uitschakelbaar

	code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA AT	805510	3.590
VYDA ATC	807990	3.810
VYDA AT	805520	3.590
VYDA ATC	808000	3.810
VYDA AT	805530	3.900
VYDA ATC	808010	4.120
NEA Air Tight	782790*	3.030
NEA Air Tight	782800*	
EN DOTATION - INBEGREPEN		
VYDA Air Tight: radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--
NEA Air Tight: Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--	--
Sistema LEONARDO	--	--
EN OPTION - OPTIE		
VYDA Air Tight:	Kit WI-FI H (AppFire)	245
NEA Air Tight:	Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	245
VYDA Air Tight:	Kit WI-FI LX (App WiFire)	245
NEA Air Tight:	Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonshakelaar Apparatuur	235
NEA Air Tight:	KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	55
NEA Air Tight:	Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	22
NEA Air Tight:	En option foyer en fonte Optie vuurhaard in gietijzer	75



kW		%	m³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg	cm	
Vyda ATC Vyda AT	10	90,4	260	0,7- 2,3	7-24	17	G	8/13 F 8 M	164	55x55x106
Nea AT	8	93	210	0,5-1,8	13-48	24	S	8 M	208	49x54x117
		R	SL	AT		CHECK	NIGHT	RELAX		

POÈLES À PELLETS - PELLETKACHELS



*JANE

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- programmation journalière/hebdomadaire
- gietijzeren vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)
- dagelijkse/wekelijkse programmering



SLIDE / SLIDE 7

ACIER / PIERRE OLLAIRE / MARBRE / VERRE
STAAL / SPEKSTEEN / MARMER / GLAS

TOP coulissant pour le chargement du pellets

- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut centrale, femelle
- caractéristiques comme Jane
- De pelletkachel met originele schuifblad*
- centrale rookgasafvoer boven Ø 8 cm, vrouwelijk
- eigenschappen zoals Jane



	code	€ hors TVA exclusief BTW
céramique noir zwart keramiek	804590*	
JANE acier avec inserts Stalen en inzetstukken	804580*	1.720
céramique bordeaux bordeaux keramiek	804570*	
céramique blanc opaque / mat wit keramiek	804790*	
céramique parchemin perkamentkleurige keramiek		

SLIDE

acier avec top coulissant en acier noir Stalen met bovenblad en zwart staal	804550	1.590
top coulissant en pierre ollaire bovenblad en speksteen	803680	
top coulissant en marbre bovenblad en marmor	803920	1.590
rose du Portugal Rosa Portogallo	803910	
Botticino Botticino anticato	803930	
marbres différents disponible à la demande verschillende marbers op aanvraag	--	
top coulissant en verre bovenblad en glas	805350	1.760
noir zwart	805360	
blanc wit		

SLIDE 7

acier noir zwart staal	806570	
pierre ollaire speksteen	806560	1.690
blanc de Carrare wit Carrara	806580	

EN DOTATION - INBEGREPEN

Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--
sistema LEONARDO	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
JANE, SLIDE Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	40

kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	cm	8 M	Kg	cm
Jane 4,9	90,2	130	0,5-1,1	18-40	20	G	8 M	120	46x49x92	
Slide 4,9	90,2	130	0,5-1,1	18-40	20	G	8 M	121/132	46x49x99,5/101	
Slide 7,1	90,7	185	0,5-1,6	13-40						



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



KLIK

NEW

Boutons pratiques sur le dessus pour faciliter l'utilisation

- structure et foyer en fonte
- sorties des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire (avec radiocommande en option)
- panneau simplifié avec 2 boutons et 2 voyants lumineux
- 6 positions de fonctionnement: éteint « OFF », puissance 1/2/3, fonction Relax, fonction « TURBO »
- Interrupteur lumineux ON/OFF

Handige knoppen aan bovenkant, voor een eenvoudiger gebruik

- structuur en vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijk
- programmering uren per week (met afstandsbediening optie)
- vereenvoudigd paneel met 2 knoppen en 2 waarschuwingslampjes
- 6 werkstanden: uit "OFF" vermogen 1/2/3, Relaxfunctie, "TURBO" functie
- Verlichte ON/OFF-schakelaar



MYA ECO

ACIER / STAAL
VERRE / GLAS

- foyer en fonte
- sortie fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle (sortie vers le haut avec kit en option)
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- haard van gietijze
- rookafvoer Ø 8 cm achteraan, vrouwelijk (bovenaan kit optie)
- dagelijkse/wekelijkse programmering
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)

code	€ hors TVA exclusief BTW
blanc opaque Mat wit	807160 1.900
grise foncé donkergrize	807170

EN DOTATION - INBEGREPEN

Sistema LEONARDO

EN OPTION - OPTIE

kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570	195
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparatuur H	1035220	245



- 2 boutons:**
allumage/extinction; puissances
allumage retardée programmable
2 voyants lumineux:
Voyant réserve pellet
nettoyage du creuset
2 knoppen:
ontsteken/uitdoven; vermomgens
programmeerbare vertraagde ontsteking
2 waarschuwingen met verlichting:
Controlelampje pelletreserve
reiniging van het vuurpotje

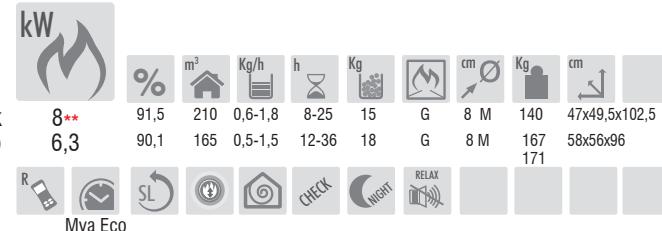
acier gris foncé donkergris staal	802380	2.350
verre noir glas zwart	802400	2.450
verre blanc glas wit	802390	2.450
verre gris glas grize	802500	2.450

* N'est pas disponible pour le marché français

EN DOTATION - INBEGREPEN

Sistema LEONARDO

Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--	--
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoon schakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
Kit pour sortie des fumées vers le haut Ø 8 cm Kit voor rookgasafvoer aan de bovenkant Ø 8 cm	760680	193
Kit couvre-conduit sortie des fumées depuis le haut / Kit voor bedekking van rookafvoer aan de bovenkant	760660	96
Couvre-conduit noir de 25 cm 2 pièces Bedekking, zwart, 25 cm, 2 stuks	761830	53
Couvre-conduit noir de 50 cm 2 pièces Bedekking, zwart, 50 cm, 2 stuks	761840	75



** en cours de certification / in afwachting van certificering

POÈLES À PELLETS - PELLETKACHELS



NARA/NARA PLUS

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)

Nara Plus: Air chaud arrière à canaliser Ø 6 cm
vuurhaard van gietijze.

- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)

Nara Plus: Kanalisatie warme lucht achteraan Ø 6 cm.



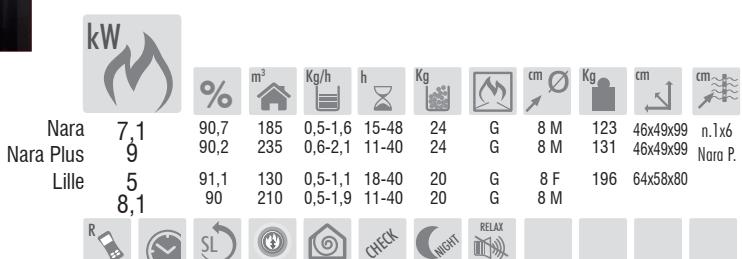
LILLE

Possibilité de supprimer les pieds (<10 cm)

- complètement en fonte avec foyer en fonte
 - sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle ou par l'arrière mâle
 - fonctionnement à convection naturelle
 - fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
 - programmation journalière/hebdomadaire
- Mogelijkheid om de voetjes te elimineren (<10 cm).*
- pelletkachel gietijzeren, gietijzeren vuurhaard
 - rookgasafvoer Ø 8 cm hoger, vrouwelijk - achteraan, mannelijk
 - werking met natuurlijk convectie
 - functie NIGHT/ RELAX (Ventilatie warme lucht uitschakelbaar)
 - dagelijkse/wekelijkse programmering



		code	€ hors TVA exclusief BTW
noir Zwart	NARA	803230	1.740
	NARA PLUS	804980	1.940
bordeaux Bordeaux	NARA	803220	1.740
	NARA PLUS	804970	1.940
acier avec inserts en céramique Stalen en inzetstukken en keramiek	NARA	803210	1.740
	NARA PLUS	804960	1.940
blanc opaque mat wit	NARA	803960	1.740
	NARA PLUS	804990	1.940
bleu pétrole Petroleumgroene	NARA	805540	2.990
	NARA PLUS	804860	3.090
LILLE			
Fonte noir bouchardé Zwart gegolfd gietijzer	5 kW		
	8 kW		
EN DOTATION - INBEGREPEN			
Sistema Leonardo		--	--
EN OPTION - OPTIE			
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245	
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	245	
NARA PLUS:			
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:	Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' al- longer la canalisation de 6 à 9 mètres / Extra kit geïsolleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	45
	Coude "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
	Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 47	
pour canalisation voor kanalisatie Ø 8 cm	Adaptateur de Ø 6 à 8 cm adapter van Ø 6 tot 8 cm	1053280	32
	KIT 12 - 12 canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht	voir - zie pag. 43	
NARA, NARA PLUS, LILLE Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	40	





ARIS UP/ ARIS UP PLUS

CÉRAMIQUE / PIERRE OLLAIRE / ACIER
KERAMIEK / SPEKSTEEN/ STAAL

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle et vers le haut, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- vuurhaard van gietijze.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk - bovenaan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)

Aris Up Plus: Air chaud arrière à canaliser (kit en option)
Kanalisatie warme lucht achteraan (kit optie)



pierre ollaire
speksteen



acier et céramique parchemin
Stalen in keramiek perkamentkleurige



			€ hors TVA exclusief BTW
Flancs en acier top et insert en céramique Stalen flankenop en inzetframe in keramiek	blanc crème crème-kleurige bordeaux	ARIS UP ARIS UP PLUS	806840 2.150 806920 2.310
	parchemin perkament-kleurige	ARIS UP ARIS UP PLUS	806850 2.150 806930 2.310
	grise grijze	ARIS UP ARIS UP PLUS	806870 2.150 806950 2.310
céramique keramiek	blanc crème crème-kleurige bordeaux	ARIS UP ARIS UP PLUS	806800 2.390 806880 2.550
	parchemin perkament-kleurige	ARIS UP ARIS UP PLUS	806810 2.390 806890 2.550
	grise grijze	ARIS UP ARIS UP PLUS	806820 2.390 806900 2.550
pierre ollaire speksteen		ARIS UP ARIS UP PLUS	806960 2.620 806970 2.780

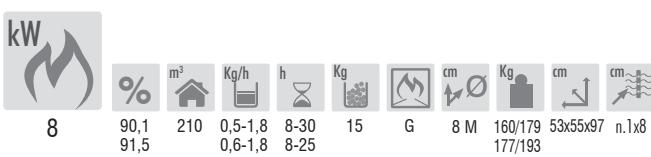
EN DOTATION - INBEGREPEN

Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--
--	----	----

Sistema Leonardo

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	1035220	245
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 43	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	32
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	45
Coude "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation kanalisierte-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 47	
ARIS, ARIS PLUS Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	40



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

LOGO

- foyer en fonte
- sortie fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- panneau synoptique sur le top
- programmation journalière/hebdomadaire
- vuurhaard *in gietijzer*
- rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm
- synoptisch paneel op bovenkant
- dagelijkse/wekelijkse programmering



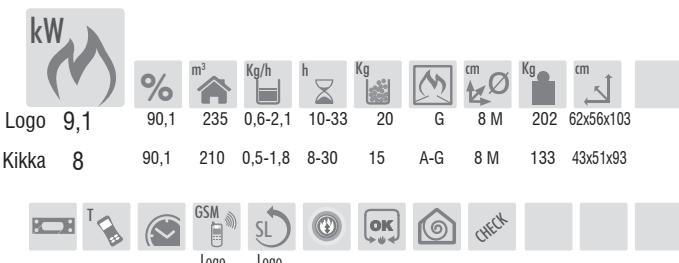
Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

*KIKKA

*Jusqu'à épuisement des stocks - Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, par l'arrière, sur le côté droit ou gauche, mâle
- panneau synoptique sur le top et programmation journalière/hebdomadaire
- frontal en verre sérigraphié noir
- vuurhaard *in staal en gietijzer*.
- rookgasafvoer mogelijk Ø 8 cm bovenaan, achteraan, zijdelings rechts of links
- synoptisch paneel op top en dagelijkse/wekelijkse programmering
- uursreceptie in geserigrafeerd zwart glas.

	code	€ hors TVA exclusief BTW
blanc crème crèmekleurige	678850	
LOGO céramique keramiek	678860	2.860
grise grijs	678890	
KIKKA Acier noir avec verre sérigraphié noir Zwart staal met geserigrafeerd zwart glas	800050*	1.860
EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Télécommande avec écran Afstandsbediening met display (LOGO)	-- --
	Sistema Leonardo (LOGO)	-- --
EN OPTION - OPTIE		
LOGO: Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
LOGO: Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoon schakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
	Télécommande - Afstandsbediening (KIKKA)	633280 53



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



EVIA

NEW

- foyer en fonte
- sorties des fumées vers le haut Ø 8 cm, femelle
- sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle (Kit en option)
- programmation horaire hebdomadaire
- double porte de fermeture foyer
- porte externe entièrement en verre
- fonction NIGHT et RELAX
- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer bovenaan ø 8 cm, vrouwelijk
- rookgasafvoer achteraan ø 8 cm, mannelijk (optionele kit)
- programmering uren per week
- dubbele deur afsluiting vuurhaard
- Geheel glazen buitendeur
- functie NIGHT/ RELAX



8,2



91,5



215



0,5-1,9



8-32



16



G



8 F



150



56x57x113



	€ hors TVA exclusief BTW	code
Aacier blanc opaque Mat wit staal	807130	
Aacier noir Zwart staal	807140	2.400
Aacier bronze Brons staal	807150	

EN DOTATION - INBEGREPEN

Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--
---	----	----

Sistema Leonardo

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	1035220	245
Sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle Rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijk	1077590	45
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	1083150	40

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



BLADE

CÉRAMIQUE / PIERRE OLLAIRE / ACIER
KERAMIEK / SPEKSTEEN / STAAL

Compact, 34,5 cm die profondeur

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable par l'arrière et latéral droit avec kit
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)

Slechts 34,5 cm diep

- gietijzeren vuurhaard
- rookgasafvoer aan de bovenkant Ø 8 cm, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht achter en rechter zijkant.
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar).



acier blanc opaque
mat wit staal



pierre ollaire
speksteen

kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	8 F	Kg	cm	cm	2/3
12,1	90,3	315	0,8-2,8	8-28	22			185	98x34,5x113		



	code	€ hors TVA exclusief BTW
acier staal	bordeaux bordeaux	803730
	noir zwart	803740
	blanc opaque mat wit	806150
	bronze brons	803760
céramique keramiek	bordeaux bordeaux	803690
	blanc opaque mat wit	803700
	beige beige	803710
	noir brillant glanzend zwart	803720
pierre ollaire speksteen	803770	3.390

EN DOTATION - INBEGREPEN

1 ventilateur d'air ambiant + 1 ventilateur pour canalisation / 1 ventilator omgevingsslucht + 1 ventilator voor kanalatisatie	--	--
Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--

Sistema Leonardo

Sistema Leonardo	--	--
------------------	----	----

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	1035220	245
** Kit sorties fumées par l'arrière (céramique) Kit rookgasafvoer achteraan (keramiek) Kit sorties fumées par l'arrière ou latérale gauche (pierre ollaire et acier) / Kit rookgasafvoer achteraan / zijkant links (speksteen, staal)	1059990	39
kit 2ème ventilateur pour canalisation, à monter sur le poêle pour chauffer une pièce supplémentaire. Composé de: 1 ventilateur, 1 bride de fixation, 1 raccord d'orientation de la sortie, 1 rosace (couvercle esthétique pour fermer) / Set 2 ventilator voor kanalisatie, die aan de kachel gemonteerd moet worden om nog een ruimte te verwarmen. Bestaande uit: 1 ventilator, 1 montageflens, 1 aansluitstuk voor richting naar buiten, 1 rozet (sierdeksels als sluiting)	1035440	280
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp	804280	45
Air D - Coude "Y" Ø 6 cm Air D - Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation / kanalisierte openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 47	
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	1083150	40

POÈLES À PELLETS - PELLETKACHELS



BILD

NEW

Compact, 30 cm die profondeur

- foyer en fonte
- sorties des fumées vers le haut Ø 8 cm, fermelle
- programmation horaire hebdomadaire
- 1 sortie d'air chaud canalisable, vers le haut Ø 8 cm
- 2 ventilateurs indépendants (voir Fig. 1/2)
- fonction NIGHT et RELAX

Slechts 30 cm diep

- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer bovenaan Ø 8 cm, vrouwelijk
- programmering uren per week
- 1 uitgangen voor warmte lucht achter, Ø 8 cm
- 2 zelfstandige ventilatoren (zie Fig. 1/2)
- functie NIGHT/ RELAX

Fig. 1

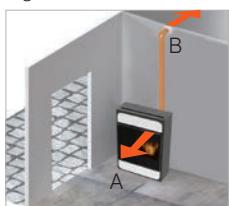
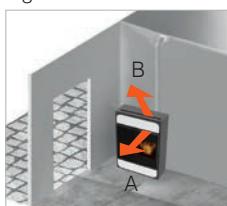


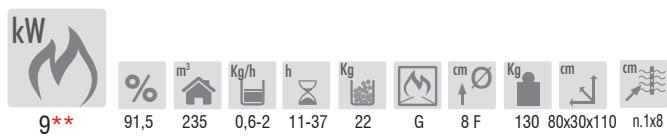
Fig. 2



verre noir
Zwart glas



	codice	euro iva esclusa
Verre noir Zwart glas	807180	2.850
céramique blanc opaque Matte witte keramiek	807190	2.950
Céramique noire opaque Mat zwart keramiek	807200	
Pierre ollaire Speksteen	807210	3.100
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting	--	--
 Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparatuur H	1035220	245
Poignée FIT / handvat FIT	1080270	25
Sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle Rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijk	1083090	50
pour canalisation / voor kanalisaatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 43	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	32
pour canalisation voor kanalisaie Ø 6 cm:	804280	45
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisaie te verlengen		
Coude "Y" Ø 6 cm/ Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 47	
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	NEW 1083150	40



** en cours de certification / in afwachting van certificering

* Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



TINY

Compact, 26 cm de profondeur

- foyer en fonte. Façade en vitre.
- sorties des fumées Ø 8 cm vers le haut, à l'arrière ou latérale droite
- panneau synoptique - programmation horaire hebdomadaire
- air chaud canalisable par le top, ou l'arrière, ou le côté droit
- réglage manuel par levier de la canalisation

Slechts 26 cm diep

- vuurhaard en gietijzeren. Voorkant en glazen
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, achteraan of aan de zijkant rechts
- synoptisch paneel- programmering uren per week
- warme lucht kanaliseert bovenkant, achterkant of rechterzijkant.
- handmatige regeling van de kanalisatie met hendel

--	--	--

€
hors TVA
exclusief
BTW

	code	€ hors TVA exclusief BTW
blanc opaque mat witte	654450	3.110
céramique keramiek	656080	
noir opaque mat zwart	669800	

EN DOTATION - INBEGREPEN



Radiocommande avec écran
Afstandsbediening met display

-- --

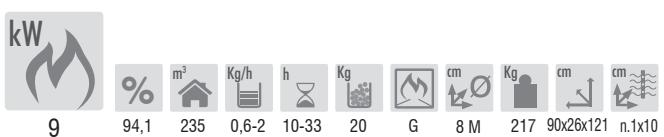


Sistema Leonardo

-- --

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthmostaten	640560	22
KIT 8, canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (voir - zie pag.43)	297360	70



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



SALLY / SALLY PLUS

ACIER / CÉRAMIQUE
STAAL / KERAMIEK

- foyer en acier et fonte.
 - sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut ou à l'arrière, mâle
 - programmation horaire hebdomadaire
- SALLY: pré-équipement pour la canalisation
- SALLY PLUS: Entièrement canalisée.
- vuurhaard in staal en gietijzer.
 - rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan of achteraan, mannelijk
 - programmering uren per week
- SALLY: montage mogelijkheid kanalisatie.
- SALLY PLUS: volledig gekanaliseerd.



céramique bordeaux
keramiek bordeaux

kW	12	%	90	m³	315	Kg/h	0,8-2,8	h	9-31	Kg	25	cm	Ø	Kg	8 M	cm	n.1x10	224/226	57x62x111	233/237
-----------	----	---	----	----	-----	------	---------	---	------	----	----	----	---	----	-----	----	--------	---------	-----------	---------



			code	€ hors TVA exclusief BTW
acier gris foncé inserts et top en céramique donkergris staal panelen en bovenstuk in keramiek	blanc crème crèmekleurig	SALLY	784560	2.700
	SALLY PLUS	784590	2.860	
bordeaux bordeaux	bordeaux	SALLY	784570	2.700
	SALLY PLUS	784600	2.860	
grise grijs	grise	SALLY	784550	2.700
	SALLY PLUS	784580	2.860	
bordure bordeaux	blanc crème crèmekleurig	SALLY	783330	2.820
	SALLY PLUS	784530	2.980	
céramique keramiek	bordure bordeaux	SALLY	783310	2.820
	SALLY PLUS	784520	2.980	
parchemin perkament- kleurig	parchemin	SALLY	783320	2.820
	SALLY PLUS	784540	2.980	

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande avec écran Radiobesturing met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
Kit de conversion de SALLY à SALLY PLUS avec canalisation (comprend 1 ventilateur canalisation, 1 tronçon dédié à la connexion ventilateur et vis) (peut être combiné au kit de canalisation 11/11bis) Transformatiekit van BASE naar GEKANALISEERD (bestaat uit 1 kanalisatieventilator, 1 deel bestemd voor het aansluiten van de ventilator en schroeven) (combineerbaar met kanalisatiekit 11/11bis)	758510	214
KIT 11, canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (SALLY PLUS) voir - zie pag. 43	772830	86
KIT 11 bis, canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (SALLY PLUS) voir - zie pag. 43	772840	100

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



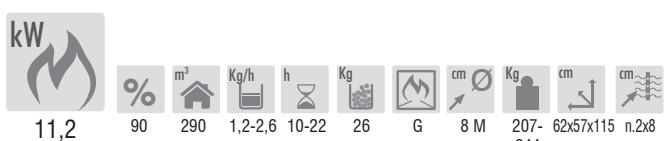
CHERIE UP

PIERRE OLLAIRE / ACIER / CÉRAMIQUE / VERRE
SPEKSTEEN / STAAL / KERAMIEK / GLAS

- structure et foyer en fonte.
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- structuur en vuurhaard in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/
- RELAX (geforceerde ventielatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtuitgangen achterzijde Ø 8 cm



Verre blanc
Glas wit



*Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

	code	€ hors TVA exclusief BTW
Acier Staal	blanc opaque mat wit	805770
	bordeaux bordeaux	806190
	bronze brons	805760
	noir zwart	805750
Céramique Keramiek	poivre et sel peper en zout	805670
	blanc crème wit crème	805640
	bordeaux bordeaux	805650
	gris foncé donkergris	805660
Pierre ollaire Speksteen		805700
Verre Glas	blanc wit	805680
	noir zwart	805690
EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Sistema Leonardo	-- --
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	1035220	245
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 43	
Kit rallonge canalisation 90° Verlengkit voor kanalisatie 90°	1080220	30
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	32
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' al- longer la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	45
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:		
Coude "Y" Ø 6 cm/ Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 47	
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	NEW	1083150
		40

POÈLES À PELLETS - PELLETKACHELS



VYDA

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- vuurhaard in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchttuitgangen achterzijde Ø 8 cm



KIRA

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchttuitgangen achterzijde Ø 8 cm

	code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA acier avec part supérieure en staal en inzetframe bovenaan in	céramique blanc opaque keramiek matte witte	805480
	céramique gris foncé keramiek donkergris	805490
	pierre ollaire speksteen	805500
	blanc crème wit crème	805550
KIRA céramique keramiek	bordeaux Bordeaux	805560
	couleur parchemin perkamentkleurig	805570
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable / Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting		
 Sistema Leonardo		
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparaat H	1035220	245
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 43	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	32
pour canalisation Ø 6 cm: Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' al- longer la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	45
Coûte "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	25
Bouches de canalisation / kanalisaati e-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 47	
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	NEW	1083150
		40



kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg	cm	Kg	cm	cm
Vyda 14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	180	62,5x61,5x121,5	n.2x8	
Kira 14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	267	65x63x123,5	n.2x8	
R	SL	SL	CHECK	NIGHT	RELAX						

*Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

INSERTS À PELLETS - PELLET INBOUWHAARDEN



PELLKAMIN 8

- foyer en fonte et façade en fonte.
 - sorties des fumées Ø 8 cm vers le haut, mâle
- Le chargement des pellets peut être effectué de 3 façons:
- par extraction insert sur glissières
 - avec tiroir de chargement frontal (en option)
 - par trappe (en option)
- *vuurhaard in gietijzer met voorzijde in gietijzer.*
- *rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, mannelijk*
- Het bijvullen van pellets kan gebeuren op 3 wijzen:*
- door het inzetframe op geleiders uit te trekken*
 - via de lade voor frontaal bijvullen (optie)*
 - via het bijvulluik (optie)*



PELLKAMIN 10

- caractéristiques comme / *eigenschappen zoals PELLKAMIN 8*

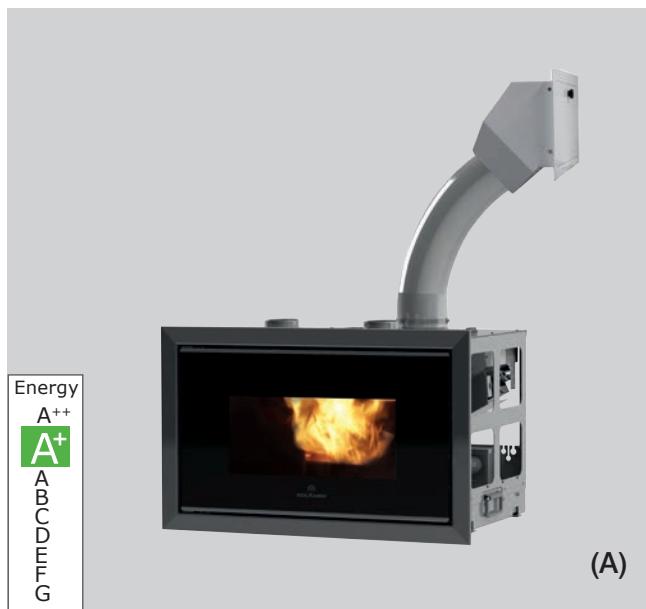
	code	€ hors TVA exclusief BTW
PELLKAMIN 8 façade en fonte / <i>voorzijde in gietijzer</i>	800600	2.640
PELLKAMIN 10 façade avec insert en céramique noire / <i>voorzijde met inzetframe in zwarte keramiek</i>	800090	2.740
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Chevalet pour installation à foyer fermé / <i>Steun voor installatie als gesloten vuurhaard</i>	1011650	162
Kit tiroir de chargement frontal (composé de tiroir, cadre et pelle)/ <i>Kit met steun voor frontalaal bijvullen (bestaande uit lade, kader en schop)</i>	1011630	185
Kit de chargement par trappe par glissement (composé de: chargeur, support pour chargeur, tuyau flexible, couvercle esthétique) <i>Kit voor bijvullen via luik met glijbaan (bestaande uit: lader, steun voor lader, slang, esthetisch deksel)</i>	1011640	197
Combinateur téléphonique PLUS <i>Plus Telefoonschakelaar Apparatuur</i>	1028650	235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / <i>KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)</i>	C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / <i>Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten</i>	640560	22
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN		
Air, Arabesque, High Tech, Incas, Iron, Sahara, Silver	voir - zie pag. 78-81	



kW	%	m²	Kg/h	h	Kg	cm Ø	Kg	cm ↗
Pellkamin 8	8,1	91,1	210	0,7-1,9	6-16	11	G	8 M
Pellkamin 10	10,4	90	270	0,7-2,4	5-16	11	G	8 M

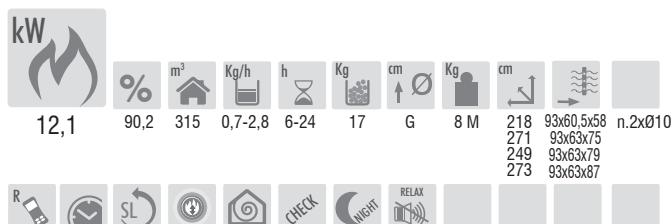
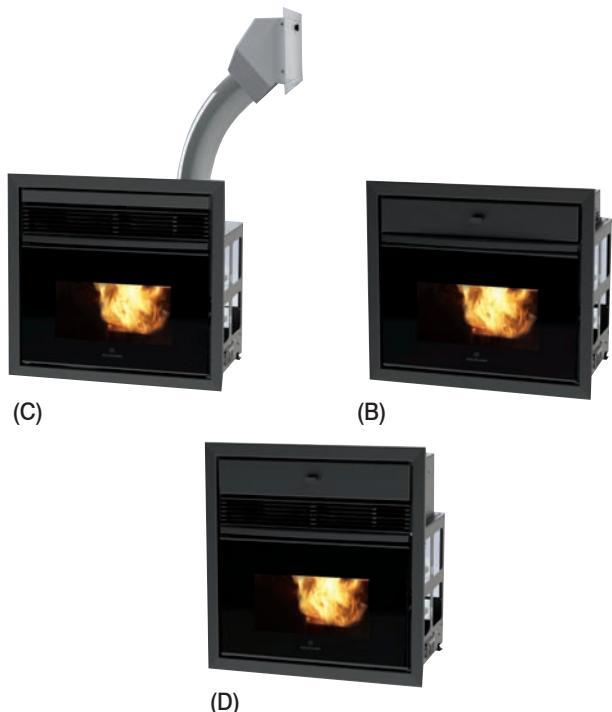


CHEMINÉES À PELLETS - PELLETHAARDEN



PELLKAMIN 12

- foyer en fonte
- sortie fumées vers le haut Ø 8 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- extraction sur glissières pour le nettoyage annuel
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- peut être installé à proximité du sol
- gietijzeren vuurhaard
- rookafvoer Ø 8 cm aan de bovenkant, mannelijk
- programmering uren per week
- inzetframe op geleiders voor jaarlijkse reiniging
- functie NIGHT/RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- mogelijkheid tot installatie in de buurt van de vloer



code

€
hors TVA
exclusief
BTW

Installation avec KIT AIR DIFFUSER - Installatie met KIT LUCHTVERDELER

(A) CHARGEMENT PAR LA TRAPPE,
2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation déportée
BIJVULLEN VIA LUIK, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omlijsting, gekanaliseerde ventilatie.

805580 **3.370**

(B) CHARGEMENT AVEC TIROIR

2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation déportée
BIJVULLEN MET LADE, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omlijsting, gekanaliseerde ventilatie.

805600 **3.500**

installation avec BOUCHES VENTILÉES

Installatie met geventileerde UITBLAASOPENINGEN

(A1) CHARGEMENT PAR LA TRAPPE, NEW
2 bouches LABEL cm 90x7, cadre d'encadrement
BIJVULLEN VIA LUIK, 2 vulopeningen LABEL en omlijsting

807970 **3.070**

(B1) CHARGEMENT AVEC TIROIR NEW

2 bouches LABEL cm 90x7, cadre d'encadrement
BIJVULLEN MET LADE, vulopeningen LABEL, en omlijsting.

807980 **3.170**

installation avec VENTILATION FRONTAL

Installatie met geventileerde LUCHT FRONTAAAL

(C) CHARGEMENT PAR LA TRAPPE, air en façade et cadre d'encadrement, ventilation intégrée
BIJVULLEN VIA LUIK, lucht frontaal en omlijsting, geïntegreerde ventilatie.

805590 **3.370**

(D) CHARGEMENT AVEC TIROIR, 2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation intégrée.

BIJVULLEN MET LADE, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omlijsting, geïntegreerde ventilatie.

805610 **3.650**

EN DOTATION - INBEGREPEN

Nouvelle radiocommande: meilleur sensibilité tactile, éclairage latéral à led désactivable
Nieuwe radiobesturing: betere tactiele feedback, uitschakelbare led-zijverlichting



Sistema Leonardo

-- --

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire) **1050460 245**

Combinateur téléphonique H **1035220 245**
Telefoonschakelaar Apparaat H

Chevalet réglable en hauteur **1030630 182**
In hoogte verstelbare steun

EN OPTION POUR A - B - OPTIE VOOR A-B

Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm/
Extra kit geïsoleerd 6,5 cm **804280 45**

Air D - Coude "Y" Ø 6 cm **804500 25**
Air D - Elbow "Y" Ø 6 cm

Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT, BENT, ORIGAMI e SHARP **voir - zie pag. 47**

EN OPTION POUR A1 - B1 - OPTIE VOOR A1-B1

Kit accessoire pour bouche (1 pièce **NEW**
nécessaire pour chaque bouche)
Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)

1084900 **37**

NEW

Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V **voir - zie pag. 47**

INSERTS À BOIS - HOUT INBOUWHAARDEN


INWOOD 70/49 **INWOOD 70/55** **NEW**
Vitre en façade

- foyer au choix: **G**: fonte; **R**: chamotte; **S**: scamolex (vermiculite)
- sortie des fumées Ø 15 vers le haut, femelle
- air chaud canalisable dans plusieurs pièces (kit en option)
- système de nettoyage vitre

Levier de réglage individuel de l'air primaire et secondaire (post - combustion)

Disponibles dans les versions:

N: convection naturelle - **V**: ventilation forcée

Glas voorzijde

- haard naar keuze: G: gietijze; R: vuurvast materiaal; S: scamolex
- rookgasafvoer bovenaan Ø 15 cm, vrouwelijk
- kanaliseerbare warme lucht in meerdere vertrekken (optionele kit)
- Glasreinigingssysteem

Verkrijgbaar in de uitvoeringen:

N: natuurlijk convectie - V: Geforceerde ventilatie

Primaire en secundaire (naverbranding-) lucht zelfstandig regelbaar doormiddel van een hendel


INWOOD3 70/55 **NEW**
Vitre à trois faces

- caractéristiques comme

Driezijdig glas

- eigenschappen zoals

	code	€ hors TVA exclusief BTW	code	€ hors TVA exclusief BTW
	N convection naturelle Natuurlijke convectie		V ventilation forcée Geforceerde ventilatie	
INWOOD 70/49	G	1.540	807620	1.710
	R	1.490	807760	1.660
	S	1.450	807900	1.620
INWOOD 70/55	G	1.620	807630	1.790
	R	1.570	807770	1.740
	S	1.530	807910	1.700
INWOOD3 70/55	G	1.740	807640	1.910
	R	1.690	807780	1.860
	S	1.650	807920	1.820

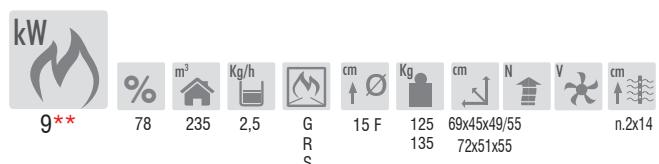
EN DOTATION - INBEGREPEN

Régulateur de la ventilation
Ventilation control unit

-- -

EN OPTION - OPTIE

Cadre d'habillage bouche en acier noir	INWOOD 70/49	1082800	65	
Omtreklijst van opening van zwart staal	INWOOD 70/55	1082810	70	
	INWOOD3 70/55	1082820	90	
Cadre d'habillage bouche verre noir	INWOOD 70/49	1082970	150	
Omtreklijst van opening zwart glas	INWOOD 70/55	1082980	185	
Poignée FIT / handvat FIT		1083140	25	
Chevalet universel / Universelle steun		1080280	225	
Kit UNO, DUE, TRE canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht			voir - zie pag. 45	
Tuyau aluminium pour canalisation air chaud / Aluminium buis voor kanalisatie warme lucht Ø 14	1,5 m	76770	18	
	3 m	76790	28	
KIT AIR DIFFUSER "adjacent" SET LUCHTBLAZER "dichtbij"		803490	405	
KIT AIR DIFFUSER "distant" SET LUCHTBLAZER "op afstand"		803590	690	
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp		804280	45	
Regulateur électrique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182	
Bouches de compensation Compensati ekanalen	LABEL TRATTO PUNTO	cm 60x7	85	
			803560	100
Bouches de compensation Compensati ekanalen	LABEL TRATTO PUNTO	cm 90x7	88	
			803550	103
	SPLIT		803500	260
Bouches de canalisation Kanalisati e-openingen	BENT		803510	213
	ORIGAMI		803520	172
	SHARP		803530	120



** en cours de certification / in afwachting van certificering

INSERTS À BOIS - HOUT INBOUWHAARDEN



INWOOD2 70/49 L/R INWOOD2 70/55 L/R

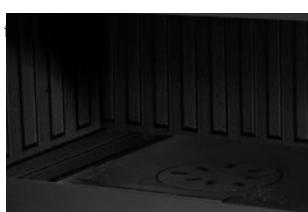
NEW

Vitre latérale gauche/droite

- caractéristiques comme page 26

Glas linkerzijde/rechterzijde

- eigenschappen zoals pag. 26



G
foyer en fonte
vuurhaard in gietijzer



R
foyer en chamotte
vuurhaard in vuurvast materiaal



S
foyer en scamolex (vermiculite)
vuurhaard in scamolex



9**

%

m³

Kg/h

GRS

15 F

130

70x51x49/55

cm Ø

Kg

N

V

cm 2x14

	codice	euro iva esclusa	codice	euro iva esclusa	
	N convection naturelle Natuurlijke convectie		V ventilation forcée Geforceerde ventilatie		
INWOOD2 70/49 L	G	807290	1.600	807650	1.770
	R	807720	1.550	807790	1.720
	S	807860	1.510	807930	1.680
INWOOD2 70/49 R	G	807310	1.600	807670	1.770
	R	807740	1.550	807810	1.720
	S	807880	1.510	807950	1.680
INWOOD2 70/55 L	G	807300	1.680	807660	1.850
	R	807730	1.630	807800	1.800
	S	807870	1.590	807940	1.760
INWOOD2 70/55 R	G	807320	1.680	807680	1.850
	R	807750	1.630	807820	1.800
	S	807890	1.590	807960	1.760
EN DOTATION - INBEGREPEN					
Régulateur de la ventilation Ventilation control unit			--	--	
EN OPTION - OPTIE					
Cadre d'habillage bouche en acier noir Omtreklijst van opening van zwart staal	INWOOD2 70/49 L	1082760	75		
	INWOOD2 70/55 L	1082770	80		
	INWOOD2 70/49 R	1082780	75		
	INWOOD2 70/55 R	1082790	80		
Poignée FIT / handvat FIT	1	1083140	25		
Chevalet universel / Universele steun		1080280	225		
Kit UNO, DUE, TRE canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht			voir - zie pag. 45		
Tuyau aluminium pour canalisation air chaud / Aluminium buis voor kanalisatie warme lucht Ø 14	1,5 m	76770	18		
	3 m	76790	28		
KIT AIR DIFFUSER "adjacent" SET LUCHTBLAZER "dichtbij"			803490	405	
KIT AIR DIFFUSER "distant" SET LUCHTBLAZER "op afstand"			803590	690	
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp			804280	45	
Regulateur électrique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening			803540	182	
Bouches de compensation Compensati ekanalen	LABEL TRATTO PUNTO	cm 60x7	803580	85	
			803560	100	
Bouches de compensation Compensati ekanalen	LABEL TRATTO PUNTO	cm 90x7	803570	88	
			803550	103	
	SPLIT		803500	260	
Bouches de canalisation Kanalisati e-openingen	BENT		803510	213	
	ORIGAMI		803520	172	
	SHARP		803530	120	

** en cours de certification / in afwachting van certificering



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

LUCE Plus 54/62

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 20 vers le haut
- porte vitre céramique totalement vitrée
- réglage automatique de l'air de combustion : la combustion est régulée automatiquement en fonction de la puissance configurée avec une consommation de bois proportionnelle (de mini. à maxi.)
- comprend 2 sorties d'air chaud
- système de nettoyage vitre
- post-combustion
- gietijzeren vuurhaard.
- rookgasafvoer bovenaan Ø 20 cm.
- geheel glazen voorwand.
- automatische regeling van de verbrandingslucht: verbranding automatisch geregeld aan de hand van het ingestelde vermogen, met evenredig verbruik van hout (van min. tot max.)
- met 2 uitgangen voor warmte lucht.
- Glasreinigingssysteem
- naverbranding

kW		%		m³		Kg/h		cm		Kg		cm		N		V		cm	
9/10,7		77,9/79,4	235	2,5/2,9	G 55x38x29	20 M	126/144	65x45x61				70x50x68				n.2x14			

	code	€ hors TVA exclusief BTW	
LUCE PLUS 54			
N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	629560	1.560	
V ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	629570	1.710	
LUCE PLUS 62			
N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	631380	1.640	
V ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	631390	1.790	
EN OPTION - OPTIE			
Régulateur électronique: réglage de la ventilation pour inserts au bois <i>Regeling ventilatie voor houtinbouwhaard: Elektronische regelaar</i>	1058140	88	
Kit UNO, DUE, TRE canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>	voir - zie pag. 45		
Chevalet réglable <i>Steunpootje</i>	605430	175	
Grille à cendres en fonte ronde Ø 23 cm <i>Asrooster van rond gietijzer Ø 23 cm</i>	118560	20	
Raccord avec tuyau flexible PAROI DOUBLE ERRI pour conduit avec sortie de fumées "male" <i>Flexibele aansluiting op rookkanaal DUBBELE WAND ERRI Ø 20 cm kachels met een "mannelijke" rookafvoer</i>	ERRI200	22	
Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m 3 m	76770 76790	18 28
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLASOPENINGEN			
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous / er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt			
**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	NEW 1084940	80	
** Unité électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>	803540	182	
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	37	
Bouches de canalisation <i>kanalisati e-openingen</i> SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	NEW voir - zie pag. 47		
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN			
Air, Arabesque, Bix Box 62, High Tech, Incas, Iron, Sahara, Silver	voir - zie pag. 78-81		

POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



FIORD

- foyer en scamolex (vermiculite)
- sortie des fumées vers le haut ou à l'arrière Ø 15 cm
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- air chaud à convection naturelle
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement
- bûches de bois jusqu'à 25 cm horizontalement
- avec un tiroir pour le bois
- scamolex vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- zelfsluitende deur met schokdemper
- warme lucht met natuurlijke convectie
- afstelling verbrandingslucht via commando
- houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal



*LILIA / L

*Jusqu'à épuisement des stocks - Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte
- sortie fumées vers le haut Ø 13 cm
- bûches de 33 cm en position verticale
- gietijzeren vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant Ø 13 cm
- houtblokken tot 33 cm lang

		code	€ hors TVA exclusief BTW
FIORD	acier noir zwart staal	805450	2.070
	pierre ollaire speksteen	805460	2.120
LILIA/ L	bordeaux bordeauxkleurige	294030*	
	céramique keramiek	1.630	
	crème crèmekleurige	602220*	
EN OPTION - OPTIE			
FIORD:	Kit allumage automatique set automatische ontsteking	1057500	305
FIORD:	Foyer en fonte / Haard in gietijzer (A)	1077150	250
EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER			
FIORD:	Kit Air Diffuser "adjacent" Set Air Diffuser "dichtbij" (à commander avec code - te bestellen met de code 803160)	803490	405
FIORD:	Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser / Adapter vereist voor luchtkit	803160	16
FIORD:	Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT , BENT, ORIGAMI, SHARP,	voir - zie pag. 47	
FIORD: EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILEÉES OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLASOPENINGEN			
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt			
**Regulateur électrique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	NEW	1084940	80
**Unité électrique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	NEW	1084900	37
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	NEW	voir - zie pag. 47	



(A)

	kW	%	m³	Kg/h	cm	cm	Kg	cm	N	cm	
Fiord	8	85,6	210	2	S	15 M	150	47x41,5x133,5		n.1x Ø10	
Lilia/L	6,6	73,2	170	2	G	13 M	140	60x48x94	--		

POÊLES À BOIS - *HOUTKACHELS*



TALLY UP

- foyer en scamolex (vermiculite)
 - sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut ou à l'arrière
 - porte à fermeture automatique avec amortisseur
 - nouvelle chambre de combustion à haut rendement
 - air chaud à convection naturelle
 - bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement et 25 cm horizontalement
 - avec un tiroir pour le bois (max 30 kg)
 - réglage de l'air de combustion au moyen de la commande
 - *scamolex vuurhaard*
 - rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
 - zelfsluitende deur met schokdempers
 - nieuwe verbrandingskamer met hoog rendement
 - warme lucht met natuurlijke convectie
 - houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal
 - lade onder voor hout (tot 30 kg)
 - afstelling verbrandingslucht via commando



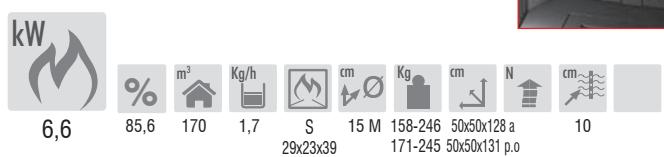
(A)



TALLY

- compartiment porte-bois
 - caractéristiques comme TALLY UP
 - houtvak
 - eigenschappen zoals TALLY UP

			€ code	hors TVA exclusief BTW		
TALLY	acier staal	noir zwart		803320		
	acier staal	gris grijs		803310		
	acier staal	bronze brons		803300		
	pierre ollaire speksteen			803330		
				2.040		
TALLY UP	acier staal	noir zwart		804220		
	acier staal	gris grijs		804210		
	acier staal	bronze brons		804200		
	pierre ollaire speksteen			804230		
				2.620		
EN OPTION - OPTIE						
Kit tiroir pour le rangement du bois en acier noir Set zwart stalen houtlade (TALLY) (A)			804130	195		
Kit allumage automatique set automatische ontsteking			1031380	310		
Foyer en fonte / Haard in gietijzer			1077150	250		
EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER						
Kit Air Diffuser "adjacent" Set Air Diffuser "dichtbij" (à commander avec code - te bestellen met de code 803160)			803490	405		
Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser Adapter vereist voor luchtkit			803160	16		
Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP			voir - zie pag. 47			
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN						
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt						
** Regulateur électronique manuel Handbedienbare elektronische besturingseenheid			1084940	80		
** Unité électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening			803540	182		
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)			1084900	37		
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V			voir - zie pag. 47			
NEW						



* Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



TALLY UP S

Prédisposé pour le kit de pierre réfractaire

- foyer en scamolex (vermiculite)
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut ou à l'arrière
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- nouvelle chambre de combustion à haut rendement
- air chaud à convection naturelle
- réglage de l'air de combustion au moyen de la commande
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement et 25 cm horizontalement
- avec un tiroir pour le bois (max 30 kg)

Bestemd voor accumulatie (optionele set)

- scamolex vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- zelfsluitende deur met schokdemper
- nieuwe verbrandingskamer met hoog rendement
- warme lucht met natuurlijke convectie
- afstelling verbrandingslucht via commando
- houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal
- lade onder voor hout (tot 30 kg)
- afstelling verbrandingslucht



TALLY S

Prédisposé pour le kit de pierre réfractaire

- compartiment porte-bois
- caractéristiques comme TALLY UP S

Bestemd voor accumulatie (optionele set)

- houtvak

- eigenschappen zoals TALLY UP S



		code	€ hors TVA exclusief BTW		
TALLY S	noir zwart	803360			
	gris grijs	803350	1.830		
	bronze brons	803340			
	pierre ollaire speksteen	803370	2.200		
TALLY UP S	noir zwart	804260			
	gris grijs	804250	2.380		
	bronze brons	804240			
	pietra ollare	804270	2.770		
EN OPTION - OPTIE					
Kit allumage automatique set automatische ontsteking		1031380	310		
Foyer en fonte / Haard in gietijzer		1077150	250		
EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER					
Kit de pierre réfractaire (poids 40 kg) Set vuurvaste accumulatie (gewicht 40 kg)		804100	296		
Kit tiroir pour le rangement du bois en acier noir Set zwart stalen houtlaade (TALLY S)		804130	195		
Kit Air Diffuser "adjacent" - Set Air Diffuser "dichtbij" (à commander avec code - te bestellen met de code 803160)		803490	405		
Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser Adapter vereist voor luchtkit		803160	16		
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen		voir - zie pag. 47			
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN					
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt					
** Regulateur électronique manuel Handbedienbare elektronische besturingseenheid		1084940	80		
** Unité électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182		
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)		1084900	37		
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V		voir - zie pag. 47			



POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



BIG / VIP

- fonte en Ecokeram®
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut ou à l'arrière
- panneau synoptique latérale
- air chaud de la grille avant ou partiellement/entièrement canalisable dans 2 pièces adjacentes
- bûches de 33 cm en position verticale
- porte en verre sérigraphié noir
- vuurhaard van Ecokeram®
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- synoptisch paneel zijkant
- warme lucht vanuit het rooster vooran of gedeeltelijk/volledig kanaliseerbaar in 2 aangrenzende vertrekken
- houtblokken tot 33 cm lang
- deur in zwart glas
- afstelling verbrandingslucht via commando



VIP

			code	€ hors TVA exclusief BTW
BIG	blanc crème crèmekleurige		755680	
	céramique keramiek		755700	3.050
	parchemin perkamentkleurig		800700	
VIP	blanc crème crèmekleurige		755620	
	céramique keramiek		755640	2.940
	parchemin perkamentkleurig		800690	
EN DOTATION - INBEGREPEN				
Vanne thermostatique pour le contrôle de la combustion / Thermostatische klep om de verbranding te controleren				
EN OPTION - OPTIE				
* KIT 8, canalisation de l'air chaud dans une pièce adjacente Kanalisatie warme lucht (voir - zie pag. 43)				297360 70





SIDE PLUS 50x50

Possibilité de remplacer les glissières du portillon sans intervenir sur le revêtement.

- foyer en chamotte
 - sortie fumées vers le haut Ø 18 cm.
 - porte coulissante vitre unique à d'angle.
 - comprend 1 sortie d'air chaud.
 - système de nettoyage vitre
 - post-combustion
- Mogelijkheid om de rails van de deur te vervangen zonder aan de bekleding te komen.*
- vuurhaard van hittebestendig
 - rookgasafvoer bovenaan Ø 18 cm.
 - vlakke glazen schuifdeur in hoek.
 - met 1 uitgangen voor warmte lucht.
 - glasreinigingssysteem
 - naverbranding



12,4



81,8

m²

325



3,3



R

40x40x49



18 F



230



60x60x148



cm



cm



cm



cm



n.1x14

Bouches de canalisation
kanalisaati e-openingen SPLIT V, BENT V,
ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

Nice, Sweet

code	€ hors TVA exclusief BTW
------	--------------------------

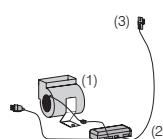
N convection naturelle
Natuurlijke convectie

783500 2.300

V ventilation forcée
Geforceerde ventilatie

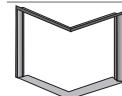
784330 2.700

EN OPTION - OPTIE



Boîtier d'air composé de: 1 ventilateur et collier (1), 1 régulateur électronique (2) et sonde (3). Pour Side 50x50 également boîtier d'air pour une installation sous le monobloc.
Luchtverdeler bestaande uit: 1 ventilator en staaf (1), 1 elektronische schakelaar (2) en sensor (3). Voor Side 50x50 ook verluchtingsdozen voor installatie onder het monoblok.

789150 440



Cadre d'encadrement noir -
Zwarte lijst rondom opening

789140 140



aluminium
aluminium

B1
cm 36x9 54210 60

Bouches de refoulement
de l'air chaud composées
de: châssis, grille, volet
réglable raccord.

Openingen terugvoer
warmte lucht,
bestaande uit: frame,
rooster, stelklep
verbindingselement

B3
cm 18x9 86270 55

laitonné
messing

B1
cm 36x9 95730 60

Tuyau aluminium Ø
14 pour canalisation
air chaud
Aluminium buis Ø
14 voor kanalisatie
warmte lucht

B3
cm 18x9 95740 55

Kit SEI/bis canalisation air chaud - kanalisatie
warmte lucht (voir - zie pag. 45)

1000700 188

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

** Il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous
er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt

** Regulateur électronique manuel **NEW**
Handbediende elektronische besturingseenheid

1084940 80

** Unité électrique avec radiocommande
Regelenheid met afstandsbediening

803540 182

Kit accessoire pour bouche (1 pièce **NEW**
nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire
voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor
elke uitblaasopening)

1084900 37

Bouches de canalisation
kanalisaati e-openingen SPLIT V, BENT V,
ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V

NEW

voir - zie pag. 47

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

Nice, Sweet

voir - zie pag.
80-81

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



SCREEN EVO 80/100

Ouverture latérale (lors de l'assemblage, elle peut être installée avec l'ouverture de la porte à gauche ou à droite).

- foyer en chamoite
 - sortie fumées Ø 20 cm vers le haut, femelle
 - air chaud canalisable (kit en option)
 - 2 bouches de compensation (LABEL)
- Opening aan zijkant** (kan tijdens de montagefase geïnstalleerd worden met deuropening naar links of rechts).
- vuurhaard in vuurvast materiaal
 - rookgasafvoer Ø 20 cm boven, vrouwelijk
 - te kanaliseren warme lucht (optionele set)
 - 2 compensatiekanalen (LABEL)



kW	%	m³	Kg/h		cm	Ø	Kg	cm	N	cm
13	75,6	340	3,7	R	73x40x44	20 F	167	93x53x75	n.2xØ14	
14,6	84,5	380	3,8		93x40x44	20 F	200	113x53x75	n.2xØ14	

		code	€ hors TVA exclusief BTW
80	804510	2.350	
100	804520	2.560	
EN OPTION - OPTIE			
Cadre d'encadrement noir <i>Gelakte conische lijst</i>	Screen Evo 80	1049080	190
	Screen Evo 100	1049010	200
Chevalet réglable en hauteur <i>In hoogte verstelbare steun</i>	Screen Evo 80	1028180	175
	Screen Evo 100	1023170	185
Vanne thermostatique pour le réglage de la combustion / <i>Thermostatische klep voor het afstellen van de verbranding</i>		1023230	75
POUR LA CANALISATION AVEC KIT AIR-DIFFUSER VOOR KANALISATIE MET KIT AIR-DIFFUSER			
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" <i>SET AIR DIFFUSER "dichtbij"</i>		803490	405
Kit AIR DIFFUSER "distant" <i>SET AIR DIFFUSER "op afstand"</i>		803590	690
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp</i>		804280	45
Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>		803540	182
Kit bouches de compensation / <i>set compensatiekanalen</i> LABEL , TRATTO PUNTO pour/ voor SCREEN EVO 80 cm 60x7 SCREEN EVO 100 cm 90x7			voir - zie pag. 47
Adaptable aux bouches de canalisation <i>kan op de luchtkanalen worden aangesloten</i> SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP			voir - zie pag. 47
POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE			
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis canalisation air chaud - <i>kanalisaatie warme lucht</i>			voir - zie pag. 44
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN			
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous <i>er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt</i>			
** Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	NEW	1084940	80
** Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>		803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	NEW	1084900	37
Bouches de canalisation <i>kanalisaat e-openingen</i> SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	NEW		voir - zie pag. 47
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN			
Grey Up, Laser, Smile			voir - zie pag. 79-80

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



SCREEN UP 80/100

Nouvelle ouverture de la porte rabattable.

- foyer en chamoite
- sortie fumées Ø 20 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable (kit en option)
- 2 bouches de compensation (LABEL)

Nieuwe klepdeur.

- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookgasafvoer Ø 20 cm boven, vrouwelijk
- te kanaliseren warme lucht (optionele set)
- 2 compensatiekanalen (LABEL)



13
14,6

%	75,6 84,5	m³	340	Kg/h	3,7 3,8	R	73x40x44 93x40x44	cm	Ø	20 F 20 F	165 197	Kg	93x53x75 113x53x75	N	cm	↑	n.2xØ14 n.2xØ14
---	--------------	----	-----	------	------------	---	----------------------	----	---	--------------	------------	----	-----------------------	---	----	---	--------------------

	code	€ hors TVA exclusief BTW
80	803010	2.400
100	803020	2.610
EN OPTION - OPTIE		
Cadre d'encadrement noir Gelakte conische lijst	Screen Up 80 Screen Up 100	190 200
Chevalet réglable en hauteur In hoogte verstelbare steun	Screen Up 80 Screen Up 100	175 185
Vanne thermostatique pour le réglage de la combustion / Thermostatische klep voor het afstellen van de verbranding		1023230 75
POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE		
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" SET AIR DIFFUSER "dichtbij"	803490	405
KIT AIR DIFFUSER "distant" SET AIR DIFFUSER "op afstand"	803590	690
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp	804280	45
Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	182
kit bouches de compensation / set compensatiekanalen LABEL , TRATTO PUNTO pour/voor SCREEN EVO 80 cm 60x7 SCREEN EVO 100 cm 90x7		voir - zie pag. 47
Adaptable aux bouches de canalisation kan op de luchtkanalen worden aangesloten SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP		voir - zie pag. 47
POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE		
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis canalisation air chaud - kanalisaatie warme lucht		voir - zie pag. 44
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN		
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt		
** Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	1084940	80
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	37
Bouches de canalisation kanalisaat e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V		voir - zie pag. 47
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN		
Grey Up, Laser, Smile		voir - zie pag. 79-80

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



WINDO2 75 L/R WINDO2 95 L/R

Vitre d'angle droite ou gauche composée de 2 vites.

- foyer en chamotte
- sortie fumées Ø 20 cm vers le haut
- air chaud canalisable (kit en option)
- réglage de l'air de combustion, nouveaux rails de guidage
- nettoyage facile de la vitre (gauche/droite)
- Hoekig glas rechts of links.*
- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookgasafvoer Ø 20 cm boven
- kanaliseren warme lucht (optionele set)
- afstelling verbrandingslucht
- eenvoudige reiniging van het glas (links/rechts)

kW	%	m³	Kg/h		cm	Ø	Kg	cm	cm
13,2	84,6	345	3,4	R	67x36x44	20 F	336	94x63x150	n°4x 014
14,7	81	385	3,9		87x36x44	20 F	380	114x63x150	

	code	€ hors TVA exclusief BTW
WINDO2 75	R droit/ rechts	803040
	L gauche/ links	803030
WINDO2 95	R droit/ rechts	803060
	L gauche/ links	803050

EN OPTION - OPTIE

Cadre d'encadrement noir	Windo2 75	R droit/ rechts	1035960	200
Zwarte omlijsting mondstuks		L gauche/ links	1033370	
Windo2 95	R droit/ rechts	1033810	210	
	L gauche/ links	1032810		

POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE

Kit AIR DIFFUSER "adjacent" SET AIR DIFFUSER "dichtbij"	803490	405
KIT AIR DIFFUSER "distant" SET AIR DIFFUSER "op afstand"	803590	690
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp	804280	45
Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	182
kit bouches de compensation - set compensatiekanalen LABEL - TRATTOPUNTO cm 60x7 (WINDO2 75) cm 90x7 (WINDO2 95)	voir - zie pag. 47	
Adaptable aux bouches de canalisation / kan op de luchtkanalen worden aangesloten SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 47	

POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE

Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord / Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, stelklep verbindingselément	ALUMINIUM ALUMINIUM	B1 cm 36x9	54210	60
		B3 cm 18x9	86270	55
	LAITONNÉ MESSING	B1 cm 36x9	95730	60
		B3 cm 18x9	95740	55
 Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht		1,5 m	76770	18
		3 m	76790	28

Kit UNO/bis canalisation air chaud - kanalisatie
warme lucht

voir - zie pag. 44

Kit QUATTRO/bis, CINQUE/bis
canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLASOPENINGEN

** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt		
** Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	1084940	80
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce NEW nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	37
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, NEW ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 47	
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN		
Life	voir - zie pag. 80	

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



WINDO3 P50

Vitre sur trois côtés

- foyer en chamoite
- sortie fumées Ø 20 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable (kit en option)
- réglage de l'air de combustion
- nettoyage facile de la vitre
- Aan drie zijden glas
 - vuurhaard in vuurvast materiaal
 - rookgasafvoer Ø 20 cm boven, vrouwelijk
 - kanaliseren warme lucht (optionele set)
 - afstelling verbrandingslucht
 - eenvoudige reiniging van het glas



WINDO3 85

- caractéristiques comme WINDO3 P50
- eigenschappen zoals WINDO3 P50

kW	%	m³	Kg/h	R	cm ↑ Ø	Kg	cm	cm ↑
12	75,9	315	3,4	38x70x51	20 F	348	58x92x150	n.4x Ø14
13,2	84,6	345	3,4	69x36x43	20 F	350	92x63x150	n.4x Ø14

code	€ hors TVA exclusief BTW																
WINDO3 P50	805740 3.770																
WINDO3 85	803070 3.500																
EN OPTION - OPTIE																	
Cadre d'encadrement noir <i>Zwarte lijst rondom opening</i>	WINDO3 P50 1058180 220																
	WINDO3 85 1035970 220																
POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE																	
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" <i>SET AIR DIFFUSER "dichtbij"</i>	803490 405																
KIT AIR DIFFUSER "distant" <i>SET AIR DIFFUSER "op afstand"</i>	803590 690																
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp</i>	804280 45																
Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>	803540 182																
kit bouches de compensation - <i>set compensatiekanalen</i> LABEL - TRATTOPUNTO cm 60x7	voir - zie pag. 47																
Adaptable aux bouches de canalisation / <i>kan op de luchtkanalen worden aangesloten</i> SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 47																
POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE																	
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. <i>terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindingselment</i>	<table border="1"> <tr> <td>aluminium</td> <td>B1 cm 36x9</td> <td>54210</td> <td>60</td> </tr> <tr> <td>aluminium</td> <td>B3 cm 18x9</td> <td>86270</td> <td>55</td> </tr> <tr> <td>laitonné</td> <td>B1 cm 36x9</td> <td>95730</td> <td>60</td> </tr> <tr> <td>messing</td> <td>B3 cm 18x9</td> <td>95740</td> <td>55</td> </tr> </table>	aluminium	B1 cm 36x9	54210	60	aluminium	B3 cm 18x9	86270	55	laitonné	B1 cm 36x9	95730	60	messing	B3 cm 18x9	95740	55
aluminium	B1 cm 36x9	54210	60														
aluminium	B3 cm 18x9	86270	55														
laitonné	B1 cm 36x9	95730	60														
messing	B3 cm 18x9	95740	55														
Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	<table border="1"> <tr> <td>1,5 m</td> <td>76770</td> <td>18</td> </tr> <tr> <td>3 m</td> <td>76790</td> <td>28</td> </tr> </table>	1,5 m	76770	18	3 m	76790	28										
1,5 m	76770	18															
3 m	76790	28															
Kit UNO/bis canalisation air chaud <i>kanalisatie warme lucht</i>	voir - zie pag. 44																
Kit QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>	voir - zie pag. 44																
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILEES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAAASOPENINGEN																	
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous <i>er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt</i>																	
** Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940 80 NEW																
** Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>	803540 182																
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900 37 NEW																
Bouches de canalisation <i>kanalisaat e-openingen</i> SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 47 NEW																
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN																	
WELL (Windo3 85)	voir - zie pag. 81																

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CRISTAL 45

- foyer en Ecokeram®
- sorties des fumées Ø 20 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable en 2 pièces adjacentes (kit en option)
- avec déflecteur à réglage manuel air de combustion
- vitre céramique sérigraphiée
- ecokeram® vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 20 cm bovenaan, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht 2 aangrenzende vertrekken (optionele set)
- compleet met deflector voor handmatige regeling van de verbrandingsslucht
- geserigrafeerd keramisch glas
- eenvoudige reiniging van het glas

kW	13	%	76,1	m³	340	Kg/h	3,7	E	37x35x78	cm Ø	20 F	Kg	260	cm ↗	68x64x161	N	cm ↗	n.2x14
-----------	----	----------	------	-----------	-----	-------------	-----	----------	----------	-------------	------	-----------	-----	-------------	-----------	----------	-------------	--------

code	€ hors TVA exclusief BTW
619870	2.440

CRISTAL 45 N convection naturelle
Natuurlijke convectie

EN OPTION - OPTIE

	Boîtier d'air à 2 sorties composé de: 1 ventilateur 800 m3/h, 1 régulateur électronique, raccord à 2 sorties, 2 raccords R2. <i>Luchtverdeler met met 2 uitgangen bestaande uit: 1 ventilator 800 m3/h, 1 elektronische schakelaar, aansluitstuk met 2 uitgangen, 2 R2-aansluiting.</i>	280820	580
	Cadre diminué noir <i>Gelakte conische lijst</i>	622830	90
	aluminium <i>aluminium</i>	B1 cm 36x9	54210
		B3 cm 18x9	86270
		B1 cm 36x9	95730
		B3 cm 18x9	95740
	Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindingselement</i>		
	Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m	76770
		3 m	76790
	Tuyau aluminium Ø 12,5 pour prise d'air extérieur de combustion <i>Aluminium buis Ø 12,5 voor externe luchtinlaat verbrandingslucht</i>	1,5 m	282010
		3 m	282030
	Tuyau aluminium Ø 20 pour prise d'air extérieur de ventilation <i>Aluminium buis Ø 20 voor externe luchtinlaat ventilatielucht</i>	1,5 m	149210
		3 m	149230

Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis
canalisation air chaud - *kanalisatie warme lucht*

voir - zie pag. 44

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous
er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt

**Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	NEW	1084940	80
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	NEW	1084900	37

Bouches de canalisation
kanalisi e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V
NEW

voir - zie pag. 47

REVÉTEMENTS - BEKLEDINGEN

Bix Box, Dromond

voir - zie pag. 78

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CRISTAL 76

- foyer en Ecokeram®
- sorties des fumées Ø 25 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable en 2 pièces adjacentes (kit en option),
- avec déflecteur à réglage manuel air de combustion
- vitre céramique sérigraphié
- nettoyage facile de la vitre
- ecokeram® vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 25 cm bovenaan, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht in 2 aangrenzende vertrekken (optionele set)
- compleet met deflector voor handmatige regeling van de verbrandingslucht
- keramiekglazen deur
- eenvoudige reiniging van het glas.



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CRISTAL 90

- air chaud canalisable en 4 pièces adjacentes (kit en option),
- caractéristiques comme Cristal 76
- kanaliseren warme lucht in 4 aangrenzende vertrekken (optionele set)
- eigenschappen zoals Cristal 76

kW	15 20,1	% 77,9 82,6	m³ 390 525	Kg/h 4,2 5,3	E 68x37x60 82x34x72	cm Ø 25 F 25 F	N 308 368	cm 98x65x147 112x65x168	n.2x14 n.4x14

code	€ hors TVA exclusief BTW
CRISTAL 76	N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>
CRISTAL 90	N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>
EN OPTION - OPTIE	
	Boîtier d'air à 2 sorties composé de: 1 ventilateur 800 m3/h, 1 régulateur électronique, raccord à 2 sorties, 2 raccords R2 / Luchtverdeeler met met 2 uitgangen bestaande uit: 1 ventilator 800 m3/h, 1 elektronische schakelaar, aansluitstuk met 2 uitgangen, 2 R2-aansluitingen.
280820	580
	Cadre diminué noir <i>Gelakte conische lijst</i>
CRISTAL 76	622790 105
CRISTAL 90	622810 130
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord / Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindingselement	
aluminium aluminium	B1 cm36x9 B3 cm18x9
54210	60
laitonné messing	B1 cm36x9 B3 cm18x9
95730	60
95740	55
Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud/ Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht	
1,5 m	76770 18
3 m	76790 28
Tuyau aluminium Ø 12,5 pour prise d'air extérieur de combustion / Aluminium buis Ø 12,5 voor externe luchtinylaat verbrandingslucht	
1,5 m	282010 18
3 m	282030 28
Tuyau aluminium Ø 20 pour prise d'air extérieur de ventilation Aluminium buis Ø 20 voor externe luchtinylaat ventilatielucht	
1,5 m	149210 23
3 m	149230 37
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis, canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (Cristal 76)	voir - zie pag. 44
Kit QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht (Cristal 90)	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN	
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt	
**Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	NEW 1084940 80
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540 182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	NEW 1084900 37
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	NEW voir - zie pag. 47
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN	
CRISTAL 76: Air, Bix Box, Dromond, Iron, Silver	voir - zie pag. 78-81
CRISTAL 90: Bix Box, Dromond	



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

FLAT 100 /FLAT 120

- foyer en Ecokeram®
- sorties des fumées Ø 25 cm vers le haut, femelle
- sorties des fumées Ø 30 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable en 4 pièces adjacentes (kit en option)
- avec déflecteur à réglage manuel air de combustion
- vitre céramique sérigraphié
- nettoyage facile de la vitre
- ecokeram® vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 25 cm bovenaan, vrouwelijk
- rookgasafvoer Ø 30 cm bovenaan, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht in 4 aangrenzende vertrekken (optionele set).
- compleet met deflector voor handmatige regeling van de verbrandingslucht
- keramiekglazen
- eenvoudige reiniging van het glas.



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

DOUBLE

- foyer en Ecokeram®
- sorties des fumées Ø 25 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable en 2 pièces adjacentes (kit en option)
- vitre sur deux côtés avec une porte coulissante et une porte battante en vitre céramique
- nettoyage facile de la vitre
- ecokeram® vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 25 cm bovenaa, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht in 2 aangrenzende vertrekken (optionele set)
- aan twee zijden glas met een schuifdeur en een klapdeur keramisch glas
- eenvoudige reiniging van het glas

		code	€ hors TVA exclusief BTW
Flat 100	N convection naturelle Natuurlijke convectie	619930	3.400
Flat 120	N convection naturelle Natuurlijke convectie	619950	3.920
Double	N convection naturelle Natuurlijke convectie	619970	
EN OPTION - OPTIE			
	Grille de la prise d'air extérieur Rooster externe luchtinlaat (G5) cm 24x16 (Double)	83060	17
	Boîtier d'air à 2 sorties Luchtverdeler met 2 uitgangen	280820	580
Cadre diminué noir pour Gelakte conische lijst voor	Flat 100	299220	135
	Flat 120	281970	150
	Double	622790	105
Bouches de refoulement de l'air chaud Openingen terugvoer warme lucht (Flat 100/120/Double)	aluminium aluminium B1 cm 36x9 B3 cm 18x9 laitonné messing B1 cm 36x9 B3 cm 18x9	54210 86270 95730 95740	60 55 60 55
Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud / Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht (Flat 100/120/Double)	1,5 m 3 m	76770 76790	18 28
Tuyau aluminium Ø 12,5 pour prise d'air extérieur de combustion / Aluminium buis Ø 12,5 voor externe luchtinlaat verbrandingslucht (Flat 100/120/Double)	1,5 m 3 m	282010 282030	18 28
Tuyau aluminium Ø 20 pour prise d'air extérieur de ventilation / Aluminium buis Ø 20 voor externe luchtinlaat ventilatie-lucht (Flat 100/120)	1,5 m 3 m	149210 149230	23 37
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis, QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud kanalisatie warme lucht		voir - zie pag. 44	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLASOPENINGEN			
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt			
** Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	NEW	1084940	80
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	NEW	1084900	37
Bouches de canalisation kanalisiati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	NEW	voir - zie pag. 47	
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN			
FLAT 100: Bix Box 100, Iron, Sahara 100, Silver		voir - zie pag. 78-81	
DOUBLE: Air, Bix Box, Iron, Silver			

	kW	%	m³	Kg/h		cm	Ø	Kg	cm	N	cm	n.x14
Flat100	12	65,3	315	4	E	25 F	350	125x59x134				
Flat 120	14	65,3	365	4,7	100x38x50 120x38x50	30 F	367	143x59x134				
Double	12	67,6	315	3,9	E 68x37x60	25 F	343	98x67x147				n.2x14



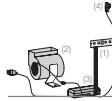
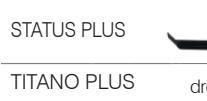
STATUS PLUS

- foyer en fonte
- sortie de fumée Ø 25 cm vers le haut, femelle
- avec un panneau sinoptique frontal (pour version V)
- portillon escamotable
- air chaud canalisable en 4 pièces adjacentes (kit en option)
- vitre céramique sérigraphiée
- post-combustion
- gietijzer vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 25 cm bovenaan, vrouwelijk
- met een frontaal dispaly (versie V)
- liftdeur
- kanaliseren warme lucht in 4 aangrenzende vertrekken (optionele set)
- geserigrafeerd keramisch glas
- naverbranding



TITANO PLUS

- caractéristiques comme Status Plus
- eigenschappen zoals Status Plus

		code	€ hors TVA exclusief BTW	
Status Plus	N Convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	665890	3.240	
	V Ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	665900	3.700	
Titano Plus	N Convection naturelle/ <i>Natuurlijke convectie</i>	droit - rechts gauche - links	3.480	
	V Ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	droit - rechts gauche - links	3.940	
EN OPTION - OPTIE				
 Kit Ventilation Kit ventilatie		215370	480	
 Support pour hotté <i>Damkapoet</i>	STATUS PLUS  TITANO PLUS 	218260	35	
 droit - rechts gauche - links		258990 259000	40	
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. / <i>Openingen</i> <i>terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindingselement</i>	aluminium aluminium	B1 cm 36x9 B3 cm 18x9 laitonné messing	54210 86270 95730 95740	60 55 60 55
Grille de la prise d'air extérieur / <i>Rooster externe luchtinlaat (G8) cm 25x25</i>			4180	25
STATUS PLUS Grille à cendres en fonte/ <i>Asrooster van gietijzer cm 20x30</i>		unique - enkel boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks	8290 5500	30 170
TITANO PLUS Grille à cendres en fonte/ <i>Asrooster van gietijzer cm 24x24</i>		unique - enkel boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks	8820 5520	27 145
Tuyau aluminium pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis voor kanalisatie warme lucht Ø 14</i>		1,5 m 3 m	76770 76790	18 28
Tuyau aluminium pour prise d'air extérieur de ventilation <i>Aluminium buis voor externe uchtinlaat ventilatielucht Ø 20</i>		1,5 m 3 m	149210 149230	23 37
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis, QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>			voir - zie pag.44	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN				
<small>** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt</small>				
**Regulateur électronique manuel NEW <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>		1084940	80	
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening		803540	182	
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>		1084900	37	
Bouches de canalisation NEW <i>kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V</i>		voir - zie pag. 47		

	kW	%	m³	Kg/h	G	cm Ø	cm ↑	Kg	cm ↑	N	V	cm ↑
Status Plus	16	71,9	415	4,8	74x45x49	25 F	287/292	95x60x160	si no	no si	n.4x14	
Titano Plus	18,5	71,9	480	5,6	75x45x38	25 F	293/303	96x60x160	si no	no si	n.4x14	

CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN



FORTE PLUS

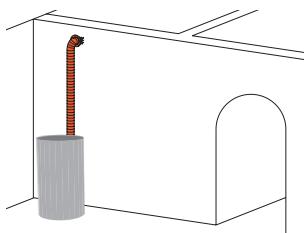
- foyer en fonte
- sortie de fumée Ø 25 cm vers le haut, femelle
- avec un panneau synoptique frontal (pour version V)
- air chaud canalisable en 4 pièces adjacentes (kit en option)
- porte coulissante avec vitrocéramique
- post-combustion
- gietijzer vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 25 cm bovenaan, vrouwelijk
- met een frontaal display (versie V)
- kanaliseren warme lucht in 4 aangrenzende vertrekken (optionele set).
- liftdeur voor een licht visie
- naverbranding



	code	€ hor.TVA exclusief BTW																
Forte Plus																		
N Convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	663300	2.820																
V Ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	663310	3.270																
EN OPTION - OPTIE																		
Kit Ventilation: possibilité d'installé sur une cheminée déjà montée mais sans habillage, composé de: panneau synoptique (1), ventilateur et étrier (2), régulateur (3) et sonde (4) / Kit ventilatie: (Installabile ook open haard al bekleden maar niet gekleed opnieuw) Uit: Panel synoptic (1), Ventilator en beugel (2), Ventilator en stijgbeugel (3) en sonde (4).	215370	480																
Support pour hotte <i>Damkapvoet</i>	225020	34																
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindingselment</i>	<table border="1"> <tr> <td>aluminium</td> <td>B1 cm 36x9</td> <td>54210</td> <td>60</td> </tr> <tr> <td>aluminium</td> <td>B3 cm 18x9</td> <td>86270</td> <td>55</td> </tr> <tr> <td>laitonné</td> <td>B1 cm 36x9</td> <td>95730</td> <td>60</td> </tr> <tr> <td>messing</td> <td>B3 cm 18x9</td> <td>95740</td> <td>55</td> </tr> </table>	aluminium	B1 cm 36x9	54210	60	aluminium	B3 cm 18x9	86270	55	laitonné	B1 cm 36x9	95730	60	messing	B3 cm 18x9	95740	55	
aluminium	B1 cm 36x9	54210	60															
aluminium	B3 cm 18x9	86270	55															
laitonné	B1 cm 36x9	95730	60															
messing	B3 cm 18x9	95740	55															
Grille à cendres en fonte / Asrooster van gietijzer 24x24 cm	<table border="1"> <tr> <td>unique - enkel</td> <td>8820</td> <td>27</td> </tr> <tr> <td>boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks</td> <td>5520</td> <td>145</td> </tr> </table>	unique - enkel	8820	27	boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks	5520	145											
unique - enkel	8820	27																
boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks	5520	145																
Tuyau aluminium pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis voor kanalisatie warme lucht Ø 14 cm</i>	<table border="1"> <tr> <td>1,5 m</td> <td>76770</td> <td>18</td> </tr> <tr> <td>3 m</td> <td>76790</td> <td>28</td> </tr> </table>	1,5 m	76770	18	3 m	76790	28											
1,5 m	76770	18																
3 m	76790	28																
Tuyau aluminium pour prise d'air extérieur de ventilation <i>Aluminium buis voor externe luchtinylaat ventielateluut Ø 20 cm</i>	<table border="1"> <tr> <td>1,5 m</td> <td>149210</td> <td>23</td> </tr> <tr> <td>3 m</td> <td>149230</td> <td>37</td> </tr> </table>	1,5 m	149210	23	3 m	149230	37											
1,5 m	149210	23																
3 m	149230	37																
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis, QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht	voir - zie pag. 44																	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLASOPENINGEN																		
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous <i>er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt</i>																		
**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940	80																
** Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>	803540	182																
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	37																
Bouches de canalisation <i>kanalisaati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V</i>	voir - zie pag. 47																	
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN																		
FORTE PLUS: Air, Bix Box, Dromond, Iron, Mexico, Sahara, Silver, Square	voir - zie pag. 78-81																	

ACCESOIRES-ACCESSOIRES

POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT



KIT 8 pour - voor: VIP, BIG, TINY

Pour la canalisation de l'air chaud dans une pièce adjacente kit composé de: - 1 tuyau en aluminium ø 10 cm, longueur 1,5 m; - 2 colliers serre-tuyau; - 1 kit bouche pour l'air du conduit ø 10 cm.

Kanalisatie warme lucht, bestaande uit: - 1 flexibele aluminium leidingen ø 10 cm, 1,5 m lang; - 2 klemringen; - 1 set openingen gekanaliseerde lucht ø 10 cm.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
	297360	70

KIT 11 pour - voor: SALLY PLUS

Pour une pièce adjacente, pour l'utilisation d'une seule sortie, comprenant: 1 tuyau de Ø 10 cm, longueur max. 1,5 m ; 1 bouche de sortie ; 1 rosace murale ; 1 cache-conduit ; 2 colliers de fixation pour tuyaux.

Kanalisatiekit voor een aangrenzend vertrek voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 10 cm, lengte max. 1,5 m; n° 1 eindopening; n° 1 ring voor muur; n° 1 bedekking rookafvoer; n° 2 klemringen buizen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	772830	86

KIT 11 BIS pour - voor: SALLY PLUS

Pour une pièce éloignée, pour l'utilisation d'une seule sortie, comprenant: 1 tuyau de Ø 10 cm, longueur max. 6 m ; 1 bouche de sortie ; 1 rosace murale ; 1 cache-conduit ; 2 colliers de fixation pour tuyaux ; 2 colliers muraux.

Kanalisatiekit voor een vertrek op afstand voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 10 cm, lengte max. 6 m; n° 1 eindopening; n° 1 ring voor muur; n° 1 bedekking rookafvoer; n° 2 klemringen buizen; n° 2 muurringen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	772840	100

KIT 12 pour - voor: ARIS UP PLUS, BILD, BILD AT, DAME, BLADE, CHERIE UP, VYDA, KIRA, NARA PLUS

Pour la canalisation de l'air chaud dans une pièce adjacente pour l'utilisation d'une seule sortie, composé de: 1 tuyau ø 8 cm, longueur max 3 m; 1 goulotte terminale; 2 colliers de blocage des tuyaux.

Kanalisatiekit voor een aangrenzend vertrek voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 8 cm, lengte max. 3 m; n° 1 eindopening; n° 2 klemringen buizen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	778150	70

KIT 12 BIS pour - voor: ARIS UP PLUS, BILD, BILD AT, DAME, CHERIE UP, KIRA, VYDA, BLADE, CHERIE UP, VYDA, KIRA, NARA PLUS (avec adaptateur-met adapter code 1053280)

Pour la canalisation de l'air chaud dans une pièces éloignée pour l'utilisation d'une seule sortie, composé de: 1 tuyau ø 8 cm, longueur max 6 m; 1 goulotte terminale; 2 colliers de blocage des tuyaux.

Kanalisatiekit voor een aangrenzend vertrek voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 8 cm, lengte max. 6 m; n° 1 eindopening; n° 2 klemringen buizen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	778160	86

Adaptateur de 6 à 8 cm de diamètre - adapter van Ø 6 tot 8 cm (Blade, Nara Plus)

1053280 **32**

Adaptateur de 8 à 6 cm de diamètre - adapter van Ø 8 tot 6 cm (Cherie Up, Kira, Vyda, Aris Up Plus)

1067020 **32**

SYSTÈME DE CANALISATION DE L'AIR EXTÉRIEUR - KANALISATIESYSTEEM BUITENLUCHT

pour - voor Blade, Nara Plus

code	€ hors TVA - exclusief BTW
------	----------------------------



Tuyau aluminium blanc Ø 6 cm longueur 100 cm
Aluminium buis, wit, Ø 6 cm, lengte 100 cm

1036630 **26**



Tuyau aluminium blanc Ø 6 cm
Aluminium buis, wit Ø 6 cm

45°

1036640 **27**

90°

1036650 **32**



Rosace pour tuyaux aluminium blanc Ø 6 cm
Rozet aluminium buis, wit Ø 6 cm

1036660 **11**



Support de fixation des tuyaux aluminium blanc
Bevestigingsbeugel aluminium buizen, wit

1036670 **11**

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT

2 SORTIES D'AIR 2 LUCHTAFVOEREN	TYPE - TIPO	CODE	€ hors TVA - exclusief BTW
	KIT 1 BIS pour - voor: CRISTAL 45/76, FLAT 100/120, DOUBLE, SCREEN UP - EVO 80/100, FORTE PLUS, STATUS PLUS, TITANO PLUS, WINDO2 75/95, WINDO3 85, WINDO3 P50	Dans l'unique local cheminée composé de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 2 grilles (B2) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur. Alleen in de kamer waar de kachel zich bevindt bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 openingen (B2) met frame, rooster en verbindingsstuk.	
	aluminium - aluminium	112830	
	laitonné - messing	112840	146
	KIT 2 BIS pour - voor: CRISTAL 45/76, FLAT 100/120, DOUBLE, SCREEN UP 80/100, FORTE PLUS, STATUS PLUS, TITANO PLUS	Local de la cheminée + 1 pièce contiguë composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 1 grilles (B1) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grilles (B3) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur / Kamer met kachel plus 1 aangrenzende ruimte bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 1 opening (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk.	
	aluminium - aluminium	112850	
	laitonné - messing	112860	172
	KIT 3 BIS pour - voor: CRISTAL 45/76, FLAT 100/120, DOUBLE, SCREEN UP 80/100, FORTE PLUS, STATUS PLUS, TITANO PLUS	Local de la cheminée + 2 pièces contiguës composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 2 grilles (B3) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; 1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement dont une en bas et une en haut sur les côtés opposés. Kamer met kachel plus 2 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 opening (B3) met frame, rooster en verbind ingsstuk; 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.	
	aluminium - aluminium	112870	
	laitonné - messing	112880	182
	KIT 4 BIS pour - voor: CRISTAL 90, FLAT 100/120, FORTE PLUS, STATUS PLUS, TITANO PLUS, WINDO2 75/95, WINDO3 85, WINDO3 P50	Local de la cheminée + 3 pièces contiguës composée de: - 1 grilles (B1) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 3 grilles (B3) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur. Kamer met kachel plus 3 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindungsstuk; - 3 openingen (B3) met frame, rooster en verbindungsstuk.	
	aluminium - aluminium	163650	
	laitonné - messing	163660	234
	KIT 5 BIS pour - voor: CRISTAL 90, FLAT 100/120, FORTE PLUS, STATUS PLUS, TITANO PLUS, WINDO2 75/95, WINDO3 85, WINDO3 P50	Local de la cheminée + 4 pièces contiguës composée de: - 4 grilles (B3) comprénant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement. Kamer met kachel plus 4 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 4 openingen (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.	
	aluminium - aluminium	163670	
	laitonné - messing	163680	250

- N.B. : quand l'air chaud est envoyé aux pièces adjacentes, il faut absolument prévoir le retour au foyer par des grilles ou fentes sous les portes.
- N.B. : als de warme lucht naar de aangrenzende ruimtes gezonden wordt, is het absoluut noodzakelijk dat u hier de terugvoer aan de haard van garandeert met behulp van roosters of gleuven onder de deuren.

ACCESOIRES- ACCESSOIRES

POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT

1 SORTIE D'AIR 1 LUCHTAFVOEREN	TYPE - TIPO	CODE	€ hors TVA - exclusief BTW
	KIT 6 BIS pour - voor: SIDE PLUS 50X50		
	Composé de : 1 tuyau flexible de 1,5 ml aluminium Ø 14 cm, 2 colliers de serrage Ø 14 cm; 1 bouche (B2) avec châssis, grille et raccord. 2 fentes (G1) à monter sur la contre-hotte pour la récupération d'air. Bestaande uit: 1 rookkanaal van 1,5 m aluminium Ø 14 cm; 2 klemringen Ø 14 cm; 1 opening (B2) met behuizing/rooster en verbindingsstuk. 2 spleten (G1) voor installatie op afzuigkapbehuizing voor ventilatie.		
	aluminium - aluminium	1000700	188
2 SORTIES D'AIR 2 LUCHTAFVOEREN	TYPE - TIPO	CODE	€ hors TVA - exclusief BTW
	KIT 1 pour - voor: LUCE PLUS, INWOOD		
	Dans l'unique local cheminée composé de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 2 grilles (B2) comprènent contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 2 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement. Alleen in de kamer waar de kachel zich bevindt bestaande uit: - 2 flexibele aluminium buizen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 openingen (B2) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden.		
	aluminium - aluminium	89130	188
	laitonné - messing	60080	
KIT 2 pour - voor: LUCE PLUS, INWOOD			
	Local de la cheminée + 1 pièce contiguë composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 1 grilles (B1) comprènent contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grilles (B3) comprènent contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement. Kamer met kachel plus 1 aangrenzende ruimte bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 1 opening (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 1 ventilatiespleet (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moet worden.		
	aluminium - aluminium	89140	193
	laitonné - messing	60180	
KIT 3 pour - voor: LUCE PLUS, INWOOD			
	Local de la cheminée + 2 pièces contiguës composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 2 grilles (B3) comprènent contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 2 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement dont une en bas et une en haut sur les côtés opposés. Kamer met kachel plus 2 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 openingen (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.		
	aluminium - aluminium	89150	208
	laitonné - messing	60520	

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

		€ hors TVA - exclusief BTW
KIT AIR DIFFUSER	"ADJACENT" composé de: 1 ventilateur, 1 tuyau aluminium Ø 10 cm, 1,5 mètres, 1 tuyau aluminium Ø 6 cm, 3 mètres, 1 dérivation "Y" Ø 6 cm, 1 bride de réduction Ø 14 cm /10 cm , 1 bride Ø 10 cm 1 unité électronique avec radiocommande. "DICHTBJ" bestaande uit: 1 ventilator, 1 aluminium buis Ø 10 cm, 2 meter, 1 aluminium buis Ø 6 cm, 3 meter, 1 aftakking "Y" Ø 6 cm 1 reductieflens Ø 14 cm /10 cm , 1 flens Ø 10 cm 1 elektronische regeleenheid met afstandsbediening	803490 405
	"DISTANT" composé de : 2 ventilateurs, 2 tuyaux aluminium Ø 10 cm, 1,5 mètres, 2 tuyaux aluminium Ø 6 cm, 3 mètres, 2 dérivation "Y" Ø 6 cm, 2 brides de réduction Ø 14 cm /10 cm , 2 brides Ø 10 cm 1 unité électronique avec radiocommande. "OP AFSTAND" bestaande uit: 2 ventilatoren, 2 aluminium buizen Ø 10 cm, 2 meter, 2 aluminium buizen Ø 6 cm, 3 meter, 2 aftakkingen "Y" Ø 6 cm 2 reductieflennen Ø 14 cm /10 cm , 2 flennen Ø 10 cm 1 elektronische regeleenheid met afstandsbediening.	803590 690
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen		804280 45
Coude "Y" Ø 6 cm - Elbow "Y" Ø 6 cm		804500 25
CENTRALISATION SUPPLÉMENTAIRE - EXTRA REGELEENHEID: de gérer indépendamment jusqu'a 2 ventilateurs - hiermee kunnen de 2 ventilatoren onafhankelijk van elkaar worden bestuurd		
REGULATEUR ÉLECTRONIQUE ELEKTRONISCHE REGELEENHEID	À utiliser à la fois avec le Kit Air Diffuseur et/ou des bouches ventilées / Zowel te gebruiken met Air-Diffuser en/of met geventileerde uitblaasopeningen. Gérée par radiocommande, pour régler la ventilation de l'air chaud et l'intensité de l'éclairage. Elle gère jusqu'à 2 ventilateurs : chaque ventilateur peut canaliser l'air chaud jusqu'à 8 mètres maximum* (1 canalisation) ou bien 4 mètres* (2 canalisations). /Met afstandsbediening, voor het afstellen van de ventilatie van warme lucht en de intensiteit van de verlichting. Bedient max. 2 ventilatoren: elke ventilator kan de warme lucht kanaliseren tot maximaal 8 meter* (1 kanalisatie) of 4 meter* (2 kanalisaties).	803540 182
Accessoire pour bouche Accessoire voor uitblaasopening NEW	Composé de: 1,5 m de tuyau Ø 10 cm ; 1 bride 10 cm ; 1 bride de réduction de Ø14/10 cm ; colliers et câblage. Bestaande uit: 1,5 m buis Ø 10 cm; 1 flens 10 cm, 1 reductieflens van Ø14/10 cm, klembanden en bedrading. À utiliser avec les bouches ventilées. / Te gebruiken met geventileerde uitblaasopeningen.	1084900 37
Regulateur électrique manuel / Handbedienende elektronische NEW besturingseenheid:	Pour régler la ventilation de l'air chaud / voor inbouw om de ventilatie van warme lucht te regelen. À utiliser avec les bouches ventilées. / Te gebruiken met geventileerde uitblaasopeningen.	1084940 80

BOUCHES DE COMPENSATION - COMPENSATI EKANALEN

TRATTO PUNTO

Associables à des bouches de canalisation de refoulement de l'air chaud, pour installation avec ventilation. L'emballage comprend 2 pièces.

Gecombineerd met luchtkanalen voor de aanvoer van warme lucht, voor installatie met ventilatie.

De verpakking bevat 2 stuks.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
TRATTO PUNTO blanc - wit	cm 60x7 environ - ongeveer	803560 100
	cm 90x7 environ - ongeveer	803550 103

LABEL

Associables à des bouches de canalisation de refoulement de l'air chaud, pour installation avec ventilation. L'emballage comprend 2 pièces.

Gecombineerd met luchtkanalen voor de aanvoer van warme lucht, voor installatie met ventilatie. De verpakking bevat 2 stuks.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
LABEL blanc - wit	cm 60x7 environ - ongeveer	803580 85
	cm 90x7 environ - ongeveer	803570 88

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

code

€
hors TVA -
exclusief BTW

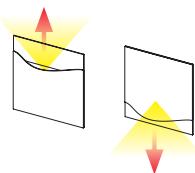
BOUCHES DE CANALISATION - KANALISATIEOPENINGEN

BENT - BENT V blanc - wit cm 20x21,5

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Composé de: 1 bouche, 1 support, 1 lampe halogène raccord R7S, 78 mm (120 W). Dotée d'éclairage, possibilité d'installation vers le bas ou vers le haut.

Kanalisatie-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal.
Bestaande uit: 1 kanalisatie-opening, 1 steun, 1 halogenelamp met r7S-aansluiting, 78 mm (120 W).

Met verlichting, mogelijkheid tot installatie naar beneden of naar boven.
Bent V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



SHARP - SHARP V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Possibilité d'installation vers le bas, vers le haut ou latérale.

Kanalisatie-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Mogelijkheid tot installatie naar beneden, naar boven of naar de zijkant.

Sharp V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



BASIC V blanc - wit cm 20x20

Possibilité d'installation vers le bas, vers le haut ou latérale.

Réalisée en acier peint aux poudres blanc mat.

Composée de : 1 support pré-monté, 1 grille et un cadre de contour de grille.

Mogelijkheid tot installatie naar beneden, naar boven of naar de zijkant. Gerealiseerd in matwitte poederlak gelakt staal.

Bestaande uit: 1 voorgemonteerde steun, 1 rooster plus omtreklijst.
Avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.

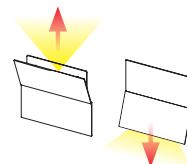


SPLIT - SPLIT V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat.

Ouverture automatique de la bouche lors du démarrage du ventilateur pour la canalisation de l'air chaud. Composé de: 1 bouche, 1 support pré-monté avec les composants d'éclairage et d'ouverture automatique, 1 lampe halogène raccord R7S, 78 mm (120 W). Dotée d'éclairage, possibilité d'installation vers le bas ou vers le haut.

Kanalisatie-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Automatisch openen van het mondstuk bij het starten van de ventilator voor de kanalisatie van de warme lucht. Bestaande uit: 1 mondstuk, 1 voorgemonteerde steun met verlichting en automatisch openen, 1 halogenelamp met r7S-aansluiting, 78 mm (120 W). Met verlichting, mogelijkheid tot installatie naar beneden of naar boven. Split V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



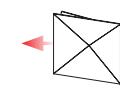
ORIGAMI - ORIGAMI V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat.

Possibilité de réglage manuel de la direction de l'air chaud sur les quatre côtés, sans l'enlever du support.

Kanalisatie-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Mogelijkheid tot handmatige aanpassing van de richting van de warme lucht op alle vier de zijden, zonder het uit de steun te verwijderen.

Origami V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



code	€ hors TVA exclusief BTW
------	-----------------------------------

BOUCHES NON VENTILÉES - NIET-GEVENTILEERDE UITBLAAOPENINGEN

BENT	pour/ voor <i>Cheminées à pellets-pelletkachels:</i> Pellkamin 12.	803510	213
SPLIT	<i>Poèles à pellets-pelletkachels:</i> Aris Up Plus, Blade, Cherie Up, Nara Plus, Kira, Vyda.	803500	260
SHARP	<i>Poèles à bois-Houtkachels:</i> Fiord, Serie Tally. <i>Cheminées à bois-Houthaaarden:</i> Screen Evo 80/100, Screen Up 80/100,Windo2 75/95, Windo3 85, Windo3 P50.	803530	120
ORIGAMI		803520	172

BOUCHES VENTILÉES - GEVENTILEERDE UITBLAAOPENINGEN

BENT V NEW	Per canalizzazione con ventilatore integrato, pour/ voor <i>Cheminées à pellets-pelletkachels:</i> Pellkamin 12.	807020	352
SPLIT V NEW	<i>Poèles à bois-Houtkachels:</i> Fiord, Serie Tally. <i>Cheminées à bois-Houthaaarden:</i> Cristal	807010	399
SHARP V NEW	45/76/90, Double, Forte Plus, Flat 100/120, Screen Evo 80/100, Screen Up 80/100, Side Plus 50x50, Status Plus, Stile, Titano Plus, Windo2 75/95, Windo3 85, Windo3 P50.	807040	258
ORIGAMI V NEW	<i>Inserts à pellets - pellet inbouwhaarden:</i> Deco, Luce Plus 54/62, Luce Plus S 54/62, Riga 49/56.	807030	311
BASIC V NEW		807000	165

EAU CHAUD

Pour chauffer toute la maison avec de l'eau.

WARM WATER

Voor het verwarmen van uw woning met water.

Thermopoêles

De thermokachels

Une large gamme de modèles au bois et à pellet en différents styles, matériaux et couleurs.

- Puissances différentes pour chaque habitation.
 - Modèles peu encombrants.
 - Accessoires pour tout type d'installation.
- Een zeer uitgebreid assortiment kachels op hout en pellets met verschillende stijlen, materialen en kleuren.
- Verschillende vermogen voor verschillende types woningen.
 - "Ruimtebesparende" modellen.
 - Accessoires voor elk type installatie.



IDROSALLY
16,2 kW
p. 50

MITO IDRO
16,2 kW
p. 50

CHERIE UP H
16,2 kW
p. 51

New
VYDA H eKleaner
18,7-22,5 kW
p. 52

New
KIRA H eKleaner
18,7-22,5 kW
p. 52

VYDA H
18,7-22,5 kW
p. 53

Les chaudières

De ketels

Idéales pour ceux qui disposent d'une pièce dédiée ou d'un sous-sol.

- Technologie et normes de sécurité élevées.
 - Longue autonomie des modèles à pellet avec réservoirs extérieurs et silos, chargés aussi à domicile par camion-citerne.
 - Nombreux accessoires pour chaque installation.
- Ideal voor wie beschikt over een speciaal vertrek hier voor, of over een kelder.
- Technologie en hoge veiligheidsstandaards.
 - Lange autonomie van de modellen op pellets, met externe tanks en silo's, die ook ter plekke kunnen worden geladen m.b.v. een tankwagen.
 - Talloze accessoires voor elk type installatie.



LAGUNA M 25/33
21,9/29,1 kW
p. 58



LAGUNA P
12/18/24/35
11,4/16,5/22/30,8 kW
p. 59



LAGUNA W UP 25/35
22,1/30,7 kW
p. 25

Les thermocheminées

De cv-haarden

Appareils puissants pour le chauffage même de grandes pièces, à personnaliser avec différents revêtements pour avoir de l'eau chaude avec une cheminée design.

- Différentes puissances pour tous les besoins.
 - Belle vision du feu.
 - Le charme d'une cheminée de décoration
- Krachtige machines geschikt voor de verwarming van zeer grote vertrekken, personaliseerbaar met verschillende bekledingen, om warm water te produceren via een designschuww.
- Verschillende vermogenswaarden voor alle behoeften.
 - Breed zicht op het vuur.
 - De betovering van een designschuww.



IDROPELLBOX
15,6 kW
p. 60

New
IDROPELLBOX 30
27 kW
p. 61



H₂OCEANO 15
16,6 kW
p. 64

Les thermopoêles, les thermocheminées et les chaudières produisent de l'eau chaude pour alimenter les radiateurs et les planchers chauffants de toute la maison.

Grâce aux kits spéciaux, ils produisent l'eau chaude sanitaire pour les salles de bain et la cuisine.

Fonctionnement à bois, à pellets ou à combustibles en pellets (chaudières) comme les noyaux d'olives, de cerises, les coques d'amandes ou de noix.

Thermokachels, thermohaarden en ketels produceren warm water, dat kan worden geleverd aan de radiatoren en vloerverwarming door het hele huis. Met passende sets produceren ze warm water voor badkamer en keuken. Ze werken op hout, op pellets en korrelige brandstoffen (ketels), zoals olijfritten of kersen, amandelen hazelnootschillen.



New



KIRA H
18,7-22,5 kW
p. 53



BLADE H eKleaner
BLADE H
18,7-22,5 kW
p. 54-55



DAISY
22,1 kW
p. 56



MEG, MEG PIÙ
25-30,3 kW
p. 57



FLAMMA
FLAMMA CS
14,2-23,6 kW
p. 62



CUBIRA
CUBIRA CS
12,2 kW
p. 62



KLIMA
19,7 kW
p. 63



WARM
19,7 kW
p. 63

49



H₂ OCEANO 23
23 kW
p. 64



H₂ OCEANO 28
28,1 kW
p. 64



AQUAMAXI
25,9 kW
p. 65



ACQUATONDO
Plus
23/28,1 kW
p. 66



ACQUATONDO
Prismatique -
Prismavormig
23/28,1 kW
p. 66



ACQUATONDO
Sphérique - Bol
23 kW
p. 67



ACQUATONDO
Côte vitré - Een zijkant
in glas 28,1 kW
p. 67

THERMOPÔÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



MITO IDRO

ACIER / CÉRAMIQUE

STAAL / KERAMIEK

- foyer en acier et fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l' arrière, mâle
- panneau synoptique
- programmation horaire hebdomadaire
- air chaud frontal
- vuurhaard in staal en gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- synoptisch paneel
- programmering uren per week
- lucht voor ventilatie



*IDROSALLY

*Jusqu'à épuisement des stocks - Zolang de voorraad strekt

ACIER / CÉRAMIQUE

STAAL / KERAMIEK

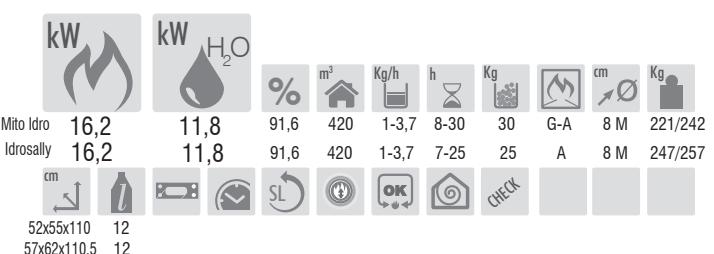
- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 8 cm à l' arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilateur frontal air chaud désactivable
- vuurhaard van staal.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



	code	€ hors TVA exclusief BTW
MITO IDRO acier gris foncé inserts et top en céramique donkergris staal panelen en bovenstuk in keramiek	blanc crème crèmekleurig bordeaux bordeaux parchemin perkamentkleurige noir brillant zwart	806040 806050 806070 806060
MITO IDRO Céramique keramiek	blanc crème crèmekleurig bordeaux bordeaux parchemin perkamentkleurige	806080 806090 806100
	IDROSALLY acier gris foncé inserts et top en céramique donkergris staal panelen en bovenstuk in keramiek	799880* 799870* 799890*
	blanc crème crèmekleurig bordeaux bordeaux grise grijs	799850* 799840* 799860*
	IDROSALLY Céramique keramiek	3.150

EN DOTATION - INBEGREPEN

	IDROSALLY Radiocommande inclus Radiobesturing bijgeleverd	--	--
	Sistema Leonardo	--	--
Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep		--	--
EN OPTION - OPTIE			
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245	
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	235	
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance Blauw kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22	
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55	
Vanne anti-condensation - Anticondenssklep	673860	135	
KIT A2: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	801170	785	



THERMOPOÈLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



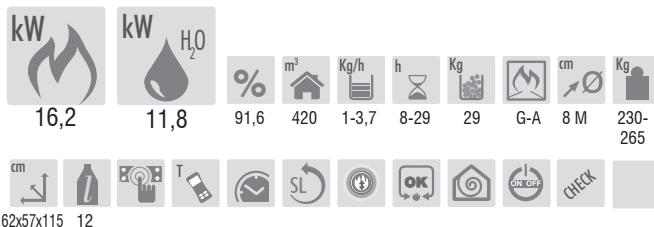
CHERIE UP H

PIERRE OLLAIRE / ACIER / CÉRAMIQUE / VERRE
SPEKSTEEN / STAAL / KERAMIEK / GLAS

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées 8 cm à l' arrière, mâle
- panneau synoptique
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- vuurhaard in staal en gietijzer
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- synoptisch paneel
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



Acier bronze
Staal brons



		code	€ hors TVA exclusief BTW
Acier Staal	blanc opaque mat wit	805870	3.850
	bordeaux bordeaux	806200	
	bronze brons	805860	
	noir zwart	805850	
Céramique Keramiek	poivre et sel zout en peper	805790	4.020
	blanc crème wit crème	805780	
	bordeaux bordeaux	805800	
	gris foncé donkergrijs	805810	
Pierre ollaire Speksteen		805840	4.300
Verre Glas	blanc wit	805820	4.120
	noir zwart	805830	

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Télécommande avec écran Afstandsbediening met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--
	Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoon schakelaar Apparatuur	1028650	235
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860	135
KIT A2: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	801170	785

THERMOPÔLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



VYDA H eKleaner KIRA H eKleaner **NEW**

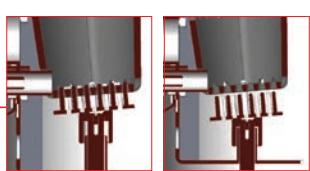
Le système innovant eKleaner effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle. Pour un chauffage plus pratique et une combustion plus efficace.

- foyer en acier
 - sortie des fumées 8 cm à l' arrière, mâle
 - programmation horaire hebdomadaire
 - panneau synoptique escamotable
 - grand tiroir à cendres
 - ventilation air chaud (désactivable)
- Het innovatieve systeem eKleaner voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst. Voor een praktischere verwarming en een efficiëntere verbranding.
- stalen vuurhaard.
 - rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
 - ruime uitschuifbare aslade
 - programmering uren per week
 - verborgen synoptisch paneel
 - ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)

KIRA H eKleaner



EKleaner



	code	€ hors TVA exclusief BTW
céramique blanc opaque matte witte keramiek	18,7 kW 22,5 kW	807500 807510
céramique gris foncé donkergris keramiek	18,7 kW 22,5 kW	807520 807530
pierre ollaire speksteen	18,7 kW 22,5 kW	807540 807550
blanc crème wit crème	18,7 kW 22,5 kW	807560 807570
bordeaux Bordeaux	18,7 kW 22,5 kW	807580 807590
parchemin perkament-kleurig	18,7 kW 22,5 kW	807600 807610

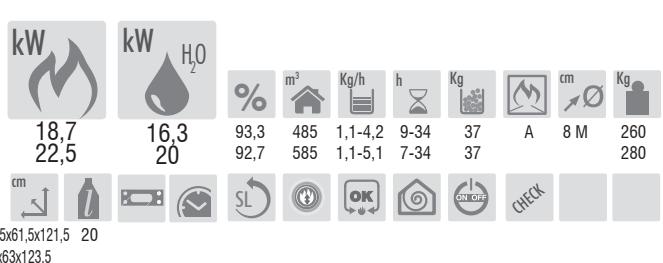
** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN

Sistema Leonardo	--	--
EKleaner :effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulatoren, sans intervention manuelle / voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst.	--	--
Vase d'expansion fermé incorporé Gesloten expansievat geïntegreerde	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparatuur H	1035220	245
kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570	195
** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H eKleaner/Kira H eKleaner 18,7-22,5)	805310	370
** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H eKleaner/Kira H eKleaner 22,5)	805320	540
** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemscheider (Vyda H eKleaner/Kira H eKleaner 18,7-22,5)	805330	770
** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour). ATTENTION : prédisposer les dispositifs de sécurité. ROHRE-TEILESATZ (mit folgenden Komponenten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) LET OP: installeer de beveiligingen	805340	190
Kit Manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation Kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	60



THERMOPOÈLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



VYDA H

- foyer en acier
- sortie des fumées 8 cm à l' arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique escamotable
- ventilation air chaud (désactivable)
- stalen vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- verborgen synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



KIRA H

- caractéristiques comme VYDA H
- eigenschappen zoals VYDA H



		code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA H	céramique blanc opaque matte witte keramiek	18,7 kW 22,5 kW	805190 4.060 805220 4.320
acier avec part Supérieure en staal en inzetframe bovenaan in	céramique gris foncé donkergris keramiek	18,7 kW 22,5 kW	805200 4.060 805230 4.320
pierre ollaire speksteen	pierre ollaire speksteen	18,7 kW 22,5 kW	805210 4.370 805240 4.630
blanc crème wit crème		18,7 kW 22,5 kW	805130 4.280 805160 4.550
KIRA H	céramique keramiek	18,7 kW 22,5 kW	805140 4.280 805170 4.550
bordeaux Bordeaux		18,7 kW 22,5 kW	805150 4.280 805180 4.550
parchemin perkament-kleurig		18,7 kW 22,5 kW	805150 4.280 805180 4.550

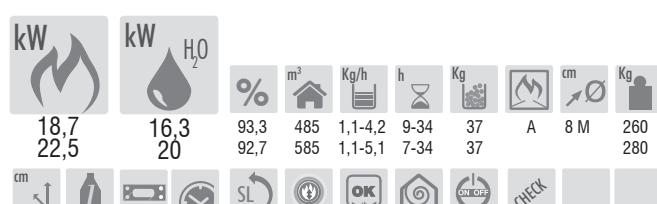
** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN

Sistema LEONARDO	Sistema Leonardo	--	--
Vase d'expansion fermé incorporé Gesloten expansievat geïntegreerde		--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparatuur	1035220	245
** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H/ Kira H 18,7-22,5)	805310	370
** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H/ Kira H 22,5)	805320	540
** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemscheider (Vyda H/ Kira H 18,7-22,5)	805330	770
** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour). ATTENTION: prédis- poser les dispositifs de sécurité. ROHRE-TEILESATZ (mit folgenden Komponen- ten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) LET OP: installeer de beveiligingen	805340	190
Kit Manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'instal- lation - Kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	60



62,5x61,5x121,5 20
65x63x123,5

THERMOPÔÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



BLADE H eKleaner NEW

ACIER / CÉRAMIQUE

Le système innovant eKleaner effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle. Pour un chauffage plus pratique et une combustion plus efficace.

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- grand tiroir à cendres
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique
- ventilation air chaud (désactivable)
- Het innovatieve systeem eKleaner voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst. Voor een praktischere verwarming en een efficiëntere verbranding.
- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, vrouwelijk
- ruime uitschuifbare aslade
- programmering uren per week
- synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



céramique blanc opaque
mat wit keramiek

18,7 22,5	16,3 20	93,3 92,7	485 585	1,1-4,2 1,1-5,1	7-27 6-27	30 30	A	8 F
106x39x122	20							

			codice	euro iva esclusa
	bordeaux <i>bordeaux</i>		18,7 kW 22,5 kW	807420 807430 3.730 3.930
	noir <i>zwart</i>		18,7 kW 22,5 kW	807440 807450 3.730 3.930
	acier <i>staal</i>	blanc opaque <i>mat wit</i>	18,7 kW 22,5 kW	807460 807470 3.730 3.930
		bronze <i>brons</i>	18,7 kW 22,5 kW	807480 807490 3.730 3.930
	céramique <i>keramiek</i>	bordeaux <i>bordeaux</i>	18,7 kW 22,5 kW	807340 807350 4.150 4.350
		noir brillant <i>glanzend zwart</i>	18,7 kW 22,5 kW	807360 807370 4.150 4.350
		blanc opaque <i>mat wit</i>	18,7 kW 22,5 kW	807380 807390 4.150 4.350
		beige <i>beige</i>	18,7 kW 22,5 kW	807400 807410 4.150 4.350

**** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren**

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Sistema Leonardo	--	--
	:effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle / voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst.	--	--
Vase d'expansion fermé Gesloten expansievat		--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparatuur H	1035220	245
kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570	195
* Kit sorties fumées Ø 8 cm mâle/ Kit rookgasafvoer Ø 8 cm mannelijk: - par l'arrière / achteraan	1063700	40
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1033100	90
** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H eKleaner 18,7-22,5)	1063670	370
** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H eKleaner 22,5)	1063680	540
** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Blade H eKleaner 18,7-22,5)	1063690	770
kit manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation / kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	60

THERMOPOÈLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



BLADE H

ACIER / CÉRAMIQUE
STAAL / KERAMIEK

Compact, 39 cm die profondeur

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique
- ventilation air chaud (désactivable)

Slechts 39 cm diep

- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, vrouwelijk
- programmering uren per week
- synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



acier bordeaux
bordeaux staal

kW	kW	H_2O	%	m^3	Kg/h	h	Kg	cm	8 F	Kg
18,7	16,3	93,3	92,7	485	1,1-4,2	7-27	30	A	8 F	280
22,5	20	585	1,1-5,1	6-27	30					280
cm ↗	l ↗	SL ↗	OK ↗	ON OFF ↗	CHECK ↗					
106x39x122	20									
104x39x120,5										

			code	€ hors TVA exclusief BTW
bordeaux	18,7 kW	805910	3.470	
bordeaux	22,5 kW	806400	3.670	
noir	18,7 kW	805920	3.470	
zwart	22,5 kW	806410	3.670	
acier				
staal	18,7 kW	805900	3.470	
blanc opaque	mat wit	22,5 kW	806390	3.670
bronze	18,7 kW	805930	3.470	
brons	22,5 kW	806420	3.670	
bordeaux	18,7 kW	806120	3.890	
bordeaux	22,5 kW	806440	4.090	
noir brillant	18,7 kW	806130	3.890	
glanzend zwart	22,5 kW	806450	4.090	
céramique				
keramiek	18,7 kW	806110	3.890	
blanc opaque	mat wit	22,5 kW	806430	4.090
beige	18,7 kW	806140	3.890	
beige	22,5 kW	806460	4.090	

** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Sistema Leonardo	--	--
--	------------------	----	----

Vase d'expansion fermé
Gesloten expansievat

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	245
Combinateur téléphonique H Telefoon schakelaar Apparaatuur H	1035220	245
* Kit sorties fumées Ø 8 cm mâle/ Kit rookgasafvoer Ø 8 cm mannelijk: - par l'arrière (céramique) / achteraan (keramiek) - par l'arrière ou latérale gauche (acier)/achteraan - zijkant links (staal)	1063700	40
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1033100	90
** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (BladeH 18,7-22,5)	1063670	370
** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H 22,5)	1063680	540
** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Blade H 18,7-22,5)	1063690	770
kit manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation/ kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	60



THERMOPÔÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



DAISY

Compact, 43 cm die profondeur

- foyer en scamolex (vermiculite) et acier
- sorties des fumées Ø 8 cm par l'arrière ou latérale gauche, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaude (désactivable)

Slechts 43 cm diep

- stalen, Scamolex vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan of aan de zijkant links, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)

€
hors TVA
exclusief
BTW

	code	€ hors TVA exclusief BTW
blanc crème wit crème	800920	
céramique keramiek	800930	4.870
noir brillant glanzend zwart	800940	

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande inclus Radiobesturing bijgeleverd	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	235
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860	135
Kit pour la sortie des fumées latérale gauche kit voor rookgasafvoer aan de linker zijkant	788970	85
KIT A2: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	801170	785



100x43x122 18

THERMOPOÈLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



MEG

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- gietijzeren en staal vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar) 750820



MEG PIÙ

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- gietijzeren en staal vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)

	code	€ hors TVA exclusief BTW
MEG céramique keramiek	blanc crème wit crème bordeaux bordeaux parchemin perkament	801240 801250 801260
MEG PIÙ céramique keramiek	blanc crème wit crème bordeaux bordeaux parchemin perkament	800180 800190 800200
		4.920
		5.240

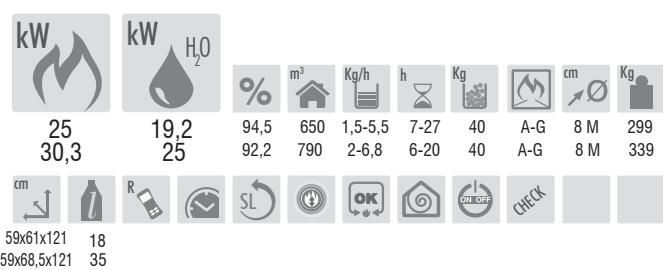
** **MEG PIÙ:** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande avec display Radiobesturing met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--
	MEG: Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep	--	--
	MEG PIÙ: Vase d'expansion fermé Gesloten expansievat	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonshakelaar Apparatuur	1028650	235
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	22
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	55
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860	135
KIT 4 (Meg) voir-zie pag. 71	264290	520
KIT A2 (Meg)	801170	785
** KIT RS sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Meg Più)	1013540	350
** RWS avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Meg Più)	1013550	500
** KIT RS2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Meg Più)	1013560	620
** KIT RWS2 avec Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installatie / met Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Meg Più)	1013570	780



CHAUDIÈRES MULTI COMBUSTIBLES - MULTIBRANDSTOF KETELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

LAGUNA M 25/33

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 10 cm par l'arrière, mâle
- panneau synoptique
- nettoyage automatique du creuset et des turbulateurs
- série d'équipements embarqués déjà configurés
- programmation horaire hebdomadaire
- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 10 cm achteraan mannelijk
- reservoir 70 kg
- synoptisch paneel
- automatische reiniging van de vuurpot en van de turbulatoren
- aantal systemen reeds geconfigureerd aan boord
- programmering uren per week

Classe 5 selon norme 303-5 2012.

Klasse 5 volgens de normen en 303-5 2012.

	code	€ hors TVA exclusief BTW
25	802740	5.730
LAGUNA M		
EN DOTATION - INBEGREPEN		
kit hydraulique incorporé (composé d'un circulateur, d'un vase d'expansion fermé de 10 litres et soupape de sûreté) / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat 10 liter, circulatiepomp en overdrukklep	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860	135
KIT A2: kits hydrauliques - hydraulische kits (voir - zie pag. 71)	801170	785
KIT 4: kits hydrauliques - hydraulische kits (voir - zie pag. 71)	264290	520
Bride tuyau 70 cm pour branchement à des réservoirs distants - Flens leiding 70 cm voor het aansluiten van externe reservoires	1024600	40
Sonde NTC peut être directement branchée à la chaudière, elle est nécessaire pour la gestion d'un ballon tampon ou d'un bouilleur - Meter NTC rechtstreeks op de ketel aan te sluiten, noodzakelijk voor het bedienen van een puffer of een boiler	920081	28
Réservoirs, vis sans fin, kits pour augmenter la capacité / Tanks, wormschroeven, kits voor het vermeerderen van de capaciteit		voir - zie pag. 69
Boilers, ballons tampon et accessoires Boilers, buffers en accessoires		voir - zie pag. 70



kW	kW H₂O	%	m³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg
24,3	21,9	90	570	1,5-5,1	14-47	70	A	10 M
32	29,1	91	760	2-6,7	10-35	70	A	10 M

cm	l	mm	OK	h	CHECK	 	 	
67x82x136	54	67x82x136	54					

Données techniques concernant le combustible pellet
Technische gegevens betreffende pelletbrandstof

CHAUDIÈRES À PELLET - PELLET CV KETELS



Energy
A++
A⁺
A
B
C
D
E
F
G

LAGUNA P 12/18/24/35

- foyer en acier
 - sortie fumées Ø 10 cm, par l'arrière mâle
 - panneau tactile synoptique en couleurs
 - programmation horaire hebdomadaire
 - réservoir latéral 60 et 100 kg (Laguna P 12/18 et 24/35).
- Classe 5 selon norme 303-5 2012.

①

- stalen vuurhaard
 - rookgasafvoer Ø 10 cm achteraan, mannelijk
 - kleuren touchscreen synoptisch paneel
 - programmering uren per week
 - reservoir aan de zijkant 60 en 100 kg (Laguna P 12/18 et 24/35),
- Klasse 5 volgens de normen en 303-5 2012.

①

①



	code	€ hors TVA exclusief BTW
12	803790	4.100
18	803800	4.700
LAGUNA P		
24	803810	5.100
35	803820	5.700

EN DOTATION - INBEGREPEN

Récipient pour les cendres avec compacteur, amovible à roulettes
ashoulder met verdichter, uittrekbaar m.b.v. wielen

Nettoyage automatique des turbulateurs, du foyer et expulsion automatique des cendres / automatische reiniging van de turbulatoren

 Sistema Leonardo

** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI M	1071180	185
** KIT R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Laguna P 12/18/24/35)	1015630	350
** KIT RW avec Eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Laguna P 24/35)	1015640	500
** KIT R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Laguna P 12/18/24/35)	1015650	620
** KIT RW2 avec Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / met Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Laguna P 24/35)	1015660	780
** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour) ATTENTION : prédisposer les dispositifs de sécurité ROHRE-TEILESETZ (mit folgenden Komponenten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) LET OP: installeer de beveiligingen	1063460	190
Réservoirs, vis sans fin, kits pour augmenter la capacité / Tanks, wormschroeven, kits voor het vermeerderen van de capaciteit	voir - zie pag. 69	
Boilers, ballons tampon et accessoires Boilers, buffers en accessoires	voir - zie pag. 70	

kW	kW H ₂ O	%	m ³	Kg/h	h	Kg	cm	Ø	Kg
12,4	11,4	92,2	300	0,7-2,6	23-86	60	A	10 M	350
18,1	16,5	91,2	430	0,7-3,8	16-86	60	A	10 M	350
24,4	22	90,3	575	1,4-5,1	20-71	100	A	10 M	364
34,1	30,8	90,2	805	1,4-7,1	14-71	100	A	10 M	364
76x79x128	65								
76x79x128	65								
91x79x128	65								
91x79x128	65								

THERMOCHEMINÉE À PELLETS - CV PELLETHAARDEN



IDROPELLBOX

- foyer en acier
 - sortie fumées Ø 8 cm vers le haut, mâle
 - panneau synoptique frontal
 - programmation horaire hebdomadaire
 - chargement facile des pellets même avec la thermocheminée allumée au moyen d'un tiroir coulissant pratique
 - accès facile aux composants hydrauliques et électromécaniques.
 - vuurhaard van staal
 - rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, mannelijk
 - synoptisch paneel voorzijde
 - programmering uren per week
 - eenvoudige lading van de pellets, ook wanneer de cv-haard aan is, m.b.v. handige uittrekbare lade
 - eenvoudig toegang tot de hydraulische en elektromechanische componenten zonder dat inspectiedeuren nodig zijn.

		€ hors TVA exclusief BTW
Vase d'expansion fermé <i>Gesloten expansievat</i>	code	
IDROPELLBOX	801010	4.600
EN DOTATION - INBEGREPEN		
 Télécommande avec écran <i>Afstandsbediening met display</i>	--	--
 Sistema Leonardo	--	--
Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / <i>Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep</i>	--	--
Support pour faciliter l'installation <i>steun voor eenvoudigere installatie</i>	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	245
Combinateur téléphonique PLUS <i>Plus Telefoon schakelaar Apparatuur</i>	1028650	235
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / <i>blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten</i>	640560	22
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal)/ <i>KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)</i>	C00066	55
Vanne anti-condensation - <i>Anticondensklep</i>	673860	135
KIT A2: Kits hydrauliques - <i>Hydraulisch kit</i> (voir - zie pag. 71)	801170	785
Kit chargeur de pellet par le haut <i>Kit om pellets vanaf bovenzijde te laden</i>	682240	193
REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN		
Fair		voir - zie pag. 79



Kit hydraulique incorporé Ingebouwde

Changement à l'aide du tiroir frontale/ *Bijvullen via de lade voor frontaal*



THERMOCHÉMINÉE À PELLETS - CV PELLETHAARDEN



Energy
A ⁺⁺
A⁺
A
B
C
D
E
F
G

IDROPELLBOX 30 **NEW**

Eau chaude pour toute la maison, avec la commodité du pellets.

- foyer en chamois
- sorties des fumées à l'arrière ø 10 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- chargement du pellet par le coté droit ou gauche
- Kit de ventilation en façade (en option)

Warm water voor het hele huis, met het gemak van pellets

- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookgasafvoer achteraan Ø 10 cm, mannelijk
- programmering uren per week
- Pelletlading vanaf de rechter- of linkerkant
- Kit ventilatie voorzijde (optie)



Vase d'expansion fermé
Gesloten expansievat

code

€
hors TVA
exclusief
BTW

IDROPELLBOX 30

807330

4.850

EN DOTATION - INBEGREPEN

kit radiocommande avec récepteur
kit radiobesturing met ontvanger

--

--

 **Sistema Leonardo**

--

--

Kit incorporé avec vase d'expansion fermé,
circulateur et groupe de sécurité
Ingebouwde hydraulische kit met gesloten
expansievat, circulatiepomp en overdrukklep

--

--

Pieds réglables en hauteur
Pootjes verhoging in hoogte

--

--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)

1050460

245

Combinateur téléphonique H
Telefoon schakelaar Apparatuur H

1035220

245

Kit panneau écran afficheur avec câble
Kit synoptisch paneel met kabel

1083130

195

Kit de ventilation en façade
Kit ventilatie voorzijde

1080260

205

Kit chargement pellet par la trappe
Kit pelletlading met bijvulluik

1083120

197

KIT 4, A2 e D:

kits hydrauliques - hydraulische kits

voir - zie pag. 71

Kit AIR DIFFUSER "adjacent" composé de: 1 ventilateur + tuyaux, 1 unité électronique gérée pour radiocommande
SET AIR DIFFUSER "dichtbij" bestaande uit:
1 ventilator + buizen, 1 elektronische regele-
enheid met afstandbediening

803490

405

Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm
Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp

804280

45

Regulateur électronique avec radiocommande
Regelenheid met afstandsbediening

803540

182

kit bouches de compensation

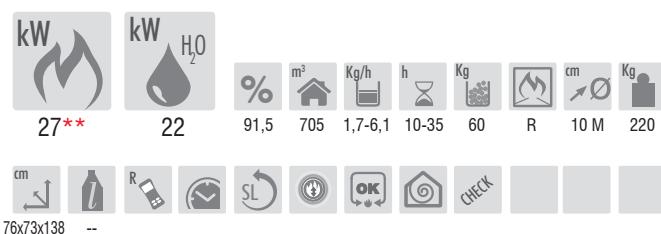
set compensatiekanalen

LABEL - TRATTOPUNTO cm 60x7 - cm 90x7

voir - zie pag. 47

Adaptable aux bouches de canalisation / kan op
de luchtkanalen worden aangesloten SPLIT, BENT,
ORIGAMI, SHARP

voir - zie pag. 47



** en cours de certification / in afwachting van certificering

THERMOPÔÊLES À BOIS - CV HOUTKACHELS



FLAMMA FLAMMA/ CS

- foyer en charlotte et acier
- sortie fumées Ø 15 cm vers le haut, mâle
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- sans vase d'expansion
- réglage de l'air de combustion
- bûches de bois jusqu'à 50 cm verticalement et 33 cm horizontalement
- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookgasafvoer Ø 15 cm bovenaan, mannelijk
- zelfsluitende deur met schokdemping
- zonder expansievat
- afstelling verbrandingslucht
- houtblokken tot 50 cm verticaal en 33 cm horizontaal



CUBIRA CUBIRA/ CS

- caractéristiques comme Flamma-Flamma cs
- sortie fumées Ø 15 cm vers le haut, femelle
- eigenschappen zoals Flamma-Flamma cs
- rookgasafvoer Ø 15 cm bovenaan, vrouwelijk

		€ hors TVA exclusief BTW	code		
FLAMMA céramique keramiek	parchemin perkament	14 kW	803830		
	bordeaux bordeaux	23,6 kW	805960		
	gris foncé donkergris	14 kW	803840		
	blanc crème crèmekleurige	23,6 kW	805970		
	parchemin perkament	14 kW	803860		
	bordeaux bordeaux	23,6 kW	805990		
	blanc crème crèmekleurige	14 kW	803850		
	parchemin perkament	23,6 kW	805980		
	bordeaux bordeaux	14 kW	803870		
	gris foncé donkergris	23,6 kW	806000		
CUBIRA acier noir avec insets en acier inox zwart staal en inzetframe in inox staal	vase ouvert open VAT	14 kW	803880		
	vase fermé gesloten VAT	23,6 kW	806010		
	vase ouvert open VAT	14 kW	803890		
	vase fermé gesloten VAT	23,6 kW	806020		
	vase ouvert open VAT	14 kW	803900		
	vase fermé gesloten VAT	23,6 kW	806030		
	vase ouvert open VAT	14 kW	804800		
	vase fermé gesloten VAT	23,6 kW	804810		
	vase ouvert open VAT	14 kW	804800		
	vase fermé gesloten VAT	23,6 kW	804810		
EN DOTATION - INBEGREPEN					
Serpentin et vanne de décharge thermique incorporés dans la version à vase fermé (CS) /Ingebouwde spiraal en klep voor warmteafvoer in de versie met gesloten vat (versie CS)					
EN OPTION - OPTIE					
Kit ventilation pour vase ouvert comme pour vase fermé Ventilatiekit voor open vat en voor gesloten vat		1031390	120		
OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT					
FLAMMA: KIT A1, B, C: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit		voir - zie pag. 71			
CUBIRA: KIT A1: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit					
OPTION pour VASE FERMÉ - OPTIE VOOR GESLOTEN VAT					
FLAMMA CS: kit adaptateur hydraulique à utiliser avec les kits R, RW, R2 et RW2 - Hydraulische adap- ter te gebruiken in combinatie met de sets R, RW, R2 en RW2 (voir - zie pag. 73)		1037560	65		
FLAMMA CS: kit régulateur électronique pour fonctionnement pompe/circulateur (à commander avec la réf 1037560) - Electronische regulatiekit voor circulatie- pomp (te bestellen met ref 1037560)		220780	130		
KIT D: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit		voir - zie pag. 71			
CUBIRA CS: kit adaptateur hydraulique à utiliser avec les kits R - R2 / Hydraulische adapter te gebruiken in combinatie met de sets R - R2 (pag. 73)		1056700	90		
CUBIRA CS: kit régulateur électronique pour fonctionnement pompe/circulateur (à commander avec la réf 1056700) - Electronische regulatiekit voor circulatiepomp (te bestellen met ref 1056700)		220780	130		

	kW	kW	%	m³	Kg/h		cm	Ø	Kg	cm	
Flamma Flamma CS	14,2 23,6	9,7 14,6	87,4 84,6	370 615	3,5 6,1	A-R 33x34x38	15 M	278/283 15 F	228 232 cs	63x56x134 55x55,5x132	40
Cubira Cubira CS	12,2	7,5	87,4	320	1,4-3 33x34x38	A-R 33x34x38	15 F	228 232 cs	55x55,5x132 232 cs	30	

THERMOPÔLES À BOIS - CV HOUTKACHELS



KLIMA

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut, mâle
- façade, cotés, base en fonte
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement
- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 15 cm bovenaan, mannelijk
- fietijzeren voor-, zij- en onderkant
- houtblokken tot 33 cm verticaal



WARM

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut, mâle
- façade, cotés, base en fonte
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement
- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 15 cm bovenaan, mannelijk
- fietijzeren voor-, zij- en onderkant
- houtblokken tot 33 cm verticaal

		code	€ hors TVA exclusief BTW
VASE D'EXPANSION OUVERT OPEN EXPANSIEVAT			
KLIMA base / basis pierre ollaire / speksteen		293880	2.400
KLIMA chauffe-plats/ warmhoudplaat pierre ollaire / speksteen		293870	2.700
<hr/>			
WARM base / basis céramique / keramiek		293920	2.290
WARM chauffe-plats/ warmhoudplaat céramique / keramiek		293900	2.540
WARM base / basis bordeaux		293910	
WARM chauffe-plats/ warmhoudplaat bordeaux		293890	
<hr/>			
EN DOTATION - INBEGREPEN			
Vanne de réglage de la combustion Klep voor het afregelen van de verbranding	--	--	--
<hr/>			
OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT			
KIT A1	801160	1.010	
Kits hydrauliques - Hydraulisch kit (voir - zie pag. 71)	KIT B	801180	1.275
	KIT C	801480	1.215



H₂OCEANO 15/23/28 H₂OCEANO/CS 15/23/28

3 modèles dans 2 versions, à vase ouvert et à vase fermé CS (avec serpentin d'évacuation thermique incorporée).

- foyer en acier et fonte
 - sortie de fumées Ø 18/22/25 cm vers le haut, femelle
 - structure en acier de forte épaisseur
 - post-combustion
- Verkrijgbaar in 2 uitvoeringen: met open vat en met gesloten vat CS (met ingebouwde spiraal en veiligheidsklep)
- vuurhaard in staal en gietijzer
 - rookgasafvoer Ø 18/22/25 cm bovenaan, vrouwelijk
 - structuur uitgevoerd in dik staal
 - naverbranding



kW	kW H ₂ O	%	m ³	Kg/h	A-G	18 F	246/251	74x62x135	75
16,6	8,2	83,1	435	4,4					
23	13,3	82,2	600	6,1	52x40x40	22 F	297/303	88x68x147	100
28,1	17,4	81,5	730	7,5	60x50x40	25 F	302/308	106x78x147	130

code	€ hors TVA exclusief BTW
------	--------------------------

VASE OUVERT / OPEN EXPANSIEVAT

15	738160	1.960
H ₂ OCEANO	738180	2.540
28	738200	2.790

VASE FERMÉ / GESLOTEN EXPANSIEVAT

15	738170	2.350
H ₂ OCEANO/CS	738190	2.930
28	738210	3.180

EN DOTATION - INBEGREPEN

Brasero et une fixation pour tourne-broche met vuurpot en aansluiting voor spit	--	--
Serpentin d'évacuation thermique (version CS) spiraal en veiligheidsklep (versie CS)	--	--

EN OPTION - OPTIE

pieds rehausseurs (kit de 4 pieds) pootjes verhoging (kit met 4 pootjes)	H ₂ ocean 15	739360	25	
	H ₂ ocean 23	739340	28	
	H ₂ ocean 28	739350	31	
	H ₂ ocean 15 49 cm	750820	135	
	H ₂ ocean 23 59 cm	234560	140	
	H ₂ ocean 28 77 cm	236710	145	
Grille de la prise d'air extérieur 24x16 cm Rooster externe luchtinlaat 24x16 cm		83060	17	
	Vanne thermostatique d'entrée air de combustion / Thermostatische controleklep toevoer verbrandingslucht	H ₂ ocean 15	739460	115
	H ₂ ocean 23	739440	120	
	H ₂ ocean 28	739450	120	
	Cadre d'encadrement noir Omlisting opening gelaste deur	H ₂ ocean 15	739390	90
	H ₂ ocean 23	739370	105	
	H ₂ ocean 28	739380	120	

OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT

KIT A1, B, C: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	voir - zie pag. 71
---	--------------------

OPTION pour VASE FERMÉ - OPTIE VOOR GESLOTEN VAT

KIT D: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	voir - zie pag. 71
--	--------------------

Kit V « à sac au dos » pour les versions À VASE OUVERT doté d'écran déporté Indiqué pour séparer l'installation primaire de celle secondaire avec thermo-cheminée ou thermopoêle associées à une chaudière à gaz avec production instantanée d'eau sanitaire; comprenant un circulateur pour le circuit secondaire. Composé de : échangeur à 3 voies, électrovanne à 3 voies, circulateurs, vanne de sécurité, fluxostat à effet Hall, carte électronique /"Ophangbare" kit V voor versies MET GESLOTEN EXPANSIEVAT met display op afstand Geschikt om primaire en secundaire installaties te scheiden met thermoka-chel in combinatie met gasketel met onmiddellijke productie van sanitair warm water; inclusief pomp voor secundair circuit. Bestaat uit: 3-wegs wisselaar, 3-wegs magneetklep, pompen, veiligheidsklep, debietregelaar met Hall-effect, elektronische kaart.	801200	1.285	
Support Kit pour les Kits A1, A2, B, C, D installation à droite steun kit voor kit A1, A2, B, C, D rechtse versie	H ₂ ocean 15	739510	17
	H ₂ ocean 23	739470	20
	H ₂ ocean 28	739490	21

THERMOCHÉMINÉES À BOIS - CV HOUTHAARDEN



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

AQUAMAXI 28

- foyer en acier et chamotte
- sortie des fumées Ø 25 cm vers le haut, femelle
- avec 1 serpentin pour la décharge thermique en cas de haute température
- avec 2 serpentins pour la décharge thermiques et pour la production d'eau chaude sanitaire
- portillon (avec verre sériographié apparent) qui s'ouvre verticalement et avec porte pour nettoyer le verre
- vuurhaard in staal en vuurvast materiaal
- rookgasafvoer bovenaan Ø 25 cm
- uitgerust met 1 spiraal bestemd voor warmteafvoer in het geval van hoge temperaturen
- uitgerust met 2 spiralen bestemd voor warmteafvoer en voor de productie van warm water voor sanitair gebruik
- liftdeur (met geserigrafeerd glas) die door op- en neergaande beweging open en dichtgaat, en als een normale deur bewogen kan worden, voor de reiniging van het glas



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

AQUAMAXI 28

Thermocheminée pour alimenter l'installation de chauffage équipé d'un serpentin pour la production d'eau chaude sanitaire.

- foyer en acier et chamotte
- sortie des fumées Ø 25 cm vers le haut, femelle
- portillon (avec verre sériographié apparent) qui s'ouvre verticalement et avec porte pour nettoyer le verre
- Cv-haard voor de voeding van de verwarmingsinstallatie, die beschikt over een spiraal voor de productie van warm water voor sanitair gebruik.
- vuurhaard in staal en vuurvast materiaal
- rookgasafvoer bovenaan Ø 25 cm, vrouwelijk
- liftdeur (met geserigrafeerd glas) die door op- en neergaande beweging open en dichtgaat, en als een normale deur bewogen kan worden, voor de reiniging van het glas

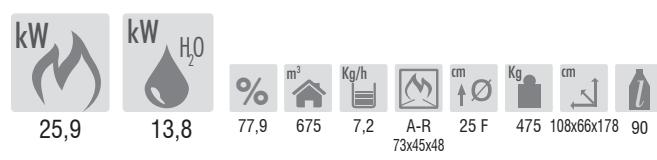
	code	€ hors TVA exclusief BTW
AQUAMAXI		
1 serpentin / 1 spiraal	781760	2.870
2 serpentins / 2 spiralen *Jusqu'à épuisement des stocks Zolang de voorraad strekt	785480*	3.040
Kit hydraulique à droit Hydraulische kit a rechts	803090	3.720
Kit hydraulique à gauche Hydraulische kit a links	803100	
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Brasero, fixation pour tournebroche Brandkorf, bevestigingssysteem voor spit.	--	--
Pieds à roulettes réglables Verstelbare poten	--	--
AQUAMAXI 1 serpentin et Kit hydraulique en vase ouvert (2 pompes, soupape de sécurité, échangeur) avec dispositif de contrôle électronique à bord / 1 spiraal en hydraulische kit met open expansievat (2 pompen, veiligheidsklep, wisselaar) met ingebouwd elektronische centrale, bijgeleverd open vat	--	--
AQUAMAXI 1 serpentin et Kit hydraulique en vase ouvert / 1 spiraal en hydraulische kit met open expansievat	--	--
EN OPTION - OPTIE		
AQUAMAXI 1 serpentin o 2 serpentins: Vanne d'évacuation thermique OBLIGATOIRE pour installation en vase fermé AQUAMAXI 1 spiraal o 2 spiralen: Thermische afvoerklep VERPLICHT voor de installatie met gesloten expansievat	276280	135
Brasero en fonte 65x45x15 cm (indiqué pour gros chargements) / Brandkorf in gietijzer 65x45x15 cm	1036680	130
Groupe broche avec tige inox Van roestvrij staal	236710	145
Grille de la prise d'air extérieur Rooster externe luchtinlaat	24x16 cm	83060
		17

Chaque serpentin peut servir :

- 1) production d'eau chaude sanitaire (faire attention à la dureté de l'eau qui peut provoquer des dépôts de calcaire)
- 2) séparer le circuit primaire du circuit secondaire (un régulateur supplémentaire est nécessaire sur le circuit primaire).
- 3) installation en vase fermé avec vanne en option.

Elke spiraal kan worden gebruikt als:

- 1) productie warm water voor sanitair gebruik (let op de waterhardheid die kalksteen veroorzaakt)
- 2) scheid het primaire circuit van het secundaire circuit (er is een aanvullende circulatiepomp nodig op het primaire circuit).
- 3) installatie met gesloten vat met optionele klep.



THERMOCHÉMINÉES À BOIS - CV HOUTHAARDEN



ACQUATONDO PLUS 22 / 29

Disponible 2 versions, à vase ouvert et à vase fermé CS (avec serpentin d'évacuation thermique incorporée).

- foyer en fonte et acier
 - sortie de fumées Ø 20/25 cm vers le haut, fermelle
 - vitre plat apparente totale

Verkrijgbaar in 2 uitvoeringen: met open vat en met gesloten vat CS (met ingebouwde spiraal en veiligheidsklep)

 - gietijzeren en Staal vuurhaard
 - rookgasafvoer Ø 20/25 cm bovenaan, vrouwelijk
 - glas vlak voor totaalanzicht.

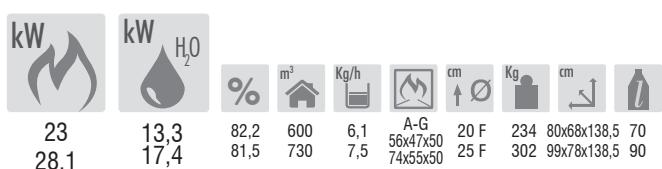


ACQUATONDO PRISMATIQUE

PRISMAVORMIG 22 / 29

- caractéristiques comme Acquatondo Plus
 - eigenschappen zoals Acquatondo Plus

		code	€ hors TVA exclusief BTW
VASE OUVERT / OPEN EXPANSIEVAT			
ACQUATONDO PLUS	22	656330	2.440
	29	656350	2.690
 ACQUATONDO Prismatique / Prismavormig			
	22	240530	2.570
	29	240560	2.840
 VASE FERMÉ / GESLOTEN EXPANSIEVAT			
ACQUATONDO PLUS/CS	22	656340	2.830
	29	656360	3.080
ACQUATONDO CS Prismatique / Prismavormig	29	276350	3.230
 EN DOTATION - INBEGREPEN			
Brasero et fixation pour tournebroche voorzien van vuurpot en spit aansluiting	--	--	--
Serpentin et vanne de sécurité Ingebouwde spiraal, veiligheidsklep (CS)	--	--	--
Réduction jusqu'à / Reductie van Ø 20 cm (Prismatique / Prismavormig 22)	--	--	--
 EN OPTION - OPTIE			
 Pieds rehausseurs (kit de 4 pieds) Pootjes verhoging (kit met 4 pootjes)	216660		28
 Groupe broche avec tige inox Van roestvrij staal	22	59 cm	140
	29	77 cm	145
	29	77 cm	145
Grille de la prise d'air extérieur Rooster externe luchtinlaat	cm 24x16	83060	17
Raccord avec volet et commande pour prise d'air extérieur / Verbindingsstuk met klep en afstandsbediening voor externe luchtinlaat		608850	57
Accessoires pour la production d'eau sanitaire Accessoires voor de productie van sanitair water		voir - zie pag. 70-72	
 OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT			
KIT A1, B, C: Kits hydrauliques / Hydraulisch kit		voir - zie pag. 71	
 OPTION pour VASE FERMÉ - OPTIE VOOR GESLOTEN VAT			
KIT D: Kits hydrauliques / Hydraulisch kit		voir - zie pag. 71	
 REVÈTEMENTS - BEKLEDINGEN			
PLUS 22/29: Air, Bix Box, Cordoba, Dromond, Gibilterra, Iron, Mexico, Sahara, Saxon, Silver		voir - zie pag. 78-81	
PRISMATIQUE / PRISMAVORMIG 29: Linares			





Energy
A++
A⁺
A
B
C
D
E
F
G

*ACQUATONDO SPHÉRIQUE - BOL 22

*Jusqu'à épuisement des stocks - Zolang de voorraad strekt

Disponible uniquement en version en vase ouvert.

- caractéristiques comme Acquatondo Plus
- Alleen beschikbaar in de versie met open vat.
- eigenschappen zoals Acquatondo Plus



Energy
A++
A⁺
A
B
C
D
E
F
G

ACQUATONDO CÔTE VITRÉ - EEN ZIJKANT IN GLAS 29

Disponible uniquement en version en vase ouvert.

- caractéristiques comme Acquatondo Plus

Alleen beschikbaar in de versie met open vat.

- eigenschappen zoals Acquatondo Plus

	code	€ hors TVA exclusief BTW
VASE OUVERT / OPEN EXPANSIEVAT		
ACQUATONDO 22 SPHÉRIQUE - BOL	240980*	2.710
ACQUATONDO 29 CÔTE VITRÉ EEN ZIJKANT IN GLAS	droit rechts 262980 gauche links 262970	2.800
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Brasero et fixation pour tournebroche voorzien van vuurpot en spit aansluiting	--	--
Réduction jusqu'à / Reductie van Ø 20 cm (Sphérique - Bol 22)	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Pieds rehausseurs (kit de 4 pieds) Pootjes verhoging (kit met 4 pootjes)	216660	28
Groupe broche avec tige inox Van roestvrij staal	Acquatondo Sphérique - Bol 59 cm Acquatondo Côte vitré - Een zijkant in glas 77 cm	234560 236710
Grille de la prise d'air extérieure Rooster externe luchtinlaat	cm 24x16	83060 17
Raccord avec volet et commande pour prise d'air extérieure / Verbindingsstuk met klep en afstandsbediening voor externe luchtinlaat		608850 57
Accessoires pour la production d'eau sanitaire Accessoires voor de productie van sanitair water		voir - zie pag. 70-72
OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT		
KIT A1, B, C: Kits hydrauliques / Hydraulisch kit		voir - zie pag. 71

CHAUDIÈRES À BOIS - HOUT CV KETELS

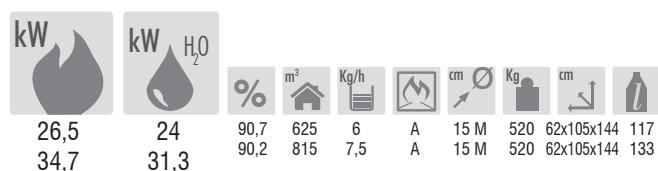


Energy	A++
	A ⁺
A	B
C	D
E	F
F	G

LAGUNA W UP 25 / 35

- foyer en acier
 - sortie fumées Ø 15 cm par l'arrière, mâle
 - sonde Lambda (Laguna W UP)
 - gazéification du bois et combustion à flamme inversée
 - système anti-fumée en phase de chargement
 - bûches de bois jusqu'à 33/50 cm (Laguna W Up 25/35)
- Classe 5 selon norme 303-5 2012.
- vuurhaard van staal
 - rookgasafvoer Ø 15 cm achteraan, mannelijk
 - sonda Lambda
 - vergassing van het hout en verbranding met omgekeerde vlam
 - antirooksysteem in beladingsfase
 - houtblokken tot 33/50 cm (Laguna W Up 25/35)
- Klasse 5 volgens de normen en 303-5 2012.

code	€ hors TVA exclusief BTW
25	805940 5.920
35	805950 6.440
EN DOTATION - INBEGREPEN	
Bypass fumées (sur l'ouverture du compartiment de chargement) <i>by-pass rookgas op de opening van de laadruimte)</i>	-- --
Serpentin de décharge thermique (pour installation à vase fermé) <i>thermische afvoerklep (voor de installatie met gesloten vat)</i>	-- --
Volet air primaire / secondaire <i>afluitklep primaire / secundaire lucht</i>	-- --
Accessoires de nettoyage <i>accessoires voor reiniging</i>	-- --
EN OPTION - OPTIE	
KIT Vanne anti-condensation <i>Anticondensklep</i>	802780 375
Vanne de sécurité (pour installation à vase d'expansion ouvert) <i>Veiligheidsklep (voor de installatie open expansievat)</i>	276280 135
Bouilleur eau chaude et ballon-tampon <i>Warm water boiler, puffer</i>	voir - zie pag. 70



ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR CHARGEMENT - OPTIONEEL VOOR TOEVOER

Réservoir en acier (sans vis et sans moteur) - Stalen tanken (zonder vulschroef en zonder motor)

	€ hors TVA exclusief BTW	code
--	--------------------------------	------

	Réservoir 250 kg avec structure en acier prévu pour chargement automatique <i>Tank van 250 kg met stalen structuur voorbestemd voor automatisch bijvullen</i>	758900	1.050
	Réservoir 500 kg avec structure en acier équipé prévu pour chargement automatique <i>Tank van 500 kg met stalen structuur voorbestemd voor automatisch bijvullen</i>	758910	1.475
	*** Kit avec capacité de 300 kg pour transformation réservoir de 500 kg à 800 kg <i>Kit met inhoud van 300 kg, voor transformatie tank van 500 kg naar 800 kg (*)</i>	683000	193
	*** Kit avec capacité de 200 kg pour transformation réservoir de 800 kg à 1.000 kg (**) <i>Kit met inhoud van 200 kg, voor transformatie tank van 800 kg naar 1.000 kg (**)</i>	745040	182

*** à composer, par exemple, en utilisant 2 kits, jusqu'à une capacité maximum de 1000 kg - samenstellbaar door gebruik van bijvoorbeeld 2 kits, tot een maximum inhoud van 1000 kg.

Systèmes mécaniques pour l'alimentation de pellets - Mechanische systemen voor het bijvullen van pellet
(la mesure indiquée est du centre réservoir à la liaison chaude)

	Vis de 90 cm avec moteur et accessoires (non compris Laguna M/P) <i>Vulschroef van 90 cm met motor en accessoires (uitgezonderd Laguna M/P)</i>	758890	460
	Vis de 100 cm avec moteur et accessoires (compris Laguna M/P) <i>Vulschroef van 100 cm met motor en accessoires (alleen Laguna M/P)</i>	1004440	490
	Vis de 150 cm avec moteur et accessoires (non compris Laguna P) <i>Vulschroef van 150 cm met motor en accessoires (uitgezonderd Laguna P)</i>	683010	530
	Vis de 300 cm avec moteur et accessoires (non compris Laguna P) <i>Vulschroef van 300 cm met motor en accessoires (uitgezonderd Laguna P)</i>	683020	630
	Vis de 500 cm avec moteur et accessoires (non compris Laguna P) <i>Vulschroef van 500 cm met motor en accessoires (uitgezonderd Laguna P)</i>	683030	765
	Kit collier pour suspension vis au plafond <i>Kit met ring om de vulschroef op te hangen</i>	748060	29
	Kit embout pour remplissage avec accessoires SYSTÈME STORTZ <i>Kit opening voor vullen met accessoires STORTZ-SYSTEEM</i>	682880	385
	Kit embout pour remplissage avec accessoires - SYSTÈME GUILLEMIN <i>Kit opening voor vullen met accessoires GUILLEMIN-SYSTEEM</i>	752940	415

Silos à distance en tissu - Remote stoffen silo

	(A) Silos stockage pellets de 2,1 à 3,2 t. (A) <i>Pelletopslag silo van 2,1 tot 3,2 t. (A)</i>	682860	2.445
	Silos stockage pellets de 4,2 à 6,7 t. <i>Pelletopslag silo van 4,2 tot 6,7 t.</i>	682870	3.140

Système pneumatique pour l'alimentation de pellets - Pneumatisch systemen voor het bijvullen van pellet

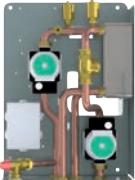
Système pneumatique pour le transport du pellets - Pneumatisch pellets transportsysteem	1058160	2.280
Unité pour extraction à aspiration (mécanique sans moteur ni vis) <i>Zuigingsunit (mechanisch zonder motor en vulschroef)</i>	1058170	448

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

		€ hors TVA exclusief BTW	code
	Bouilleur eau chaude: produit de l'eau chaude sanitaire par le thermoproduit à bois ou à pellets; idéal en association avec des panneaux solaires. Bouilleur à 2 serpentins, en acier au carbone, comprend une protection anodique, traitement interne vitrifié à double couche. Degré élevé d'isolation avec Polyuréthane rigide 70 mm. <i>Warm water boiler: Produceert huishoudelijk warm water met een hout of pellet thermoprodukt; ideaal in combinatie met zonnepanelen. Boiler met 2 spiralen van koolstaal met anodische bescherming, inwendige behandeling met dubbele laag email. Hoge isolatie met stevig polyurethaan 70 mm.</i>	200 LITRES 200 LITER	676590 1.140
		300 LITRES 300 LITER	676600 1.350
Régulateur électronique digital pour thermocheminées avec gestion bouilleur <i>Digitale elektronische regelaar voor kachels met ketelbesturing</i>			266190 140
	Ballon-tampon: constitue un volant thermique de qualité où l'énergie thermique provenant de sources alternatives est recueillie pour être distribuée pour les usages de l'installation. Accumulation à 2 serpentins, en acier au carbone, pour eau de chauffage, intérieur non traité, extérieur peint. Isolation: polyuréthane souple épaisseur 100 mm. <i>Puffer: Een hoogwaardige thermisch apparaat waarin de thermische energie geproduceerd door alternatieve bronnen opgeslagen wordt tot de energie aan de groepen van de installatie afgegeven wordt. Ophoping met 2 spiralen van koolstaal voor verwarmend water, binnenkant onbehandeld, buitenkant gelakt Isolatie: Zacht polyurethaan met een dikte van 100 mm.</i>	500 LITRES 500 LITER	676610 1.270
		1.000 LITRES 1.000 LITER	676620 2.000
Soupape 3 voies - sklep 3-wegs			1033070 135
Soupape de sécurité 1/2" - Veiligheidsklep 1/2"			281710 16,50
Soupape sortie air 3/8" - Ontluchtingsklep 3/8"			284150 8,50
Soupape de sécurité thermique 1/2 " - Thermische afvoerklep 1/2"			72940 53
Fluxostat pour demande d'eau chaude sanitaire 1/2" - Debietmeter voor aanvraag sanitair water 1/2"			220830 65
Circulateur (haut rendement) - Circulator (hoogefficiënt)			767930 255
Tronçon de conduit avec volet Ø 25 cm - Stuk rookkanaal met luik Ø 25 cm			262920 70
Vase d'expansion ouvert (zingué) - Open expansievat (verzinkt)	30 litres - liter	264730	80
	50 litres - liter	264740	98
Echangeur - Warmtewisselaar	20 plaques - platen	262570	80
	30 plaques - platen	671810	156
Echangeur 3 voies - 3-wegs-warmtewisselaar		638100	213
Régulateur électronique - Elektronische regelaar		220780	130
Régulateur électronique touch - Elektronische regelaar touch		1058150	104
Station solaire avec circulateur - Accessoires voor gecombineerde installaties		1021830	458
Vase solaire de 18 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Zonne-energie vat 18 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding		676700	48
Vase solaire de 35 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Zonne-energie vat 35 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding		676710	80
Vase sanitaire de 24 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Vat sanitair water 24 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding		676720	48
Groupe AT - Groep AT		754390	395
Groupe AT - Groep AT	avec - met bypass	1021840	
Groupe chauffage mélangeur BT+MOT - Groep verwarming menger BT+MOT		754380	555
Groupe chauffage mélangeur BT+MOT - Groep verwarming menger BT+MOT	avec - met bypass	1021850	
Vase de chauffage de 50 litres - Verwarmingsvat van 50 liter		676750	90
Vase de chauffage de 100 litres - Verwarmingsvat van 100 liter		676760	165
Sonde température extérieure - Externe klimaatsensor		753000	48

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

Vase d'expansion ouvert - open expansievat

		code	€ hors TVA exclusief BTW
	KIT A1	Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois. composé de: échangeur 30 plaques, circulateur cheminée, circulateur installation, soupape de non retour, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, ecran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels.</i> Bestaande uit: Warmteuitwisselaar 30 platen, Pomp haard, Pomp installatie, Terugslagklep, 2 jolly's ONTLUCHTING, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.	801160 1.010
	KIT B	Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de: échangeur 30 plaques, échangeur 20 plaques, soupape à 3 voies, circulateur cheminée, circulateur installation, soupape de non retour, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, ecran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en onmiddellijke productie van HWW.</i> Bestaande uit: warmteuitwisselaar 30 platen, warmteuitwisselaar 20 platen, 3-wegsklep, pomp haard, pomp installatie, terugslagklep, 2 jolly's ontluchting, veiligheidsklep, remote display voor temperatuurbeheer.	801180 1.275
	KIT C	Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production d'eau chaude sanitaire. Composé de: Echangeur à 3 voies, Circulateur pour circuit primaire, Circulateur pour circuit secondaire, Fluxostat, 2 purgeurs d'air automatique, Soupe de non retour, Soupe de sécurité, Ecran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en productie van HWW.</i> Bestaande uit: 3-wegs warmteuitwisselaar, Pomp primair circuit, Pomp secundair circuit, Debietregelaar, 2 jolly's ontluiching, Terugslagklep, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.	801480 1.215
	KIT D	Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production d'eau chaude sanitaire. Composé de: vase à expansion fermé, échangeur à 3 voies, circulateur pour circuit primaire, circulateur pour circuit secondaire, fluxostat, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de retenue, soupape de sécurité, ecran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en productie van HWW.</i> Bestaande uit: Gesloten expansievat, 3-wegs warmteuitwisselaar, Pomp primair circuit, Pomp secundair circuit, Debietregelaar, 2 jolly's ontluchting, Terugslagklep, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.	801190 1.275
	KIT DE SÉCURITÉ VEILIGHEIDS KIT	A installer à 50 cm maximum de distance du générateur de chaleur. Composé de soupape de sécurité, 1 purgeur d'air automatique, un thermomètre, un manomètre et une alarme sonore. <i>Installeren op max. 50 cm afstand bij een warmtegenerator vandaan.</i> Bestaande uit een veiligheidsklep, 1 jolly voor de ontluiching, thermometer, drukmeter en geluidssignaal.	682750 203
	KIT A2	Pour l'installation des thermopoêles, thermocheminées et chaudières à pellets. Composé de: échangeur 30 plaques, circulateur installation, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, ecran à distance pour la gestion de la température. <i>Voor de installatie van pellet thermokachels, termohaarden en CV-ketels.</i> Bestaande uit: warmteuitwisselaar 30 platen, pomp installatie, 2 jolly's ontluchting, veiligheidsklep, remote display voor temperatuurbeheer.	801170 785
	KIT 4	Pour installation de thermopoêle, chaudière et thermocheminée à pellets comme unique source de chaleur pour production instantanée d'eau chaude sanitaire. Utile pour la production d'eau chaude sanitaire; ne peut être associé qu'à des thermopoêles d'une puissance minimale à l'eau supérieure à 18 kW. Composé de: échangeur 20 plaques, électrovanne 3 voies, soupape de sécurité, fluxostat, régulateur électronique extérieur . <i>Voor installatie van thermokachel, ketel en pelletkachel als enige warmtebron voor instantane productie van sanitair warm water. Nuttig voor een gematigde productie van sanitair warm water; enkel combineerbaar met thermokachels met minimaal vermogen van het water hoger dan 18 kW.</i> Bestaande uit: warmtewisselaar 20 platen, 3-wegs-magneetklep, veiligheidsklep, debietmeter, externe elektronische regelaar.	264290 520

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR PRODUIT À EAU - VOOR WATERPOMP

	code	€ hors TVA exclusief BTW
<p>VANNE ANTI-CONDENSATION  Garantit une température de retour adaptée au produit, évite la formation de condensation à l'intérieur du produit. ANTICONDENS KLEP <i>Garandeert een retourtemperatuur die geschikt is voor het product, voorkomt de vorming van condens in het product.</i></p>	1033100	90
<p>KIT ANTI-CONDENSATION  Vanne anti-condensation avec tuyaux flexibles. ANTI-CONDENS SET <i>Anticondensklep compleet met slangen.</i></p>	1033500	208
<p>CENTRALE SOLAIRE  Pour gérer des circuits hydrauliques associés à des panneaux solaires et des bouilleurs. REGELENHEID OP ZONNE-ENERGIE <i>Voor het bedienen van hydraulische systemen in combinatie met zonnepanelen en boilers.</i></p>	1028780	125

POUR PRODUITS À PELLET - VOOR PELLETPRODUCTEN

	code	€ hors TVA exclusief BTW
<p>THERMOSTAT PROGRAMMABLE HEBDOMADAIRE SANS FIL pour allumer et éteindre le poêle, le foyer ou l'insert à pellets en fonction des horaires et de la température configurée. Cela permet de gérer la température d'un espace sans la nécessité d'installer des câbles entre le thermostat et l'appareil - 4 intervalles par jour, - fonction été/hiver. DRAADLOZE WEKELIJKSE CHRONOTHERMOSTAAT voor het inschakelen en uitschakelen van de kachel, de vuurhaard of invoeren van pellets volgens ingevoerd tijdschema en temperatuur. <i>hiermee kan de temperatuur van een kamer worden geregeld zonder aansluitkabels tussen de thermostaat en het apparaat.</i> - 4 tijdsintervallen per dag. - functie zomer/winter.</p>	1028770	135
<p>THERMOSTAT PROGRAMMABLE HEBDOMADAIRE pour allumer et éteindre le poêle, le foyer ou l'insert à pellets en fonction des horaires et de la température configurées. - 4 intervalles par jour, - fonction été/hiver. WEKELIJKSE CHRONOTHERMOSTAAT voor het inschakelen en uitschakelen van de kachel, de vuurhaard of invoeren van pellets volgens ingevoerd tijdschema en temperatuur. - 4 tijdsintervallen per dag. - functie zomer/winter.</p>	1028760	90

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

Vase d'expansion fermé - gesloten expansievat

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R pour/voor Laguna P 12-18-24-35, Flamma cs, Cubira cs / kit RS for/voor Meg Più	Kit R	Kit RS

Pour installation comme unique source de chaleur sans production d'eau chaude sanitaire. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé / Voor installatie als enige warmtebron zonder productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat.

1015630 1013540 350

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit RW pour/voor Laguna P 24-35, Flamma cs / Kit RWS for/voor Meg Più	Kit RW	Kit RWS

Pour installation comme unique source de chaleur avec production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées / Voor installatie als enige warmtebron met onmiddellijke productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep.

1015640 1013550 500

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R2 pour/voor Laguna P 12-18-24-35, Flamma cs, Cubira cs / Kit RS2 for/voor Meg Più	Kit R2	Kit RS2

Pour installation associée à une seconde chaudière sans production d'eau chaude sanitaire avec séparateur d'installation. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation Voor installatie in combinatie met een tweede ketel zonder productie van sanitair warm water, met een scheidingssysteem van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat. Platenwarmtewisselaar voor scheidung van de installatie.

1015650 1013560 620

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit RW2 pour/voor Laguna P 24-35, Flamma cs / Kit RWS2 for/voor Meg Più	Kit RW2	Kit RWS2

Pour installation associée à une seconde chaudière avec production d'eau chaude sanitaire et séparateur d'installation. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation/ Voor installatie in combinatie met een tweede ketel met productie van sanitair warm water en een scheidingssysteem van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep. Platenwarmtewisselaar voor scheidung van de installatie.

1015660 1013570 780

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R	VYDA H, KIRA H (18/22)	805310
Pour installation comme unique source de chaleur sans production d'eau chaude sanitaire. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé Voor installatie als enige warmtebron zonder productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat.	BLADE H (18/22)	1063670

370

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit RW	VYDA H, KIRA H (22)	805320
Pour installation comme unique source de chaleur avec production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées / Voor installatie als enige warmtebron met onmiddellijke productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep.	BLADE H (22)	1063680

540

code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R2	VYDA H, KIRA H (18/22)	805330
Pour installation associée à une seconde chaudière sans production d'eau chaude sanitaire avec séparateur d'installation. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation / Voor installatie in combinatie met een tweede ketel zonder productie van sanitair warm water, met een scheidingssysteem van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, druckschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat. Platenwarmtewisselaar voor scheidung van de installatie.	BLADE H (18/22)	1063690

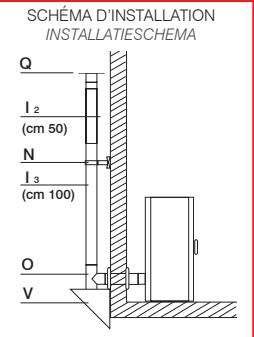
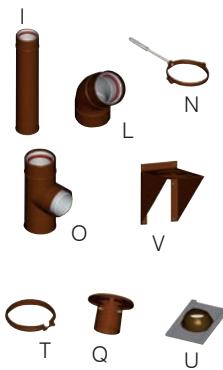
770

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

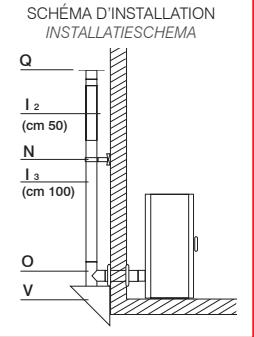
TUBE DES FUMÉES POUR POÈLE - ROOKKANALEN POUR EXTERIEUR - VOOR EXTERN

code	€ hors TVA exclusief BTW	conditionnement / verpakking
------	--------------------------------	---------------------------------

Paroie externe en aluminium verni marron Ø cm 10 - paroie interne en inox AISI 316/L Ø cm 8
externe wand in bruin gelakt aluminium Ø cm 10 - interne wand in roestvrij staal AISI 316/L Ø cm 8

	Tuyaux Stuk buis	25 cm	606280	33	1
	Coude Bocht	50 cm	606290	49	1
		100 cm	606300	77	1
		45°	606310	69	1
		90°	606320	130	1
	Collier de fixation (N) - Pijpklem voor wandbevestiging (N)	606340	10,50	1	
	Collier serre tube (T) - Klemringen (T)	606410	9,50	1	
	Support mural (V) - muursteun (V)	606360	96	1	
	Raccord en T (O) - T-stuk (O)	606350	115	1	
	Bouchon anti condensat - Dop zonder afvoer condenswater	606370	35	1	
	Tuile avec couvercle inférieur et supérieur (U) - tegel met kap onderaan en bovenaan (U)	RFIN100	96	1/1	
	Terminal pour évacuation fumées (Q) - Eindstuk rookafvoer (Q)	606390	47	1	

Paroie externe en cuivre Ø cm 10 - paroie interne en inox 316/L Ø cm 8
externe wand in koper Ø cm 10 - interne wand in roestvrij staal AISI 316/L Ø cm 8

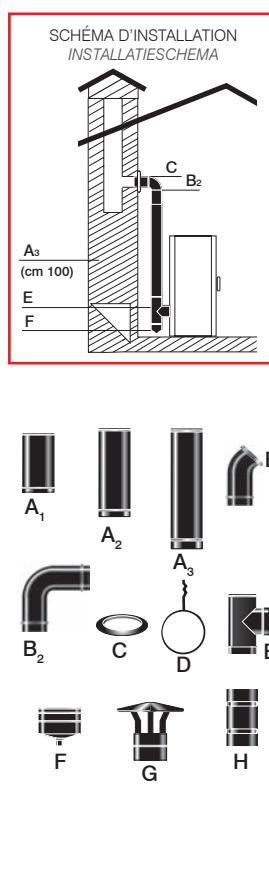
	Tuyaux Stuk buis	(I ₁) 25 cm	RDBAS200/80	48	1
	Coude Bocht	(I ₂) 50 cm	RDBAS450/80	67	1
		(I ₃) 100 cm	RDBAS950/80	107	1
		(L ₁) 45°	RDC45/80	86	1
		(L ₂) 90°	RDC90/80	115	1
	Collier de fixation (N) - Pijpklem voor wandbevestiging (N)	RFIS100	13	1	
	Collier serre tube (T) - Klemringen (T)	RDFAS80	12	1	
	Support mural (V) - muursteun (V)	RMEN80	141	1	
	Raccord en T (O) - T-stuk (O)	RDT90/80	167	1	
	Bouchon (F) - Dop afvoer (F)	RDTAP80	51	1	
	Tuile avec couvercle inférieur et supérieur (U) - tegel met kap onderaan en bovenaan (U)	RFIN100	96	1/1	
	Terminal pour évacuation fumées (Q) - Eindstuk rookafvoer (Q)	RDBOT80	60	1	

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

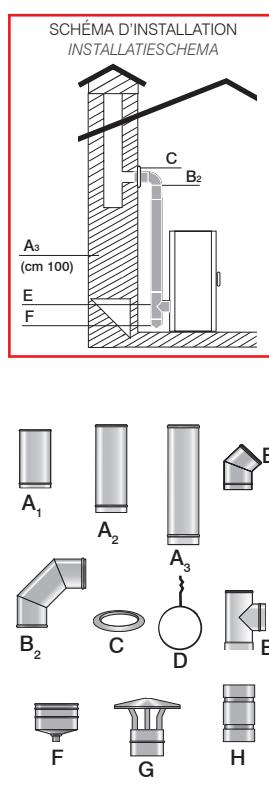
TUBE DES FUMÉES POUR POÊLE - ROOKKANALEN POUR INTÉRIEUR - VOOR BINNER

Paroi simple en inox aisi 316/L **VERNI NOIR** Ø 8 cm - Complet avec joint pour montage sans collier
Enkele roestvrijstalen wand aisi 316/L **ZWART GESCHILDERD** Ø 8 cm - voorzien van pakking te monteren zonder klemringen

	code	€ hors TVA exclusief BTW	conditionnement/ verpakking
--	------	--------------------------------	--------------------------------

	Tuyaux Stuk buis	(A ₁) 25 cm (A ₂) 50 cm (A ₃) 100 cm 150 cm	EBAS200/80N EBAS450/80N EBAS950/80N EBAS1450/80N	23 27 37 57	4 9 9 6
	Tuyaux avec protection thermique (isolé) Deel rookkanaal met thermische inspectie	150 cm	EBAS1450/80NPT	100	4
	Coude Bocht	(B ₁) 45° (B ₂) 90°	EC45/80N EC90/80N	34 43	6 6
	Rosace murale (C) - Wandrozet (C)		EROS80N	14	10
	Collier de fixation (D) - Pijpklem voor wandbevestiging (D)		EFIS80N	13	10
	Raccord en T mâle (E) - T-stuk mannelijk (E) Lille, Bild Atc, Mya Atc, Vyda Atc		ET90/80N	53	4
	Raccord en T femelle (E) - T-stuk vrouwelijk (E) Ania AT, Aris Up Plus, Bild, Blade, Blade H, Cherie Up, Cherie Up H, Daisy, Dame, Evia, Idropellbox, Idropellbox 30 Idrosally, Jane, Kikka, Klik, Logo, Lou AT, Meg, Meg Più, Mito Idro, Mya Eco, Mya AT, Nara, Nara Plus, Nea AT, Pellkamin 8/10/12, Sally, Sally Plus, Kira, Slide, Kira H, Tiny, Vyda AT, Vyda, Vyda H.		ETF90/80N	53	4
	Bouchon anti condensat (F) - Dop zonder afvoer condenswater (F)		ETAP80N	24	1
	Chapeau pare-pluie (G) - Schoorsteen met bescherming tegen regen (G)		EPAR80N	68	5
	Manchon femelle (H) - Dubbel buisstuk vrouwelijk (H)		EDFF80N	30	6
	Terminal pour évacuation fumées - Eindstuk rookafvoer		ESCAR80N	31	4

Paroi simple en **inox** aisi 316/L Ø 8 cm - Complet de garniture
Enkele **roestvrijstalen** wand aisi 316/L Ø 8 cm - voorzien van pakking

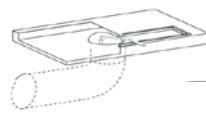
	Tuyaux Stuk buis	(A ₁) 25 cm (A ₂) 50 cm (A ₃) 100 cm	EBAS200/80 EBAS450/80 EBAS950/80	15 22 31	9 9 9
	Coude Bocht	(B ₁) 45° (B ₂) 90°	EC45/80 EC90/80	27 35	4 4
	Rosace murale (C) - Wandrozet (C)		EROS80	11	1
	Collier de fixation (D) - Pijpklem voor wandbevestiging (D)		EFIS80	13	10
	Raccord en T mâle (E) - T-stuk mannelijk (E) Lille, Bild Atc, Mya Atc, Vyda Atc		ET90/80	43	4
	Raccord en T femelle (E) - T-stuk vrouwelijk (E) Ania AT, Aris Up Plus, Bild, Blade, Blade H, Cherie Up, Cherie Up H, Daisy, Dame, Evia, Idropellbox, Idropellbox 30 Idrosally, Jane, Kikka, Klik, Logo, Lou AT, Meg, Meg Più, Mito Idro, Mya Eco, Mya AT, Nara, Nara Plus, Nea AT, Pellkamin 8/10/12, Sally, Sally Plus, Kira, Slide, Kira H, Tiny, Vyda AT, Vyda, Vyda H.		ETF90/80	43	4
	Bouchon anti condensation (F) - Dop zonder afvoer condenswater (F)		ETAPSSC80	26	10
	Chapeau pare-pluie (G) - Schoorsteen met bescherming tegen regen (G)		EPAR80	39	5
	Manchon femelle/femelle (H) - Dubbel buisstuk vrouwelijk (H)		EDFF80	20	6
	Terminal pour évacuation fumées - Eindstuk rookafvoer		ESCAR80	18	10
	Collier serre tube - Klemringen		EFAS80	4,50	10

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR POÊLES ET THERMOPOÊLES - ACIER 2 mm - VOOR HOUTKACHELS - STAAL 2 MM

modèle - model	gris - grijs		noir - zwart	
	code	€ hors TVA exclusief BTW	code	€ hors TVA exclusief BTW
Ø 13 cm pour - voor: Lilia/L				
A	Tuyaux à clé (A) - Stuk kanaal met luik (A)	cm 30	170360	30
B	Raccord avec coude à 90° inspec. clé (B) Verbindingsstuk met 90° bocht met inspectieluik (B)		170340	100
C	Coude avec inspection (D/E) Bocht met inspectieopening (D/E)	45°/90°	170370/170380	40/45
D	Tuyaux (C) Stuk kanaal met koppelement (C)	cm 25	170310	21
E		cm 50	170320	29
F		cm 100	170330	41
G	Rosace fixe murale (F) - Vaste ring Wand (F)		170350	29
H	Rosace télescopique (G) - Telescopische ring (G)		174800	75
I	Rosace pour angle à 45° (H) - Telescopische ring (H)		241810	68
	Kit anticondensat (I) - Condenswerende kit (I)		174780	24
Ø 15 cm pour - voor: Big, Cubira, Demy, Flamma, Fiord, Klima, Laguna W Up, Tally, Tally S, Tally Up, Tally Up S, Vip, Warm.				
F	Raccord avec coude à 90° inspec. clé (B) Verbindingsstuk met 90° bocht met inspectieluik (B)		204490	104
G	cm 25		204500	22
H	Tuyaux (C) Stuk kanaal met koppelement (C)	cm 50	204510	30
I		cm 100	204520	44
J	tube à clé (A) - Stuk kanaal met luik (A)	cm 30	204530	31
K	Kit anticondensat (I) - Condenswerende kit (I)		204540	25
L	rosace fixe murale (F) - Vaste ring Wand (F)		204550	31
M	rosace télescopique (G) - Telescopische ring (G)		204560	80
N	rosace pour angle à 45° (H) - Telescopische ring (H)		292590	70
O	coude avec inspection (D/E) Bocht met inspectieopening (D/E)	45°/90°	204570/204580	42/47

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

		code	€ hors TVA exclusief BTW
Combinateur téléphonique: pour allumer et éteindre le poêle à distance <i>Telefoonschakelaar Apparatuur: maakt het mogelijk om op afstand de kachel.</i>	H: Blade, Blade H, Cherie Up, Jane, Lille, Nara, Nara Plus, Pellkamin 12, Slide, Vyda, Kira, Vyda H, Kira H. Plus: Ania AT, Aris Up, Aris Up Plus , Dame, Daisy, Demy (pellet), Idropellbox, Idrosally, Logo, Lou AT, Meg, Meg Più, Mito Idro, Mya Eco, Mya AT, Nea AT, Pellkamin 8/10, Sally, Sally Plus, Tiny.	1035220 1028650	245 235
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) <i>KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)</i>		C00066	55
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance <i>Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten</i>		640560	22
	Chevalet réglable pour Luce Plus <i>Steunpootje voor Luce Plus</i>	cm 64x46x53 h	605430
	Mécanisme prise d'air externe, hauteur 5 cm, entrée de l'air Ø 10 cm (ne peut être utilisé avec un chevalet) - <i>Mechanisme voor de opname van lucht buiten, hoogte 5 cm, voor leiding luchtinvoer Ø 10 cm. (net te gebruiken met steunpoot)</i>	pour - voor Luce Plus 62 pour - voor Luce Plus 54	163750 163760
	Raccord avec tuyau flexible PAROI DOUBLE ERRI pour conduit avec sortie de fumées "male"- <i>Flexibele aansluiting op rookkanaal DUBBELE WAND ERRI voor kachels met een "mannelijke" rookafvoer</i>	pour - voor Luce Plus	Ø 20
	Réduction R6 ronde en acier 2 mm <i>Stalen verkleining R6 rond 2 mm</i>	de Ø 20 à Ø 16 van Ø 20 tot Ø 16	unique - enkel boite de 6 pièces verpakking met 6 stuks
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille,volet réglable raccord pour Windo3 <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, steklep verbindselement voor Windo3</i>	B1 B3	aluminium aluminium laitonné messing aluminium aluminium laitonné messing	cm 36x9 cm 36x9 cm 18x9 cm 18x9
	Glasskamin (E)	nettoyant vitre céramique colis 12 pièces de 75 cl <i>reinigingsmiddel keramiekglas 12 stucks à 75 cl</i>	155240
	F	Bidon MOTORISÉ (F) - <i>GEMOTORISEERDE stofzuiger (F)</i>	C00084
	G	Plaque au sol en acier (G) - <i>Vloerplaat (G)</i>	100x120 courbe - rond
	G1	Plaque au sol en verre de 8 mm d'épaisseur <i>Glazen vloerplaat met een hoogte van 8 mm (G1)</i>	80x80 48x110 Blade, Daisy, Demy
	H	Serviteur - <i>Hulpmiddelen vuur</i>	courbe - rond
	I	Porte-bûches (I) - <i>Houtmand (I)</i>	bronze - bronskleurig noir - zwart
Bombe de peinture <i>Verf bom</i>		pour inserts et cheminée <i>voor inbouwhaarden/haarden</i>	Gris anthracite/ <i>Houtschool grijs</i>
		pour inserts et cheminée <i>voor inbouwhaarden/haarden</i>	268780
		pour poèles <i>voor kachels</i>	67030
		pour / voor Klima-Warm	271240
		gris/ grijs	917430
		gris/ grijs	16
		noir / zwarte	10
		gris/ grijs	19
		gris/ grijs	16

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

		code	€ hors TVA exclusief BTW
AIR	Cadre en stonelite blanc antares et fers ronds en acier. <i>Lijst van antares witte Stonelite met glanzende inox stalen rondjes.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54, Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - met steun voor frontaal bijvullen	258060
		Pellkamin 8/10	800770
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	258080
		Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	628200
		Cristal 76, Double	628810
ARABESQUE	Cadre en marbre veiné "arabesca-to" blanc et inserts en acier. <i>Lijst van helder wit geguillocheerd marmer en gesatineerd inox staal.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54, Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - met steun voor frontaal bijvullen	250100
		Pellkamin 8/10	800780
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	251930
			1.650
ARABESQUE	Cadre en marbre tigré oriental et inserts en acier. <i>Lijst van geserigrafeerd bordeaux glas met glanzende inox stalen rondjes.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54, Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - met steun voor frontaal bijvullen	250110
		Pellkamin 8/10	800790
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	251940
			1.060
BIX BOX	Cadre en acier inox. <i>Inox stalen lijst.</i>	Acquatondo Plus 22 - Forte Plus (exclusif pare-étincelles au sol - Exclusief vonkweering op de vloer)	628660
		Cristal 45	623650
		Cristal 76, Double (inclus pare-étincelles au sol/ met vonkweering op de vloer)	623680
		Cristal 90	623710
BIX BOX 62 (inclus pare-étincelles au sol/ met vonkweering op de vloer)	Cadre en acier inox. <i>Inox stalen lijst.</i>	Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	294740
BIX BOX 100 (inclus pare-étincelles au sol/ met vonkweering op de vloer)	Cadre en acier inox. <i>Inox stalen lijst.</i>	Flat 100	601790
DROMOND	Cadre en stonelite blanc ambre. <i>Model van amberkleurig wit stonelite.</i>	Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	630210
		Cristal 45	623730
		Cristal 76	623750
		Cristal 90	623770
		Cristal 45	623740
DROMOND	Cadre en stonelite noir seiche. <i>Model van zwart stonelite.</i>	Cristal 76	623760
		Cristal 90	623780
			3.230
DROMOND	Inserts en option en marbres différentes tonalités de bordeaux horizontales. <i>Optionele horizontale siertegels van marmer in verschillende kleuren bordeaux.</i>	Cristal 45 - Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	265860
		Cristal 76	265880
		Cristal 90	265900
		Cristal 45 - Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	265870
		Cristal 76	265890
DROMOND	Inserts en option en marbres différentes tonalités de rose verticales. <i>Optionele verticale siertegels van marmer in verschillende kleuren roze.</i>	Cristal 90	265910
			190

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

		code	€ hors TVA exclusief BTW
FAIR	Encadrement en acier peint en blanc. <i>Wit gelakte stalen lijst.</i>	Idropellbox	677660 420
GREY UP	Cadre en acier peint, gris foncé. <i>Model van donkergrijs poedergelakt staal.</i>	Screen Up 80 - Screen Evo 80	804440 420
		Screen Up 100 - Screen Evo 100	804450 460
HIGH TECH	Cadre en modules en acier inox satiné. <i>Gelakte metalen lijst bekleed met gesatinéerde inox stalen modules.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54 , Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - <i>met steun voor frontaal bijvullen</i>	258030 1.230
		Pellkamin 8/10	800830
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	258050 1.290
INCAS	Cadre en travertin clair et inserts dans différentes tonalités. <i>Lijst van lichtgekleurd travertijn met sierelementen in verschillende kleuren.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54 , Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - <i>met steun voor frontaal bijvullen</i>	625710 1.410
		Pellkamin 8/10	800840
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	625720 1.470
IRON	Cadre en acier vernis gris foncé. <i>Afgeschuinde lijst van donkergrijs poedergelakt staal.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54 , Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal - <i>met steun voor frontaal bijvullen</i>	250070 370
		Pellkamin 8/10	800850
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	251990 380
		Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	628180
		Acquatondo Plus 29	628840 410
LASER	Cadre en "pietra serena" et stonelite noir seiche mat avec décoration géométrique. <i>Model van serena-steen en zwarte stonelite met geometrische decoratie versierd met glansharhs.</i> <i>Voorzien van metalen frame voor de verankering aan de wand.</i>	Cristal 76, Double	628640
		Flat 100	628650
		Screen Up 80 - Screen Evo 80	632350 1.190
		Screen Up 100 - Screen Evo 100	632340 1.300

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

			code	€ hors TVA exclusief BTW
LIFE	Seuil en marbre wengé. <i>Drempel van wengé marmer.</i>	Windo2 75	droit / rechts 804320	1.870
			gauche / links 804330	
	Encadrement en travertin naturel avec incrustations ton sur ton. <i>Lijst van natuurlijk travertijn met ton-sur-ton inlegwerk.</i>	Windo2 95	droit / rechts 804340	2.020
			gauche / links 804350	
MEXICO	Encadrement en travertin naturel avec incrustations ton sur ton. <i>Lijst van natuurlijk travertijn met ton-sur-ton inlegwerk.</i>	Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	628160	1.840
		Acquatondo Plus 29	630240	
NICE	Seuil en stonelite blanc brillant. <i>Drempel van witte glanzend stonelite.</i>	Side Plus 50x50	800730	900
SAHARA	Cadre en travertin avec insert en acier inox. <i>Lijst van glanzend beige travertijn met inox stalen sierelementen.</i> <i>Antraciet gelakte metalen draagstructuur.</i>	Luce Plus 54 - Luce Plus/S 54 - Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal <i>- met steun voor frontaal bijvullen</i>	250090	1.260
		Pellkamin 8/10	800870	
		Luce Plus 62 - Luce Plus/S 62	251970	1.310
		Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	628150	
SAHARA 100	Cadre en travertin avec insert en acier inox. <i>Lijst van glanzend beige travertijn met inox stalen sierelementen.</i>	Flat 100	601780	1.890
SMILE	Cadre en stonelite blanc ambre et "pietra serena". <i>Lijst van serena-steen en amberkleurig witte stonelite met metalen steunframe.</i>	Screen Up 80 - Screen Evo 80	632330	1.270
		Screen Up 100 - Screen Evo 100	632320	
SILVER	Cadre en acier vernis gris clair. <i>Lijst van lichtgrijs poedergelakt staal voorzien van een geometrische insnijding.</i>	Luce Plus 54, Luce Plus/S 54, Pellkamin 8/10 avec tiroir de chargement frontal <i>- met steun voor frontaal bijvullen</i>	250080	390
		Pellkamin 8/10	800880	
		Luce Plus 62, Luce Plus/S 62	252000	400
		Acquatondo Plus 22 - Forte Plus	628080	
		Acquatondo Plus 29	628820	430
		Cristal 76, Double	628140	
		Flat 100	628630	

REVÊTEMENTS - BEKLEDINGEN

			code	€ hors TVA exclusief BTW
SQUARE	Cheminée est équipée d'un cheminées fermé. <i>Inbouwhaard gesloten.</i>	Forte Plus	marbre veiné "arabescato" blanc <i>wit geguillocheerd marmer</i>	217500 7.450
			acier inox satiné <i>inox stalen</i>	217490 7.600
SWEET	Seuil en marbre wengé. <i>Drempel van wengé marmer.</i>	Side Plus 50x50	droit / rechts	800740 1.360
			gauche / links	800750
WELL	Seuil en "pietra serena". <i>Drempel van serena-steen.</i>	Windo3 85		804370 1.730

INFORMATIONS SUR LES REVÊTEMENTS - INFORMATIE BEKLEDINGEN

DÉLAIS DE LIVRAISON :

La livraison de tous les revêtements varie de 15 à 40 jours ouvrables (revêtements spéciaux), le délai exact de livraison vous sera communiqué lors de la confirmation de la commande.

Les revêtements qui sont toujours disponibles en stock seront livrés en moyenne dans les 10 jours ouvrables.

Pour tout renseignement sur les modèles toujours disponibles, veuillez contacter notre bureau de gestion des commandes des revêtements au numéro suivant: +39 02.93762243.

INFORMATION UTILES:

Les prix des revêtements ne comprennent pas le coût du foyer interne.

Pour toute commande de cheminées ou de revêtements à positionner dans un angle, indiquer comme « droit » la cheminée ou le revêtement qui sera positionné dans l'angle à droite de celui qui observe et vice-versa.

LEVERINGSTERMIJN:

De bekledingen kunnen geleverd worden binnen 15 tot 40 werkdagen (speciale bekledingen); de exacte leveringstermijn wordt meegeleed op het moment dat de bestelling wordt bevestigd.

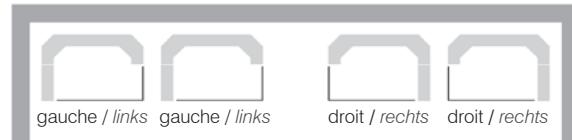
Een aantal bekledingen die altijd in voorraad zijn wordt gemiddeld binnen 10 werkdagen geleverd.

Voor informatie met betrekking tot de modellen die altijd in voorraad zijn, gelieve contact op te nemen met ons kantoor op het nummer (+39) +39 02.93762243.

NUTTIGE INFORMATIE:

De kostprijs van de interne haard is niet inbegrepen in de prijzen van de bekleding.

Wanneer u een hoekversie bestelt van kachels of bekledingen, gelieve de kachel of de bekleding "rechts" te noemen als deze geplaatst worden in de hoek aan de rechterkant van de persoon die toekijkt, en omgekeerd.



 POINT D'OBSERVATION/
OBSERVATIEPUNT

INDICE ANALYTIQUE - INHOUDSOPGAVE

Acquatondo Côte vitré - Een zijkant in glas	67	Kira	23	Warm	63
Acquatondo Plus	66	Kira H eKleaner	52	Well	81
Acquatondo Prismatique - Prismavormig	66	Kira H	53	Windo2 75/95	36
Acquatondo Sphérique - Bol	67	Klima	63	Windo3 85	37
Air	78	Klik	13	Windo3 P50	37
Ania Air Tight	10	Laguna M	58		
Aquamaxi 28	65	Laguna P	59		
Arabesque	78	Laguna W UP	68		
Aris Up	15	Laser	79		
Aris Up Plus	15	Life	80		
Bild Air Tight C	9	Lilia/L	29		
Bild	19	Lille	14		
Big	32	Logo	16		
Bix Box	78	Lou Air Tight	10		
Bix Box 100	78	Luce Plus	28		
Bix Box 62	78	Meg	57		
Blade	18	Meg Più	57		
Blade H eKleaner	54	Mexico	80		
Blade H	55	Mito Idro	50		
Cherie UP	22	Mya Air Tight C	8		
Cherie UP H	51	Mya Air Tight	8		
Cristal 45	38	Mya Eco	13		
Cristal 76	39	Nara/Nara Plus	14		
Cristal 90	39	Nea Air Tight	11		
Cubira / Cubira cs	62	Nice	80		
Daisy	56	Pellkamin 12	25		
Dame Air Tight	7	Pellkamin 8-10	24		
Demy	6	Sahara	80		
Double	40	Sahara 100	80		
Dromond	78	Sally	21		
Evia	17	Sally Plus	21		
Fair	79	Screen Evo 80-100	34		
Fiord	29	Screen Up 80-100	35		
Flamma/Flamma cs	62	Side Plus 50x50	33		
Flat 100	40	Silver	80		
Flat 120	40	Slide	12		
Forte Plus	42	Smile	80		
Grey Up	79	Square	81		
H2oceano 15	64	Status Plus	41		
H2oceano 23	64	Sweet	81		
H2oceano 28	64	Tally Up S	31		
High Tech	79	Tally S	31		
Idropellbox	60	Tally Up	30		
Idropellbox 30	61	Tally	30		
Idrosally	50	Tiny	20		
Incas	79	Titano Plus	41		
Inwood 70/49 - 70/55	26	Vip	32		
Inwood3 70/55	26	Vyda Air Tight	11		
Inwood2 70/49 - 70/55	27	Vyda Air Tight C	11		
Iron	79	Vyda	23		
Jane	12	Vyda H eKleaner	52		
Kikka	16	Vyda H	53		

CERTIFICATION - CERTIFICERING

Les produits, au besoin, sont certifiés selon les réglementations, en plus du marquage CE:

Buiten de CE-markering worden de producten, in functie van de eisen, tevens gecertificeerd volgens de normen:

EN 13229 (cheminées) - (haarden)

EN 13240 (poèles à bois) - (houtkachels)

EN 14785 (poèles à pellet) - (pelletkachels)

EN 303-5 (chaudières) - (ketels)

- Flamme Verte: Marque de certification française de qualité
Franse merkcertificatie van kwaliteit
- Blmsch: Régulations allemandes pour les appareils de chauffage domestiques
Duitse vereiste kwalificatie voor huishoudelijke verwarmingsapparatuur
- 15 a B-VG: Loi autrichienne sur les émissions -
Oostenrijkse emissiewet
- PCT: Certification de produit russe
Russisch productcertificaat
- BAFA: du ministère de l'énergie Allemande
Duits Ministerie voor Energie
- EKO SKLAD: Ministère slovène de l'énergie
Sloveens ministerie van Energie
- MCS: Certification officielle pour le marché du Royaume Uni conformément aux normes
Officiële certificering voor de Britse markt conform MCS-normen

- * Le volume de chauffe est calculé sur la base d'une nécessité de 33 kcal/m³h. Ce volume peut donc varier sensiblement selon le degré d'isolation de l'habitation, son exposition, sa zone climatique, etc.
- ** Pour le calcul de la consommation de combustible, on a utilisé une puissance calorifique de 4,8 kW/kg pour les pellets et de 4,6 kW/kg pour le bois.
- * Voor de berekening van het brandstofverbruik werd een calorisch vermogen gebruikt van 4,8 kW/kg per pellets en 4,6 kW/kg voor brandhout.
- ** Het verwarmde volume wordt berekend op basis van een behoefte van 33 kcal/m³h. Hetzelfde volume kan dus gevoelig variëren naargelang de isolatiegraad van de woning, van de ligging, van de klimaatzone, enz.

EDILKAMIN S.p.A.

Se réserve la faculté de modifier à tout moment, sans préavis, les caractéristiques techniques et esthétiques des éléments illustrés et décline toute responsabilité pour d'éventuelles erreurs d'impression présentes dans le catalogue / We behouden ons de mogelijkheid voor op elk gewenst moment zonder aankondiging de technische eigenschappen en het aanzicht van de onderdelen te wijzigen. We achten ons niet verantwoordelijk voor eventuele drukfouten in de catalogus.

	Puissance au foyer Vermogen van de vuurhaard		Puissance utile à l'eau Nuttig vermogen water
	Puissance utile Nuttig vermogen		Foyer / Haard: G: Fonte / Gietijzer R: chamotte / vuurvast materiaal A: Acier / Staal S: Scamolex (vermiculite) / scamolex
	Rendement Rendement		
	*Volume de chauffe *Verwarmbaar vol.		
	**Consommation **Verbruik		
	Autonomie Brandduur		
	Réservoir Tank		
	Sortie fumées / Rookgasafvoer ↑Vers le haut / Bovenkant ↗ à l'arrière/Achter →Latérale/Zijkant		
	Poids avec emballage Gewicht met verpakningsmateriaal		
	dimensions: largeur/profondeur/hauteur Afmetingen: breedte/diepte/hoogte		
	Contenu d'eau Waterinhoud		
	Convection Naturelle Natuurlijke Convectie		
	Sortie air chaud / Uitgang warmte lucht ↑Vers le haut / Bovenkant ↗ à l'arrière/Achter →Latérale/Zijkant		
	Panneau synoptique Synoptisch paneel		Touch Screen
	Radiocommande afstandbediening		Telecommande Afstandsbediening
	Programmateur horaire hebdomadaire Week-uurprogrammering		
	Gestion à distance Beheer op afstand		Sistema Leonardo
	AIR-TIGHT: Poèles «étanches» De "luchtdichte" kachels		pour toute la maison mais surtout pour les maison passive/ voor de moderne passievehuizen
	Confort clima		
	Fire control: Régulateur automatique de la combustion Automatische regelaar van de verbranding		
	Autoclean: Nettoyage automatique du creuset Automatische reiniging van de vuurpot		
	Autocheck à froid: permet d'identifier des inconvenients éventuels Autocheck hiermee kunnen eventuele storingen worden vastgesteld		
	Ventilation frontale air chaud désactivable Ventilatie warme lucht vooraan uitschakelbaar		
	Fonction RELAX permet de désactiver la ventilation forcée d'un seul geste, pour profiter de la chaleur à convection naturelle dans un silence absolu / kan de geforceerde ventilatie met een simpele handeling worden uitgeschakeld, om in maximale stilte te genieten van de natuurlijke convectiewarmte.		
	La fonction NIGHT permet de programmer l'extinction automatique du poêle à l'heure souhaitée, pour un confort maximal sans gaspillage de combustible. Met de NIGHT-functie kan de automatische uitschakeling van de kachel op het gewenste tijdstip worden geprogrammeerd, voor een maximaal comfort, zonder verspilling van brandstof.		





www.edilkamin.com
export@edilkamin.com